

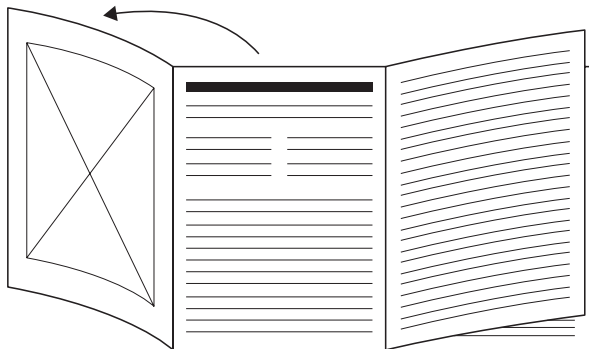
# beurer

## FC 59



|                                                               |    |                                                             |    |
|---------------------------------------------------------------|----|-------------------------------------------------------------|----|
| <b>DE</b> Gesichtsbürste<br>Gebrauchsanweisung .....          | 4  | <b>PL</b> Szczoteczka do twarzy<br>Instrukcja obsługi ..... | 57 |
| <b>EN</b> Facial brush<br>Instructions for use .....          | 12 | <b>NL</b> Gezichtsborstel<br>Gebruiksaanwijzing .....       | 65 |
| <b>FR</b> Brosse cosmétique visage<br>Mode d'emploi .....     | 19 | <b>DA</b> Ansigtsbørste<br>Brugervejledning .....           | 73 |
| <b>ES</b> Cepillo facial<br>Instrucciones de uso .....        | 26 | <b>SV</b> Ansiktsborste<br>Bruksanvisning .....             | 80 |
| <b>IT</b> Spazzola viso<br>Istruzioni per l'uso .....         | 34 | <b>NO</b> Ansiktsbørste<br>Bruksanvisning .....             | 87 |
| <b>TR</b> Yüz fırçası<br>Kullanım kılavuzu .....              | 42 | <b>FI</b> Kasvoharja<br>Käyttöohje.....                     | 94 |
| <b>RU</b> Щетка для лица<br>Инструкция<br>по применению ..... | 49 |                                                             |    |





**DE** Klappen Sie vor dem Lesen der Gebrauchsanweisung die Seite 3 aus.

**EN** Unfold page 3 before reading the instructions for use.

**FR** Dépliez la page 3 avant de lire le mode d'emploi.

**ES** Despliegue la página 3 antes de leer las instrucciones de uso.

**IT** Prima di leggere le istruzioni per l'uso aprire la pagina 3.

**TR** Kullanım kılavuzunu okumadan önce 3. sayfayı açın.

**RU** Перед чтением инструкции по применению разложите страницу 3.

**PL** Przed przeczytaniem instrukcji obsługi otworzyć stronę 3.

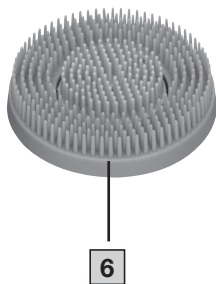
**NL** Vouw pagina 3 uit om de gebruiksaanwijzing te kunnen lezen.

**DA** Fold side 3 ud, før du læser betjeningsvejledningen.

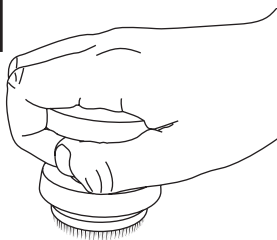
**SV** Vik ut sid. 3 innan du läser bruksanvisningen.

**NO** Åpne side 3 før du leser bruksanvisningen.

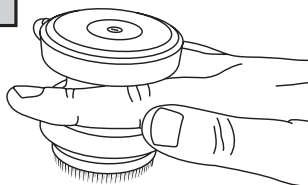
**FI** Käännä sivu 3 auki ennen käyttöohjeen lukemista.



**A**



**B**





Lesen Sie diese Gebrauchsanweisung sorgfältig durch. Befolgen Sie die Warn- und Sicherheitshinweise. Bewahren Sie die Gebrauchsanweisung für den späteren Gebrauch auf. Machen Sie die Gebrauchsanweisung anderen Benutzern zugänglich. Geben Sie bei Weitergabe des Geräts auch die Gebrauchsanweisung mit.

## INHALT

|                                       |    |
|---------------------------------------|----|
| 1. Lieferumfang.....                  | 4  |
| 2. Zeichenerklärung.....              | 4  |
| 3. Bestimmungsgemäßer Gebrauch .....  | 5  |
| 4. Warn- und Sicherheitshinweise..... | 6  |
| 5. Gerätebeschreibung .....           | 7  |
| 6. Anwendung .....                    | 8  |
| 6.1 Inbetriebnahme.....               | 8  |
| 6.2 Anwendung beginnen .....          | 8  |
| 6.3 Tastensperre .....                | 9  |
| 7. Reinigung und Pflege .....         | 9  |
| 8. Zubehör und/oder Ersatzteile.....  | 9  |
| 9. Was tun bei Problemen? .....       | 9  |
| 10. Entsorgung .....                  | 10 |
| 11. Technische Angaben .....          | 11 |
| 12. Garantie.....                     | 11 |

## 1. LIEFERUMFANG

Überprüfen Sie den Lieferumfang auf äußere Unversehrtheit der Kartonverpackung und auf die Vollständigkeit des Inhalts. Vor dem Gebrauch ist sicherzustellen, dass das Gerät und Zubehör und/oder Ersatzteile keine sichtbaren Schäden aufweisen und jegliches Verpackungsmaterial entfernt wird. Benutzen Sie es im Zweifelsfall nicht und wenden Sie sich an Ihren Händler oder an die angegebene Kundendienstadresse.

- 1 Handgerät
- 1 Bürstenaufsatz Exfoliation
- 1 Bürstenaufsatz Sensitiv
- 1 Bürstenaufsatz Silikon
- 1 USB-C-Ladekabel

## 2. ZEICHENERKLÄRUNG

Auf dem Gerät, in der Gebrauchsanweisung, auf der Verpackung und auf dem Typschild des Geräts werden folgende Symbole verwendet:

### **WARNUNG**

Bezeichnet eine möglicherweise drohende Gefahr. Wenn sie nicht gemieden wird, können Tod oder schwerste Verletzungen die Folge sein.

### **VORSICHT**

Bezeichnet eine möglicherweise drohende Gefahr. Wenn sie nicht gemieden wird, können leichte oder geringfügige Verletzungen die Folge sein.



## HINWEIS

Bezeichnet eine möglicherweise schädliche Situation. Wenn sie nicht gemieden wird, kann das Gerät oder etwas in seiner Umgebung beschädigt werden.



### Produktinformation

Hinweise auf wichtige Informationen



Anweisung lesen



(Elektro-)Gerät darf nicht über den Hausmüll entsorgt werden



Schadstoffhaltige Batterien nicht im Hausmüll entsorgen



Hersteller



### CE-Kennzeichnung

Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der geltenden europäischen und nationalen Richtlinien.



Produkt und Verpackungskomponenten trennen und entsprechend der kommunalen Vorschriften entsorgen.



Kennzeichnung zur Identifikation des Verpackungsmaterials. A = Materialabkürzung, B = Materialnummer: 1-7 = Kunststoffe, 20-22 = Papier und Pappe



Gerät der Schutzklasse II



Die Produkte entsprechen nachweislich den Anforderungen der Technischen Regelwerke der EAWU



Schutz gegen zeitweiliges Untertauchen. Gerät kann bis zu 30 Minuten bis zu 1 Meter Tiefe eingetaucht werden.



Geeignet für die Verwendung in der Badewanne oder Dusche



Gleichstrom



USB-C



United Kingdom Conformity Assessed Mark Konformitätsbewertungszeichen für Großbritannien



Importeur

## 3. BESTIMMUNGSGEMÄSSER GEBRAUCH

Verwenden Sie das Gerät ausschließlich im menschlichen Gesicht (ausgenommen Augen- und Mundpartie). Das Gerät ist nur für den in dieser Gebrauchsanweisung beschriebenen Zweck vorgesehen. Der Hersteller kann nicht für Schäden haftbar gemacht werden, die durch unsachgemäßen oder leichtsinnigen Gebrauch entstehen.

## 4. WARN- UND SICHERHEITSHINWEISE

### **WARNUNG**

- Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial! Halten Sie Kinder vom Verpackungsmaterial fern.
- Überprüfen Sie vor dem Gebrauch das Gerät und Zubehör auf sichtbare Schäden.
- Benutzen Sie es im Zweifelsfall nicht und wenden Sie sich an Ihren Händler oder an die angegebene Kundendienstadresse.
- Das handgehaltene Teil ist von der Anschlussleitung zu trennen, bevor es im Wasser gereinigt wird.
- Wenn das Gerät in einem Badezimmer verwendet wird, ist nach dem Laden der Stecker zu ziehen, da die Nähe von Wasser eine Gefahr darstellt, auch wenn das Gerät ausgeschaltet ist.
- Schützen Sie das Gerät vor längerer direkter Sonneneinstrahlung, extremer Hitze oder kochendem Wasser.
- Vermeiden Sie scheuernde Reinigungsmittel sowie Pflegeprodukte, die Tonerde oder Silikon zur Basis haben.
- Das Gerät ist nur für den Einsatz im häuslichen/privaten Umfeld bestimmt, nicht im gewerblichen Bereich.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Reinigungs und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Wenn die Netzanschlussleitung dieses Geräts beschädigt wird, muss sie entsorgt werden.

- Sie dürfen das Gerät keinesfalls öffnen oder reparieren, da sonst eine einwandfreie Funktion nicht mehr gewährleistet ist. Bei Nichtbeachtung erlischt die Garantie.

### **WARNUNG**

Verwenden Sie das Gerät **NICHT**,

- wenn Sie rissige Haut haben.
- auf offenen Wunden.
- wenn Sie an Hautkrankheiten oder Hautirritationen leiden.
- direkt nach einem Sonnenbad.
- wenn Sie Medikamente einnehmen, die Steroide enthalten.

### **VORSICHT**

Reparaturen an Elektrogeräten dürfen nur von Fachkräften durchgeführt werden. Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren für den Benutzer entstehen. Lassen Sie das Gerät im Falle einer Störung oder Beschädigung durch eine qualifizierte Fachwerkstatt reparieren.

### **HINWEIS**

## **Hinweise zum Umgang mit Batterien**

### **WARNUNG**

- **Explosionsgefahr! Brandgefahr!** Nichtbeachtung der genannten Punkte kann zu Personenschäden, Überhitzung, Auslaufen, Entzündung, Bruch, Explosion oder Feuer führen.
- Zum Laden immer das richtige oder mitgelieferte Ladekabel verwenden.
- Dauerhaftes Laden oder eine Überladung vermeiden. Den Stecker des Ladegeräts ziehen, wenn es aufgeladen ist.
- Nur mit dem entsprechenden Netzadapter verwenden.
- Das Gerät unter Aufsicht laden und dabei auf Hitzeentwicklung, Deformierung und Ausgasung achten. Im Zweifelsfall Ladevorgang abbrechen.

## HINWEIS

- Defekte Batterien/Ladekabel/Ladegerät sofort und ordnungsgemäß entsorgen (s. Kapitel 10 Entsorgung).
- Das Gerät oder Batterien nicht ins Feuer werfen.
- Das Gerät oder Batterien niemals zwangs-entladen, erhitzen, zerlegen, öffnen, zerkleinern, deformieren, einkapseln, modifizieren oder Stößen aussetzen.
- Niemals Batterien und die Anschlüsse des batteriebetriebenen Geräts kurzschließen.
- Das Gerät oder Batterien vor direkter Sonneneinstrahlung, Regen, Hitze und Wasser schützen.
- Werden Batterien einer Umgebung mit extrem hohen Temperaturen oder extrem niedrigem Luftdruck ausgesetzt, kann dies zu einer Explosion oder zum Auslaufen von entflammenden Flüssigkeiten und Gasen führen.
- Wenn Flüssigkeit aus einer Batterie mit Haut oder Augen in Kontakt kommt, die betroffene Stelle mit Wasser auswaschen und ärztliche Hilfe aufsuchen.
- Keine veränderten oder beschädigten Batterien/Ladekabel/Ladegerät verwenden.
- Immer den richtigen Batterietyp wählen. Kontaktieren Sie den Kundendienst, ob ein Batterieersatzteil ausgetauscht werden kann.
- Batterien immer korrekt und unter Berücksichtigung der Polaritäten (+/-) einlegen.
- Wenn eine Batterie ausgelaufen ist, Schutzhandschuhe anziehen und das Batteriefach mit einem trockenen Tuch reinigen.
- **Verschluckungsgefahr!** Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Bei Verschlucken sofort ärztliche Hilfe aufsuchen. Das Verschlucken kann zu schweren inneren Verbrennungen und dem Tod führen.
- Niemals Kindern erlauben, Batterien ohne Aufsicht eines Erwachsenen auszutauschen.

- Informationen zum Entfernen und / oder Austauschen der Batterie finden Sie in Kapitel 10 Entsorgung oder auf der Homepage.
- Batterieersatzteile entfernt von Metallgegenständen, in gut belüfteten, trockenen und kühlen Räumen lagern.
- Batterien sauber und trocken halten.
- Batterien von Wasser fernhalten.

## 5. GERÄTEBESCHREIBUNG

Die dazugehörigen Zeichnungen sind auf Seite 3 abgebildet.

- 1 EIN/AUS-Taste
- 2 LED-Ring
- 3 Bürstenaufsatz
- 4 Griffmulde
- 5 USB-C-Anschluss
- 6 Bürstenaufsatz Silikon
- 7 Bürstenaufsatz Exfoliation
- 8 Bürstenaufsatz Sensitiv

## 6. ANWENDUNG

### 6.1 Inbetriebnahme

Vor der ersten Verwendung müssen Sie das Gerät für 90 Minuten vollständig aufladen. Ein vollständig aufgeladenes Gerät hat eine Betriebsdauer von ca. 50 Minuten.

Gehen Sie dabei wie folgt vor:

1. Verbinden Sie das USB-Ladekabel mit dem USB-C-Anschluss **5** und einem Netzadapter (nicht im Lieferumfang enthalten).
2. Stecken Sie den Netzadapter in eine geeignete Steckdose. Der LED-Ring **2** blinkt während des Ladevorgangs weiß.
3. Stecken Sie den gewünschten Bürstenaufsatz auf das Gerät. Drehen Sie ihn gegebenenfalls vorsichtig nach rechts und links, bis er hör- und spürbar einrastet.

#### HINWEIS

Das Gerät lässt sich während des Ladevorgangs nicht verwenden.

4. Sobald der LED-Ring **2** dauerhaft weiß leuchtet, ist die Batterie vollständig geladen. Nach dem abgeschlossenen Ladevorgang leuchtet der LED-Ring **2** noch für 10 Minuten auf und erlischt dann. Wenn Sie das USB-C-Kabel aus dem Gerät herausziehen, erlischt der LED-Ring **2** ebenfalls. Das Gerät ist nun betriebsbereit.



Wenn die Batterielaufzeit weniger als 10 % beträgt, beginnt der LED-Ring **2** rot zu blinken.

### 6.2 Anwendung beginnen

#### ⚠ VORSICHT

Kommt es bei Verwendung der Gesichtsbürste zum Auftreten von Beschwerden, unterbrechen Sie den Gebrauch umgehend und konsultieren Sie Ihren Arzt.

Sie können das Gerät zur Anwendung entweder mit der Hand umgreifen oder die Griffmulde **4** zwischen Zeigefinger und Mittelfinger

platzieren (siehe Abbildungen **A** und **B** auf Klappseite 3).

1. Befeuchten Sie den aufgesetzten Bürstenaufsatz mit Wasser. Verwenden Sie das Gerät nie mit einem trockenen Bürstenaufsatz, da dies die Haut reizen könnte.
2. Tragen Sie ein Reinigungsgel auf die Gesichtshaut auf.
3. Um das Gerät einzuschalten, halten Sie die EIN/AUS-Taste **1** kurz gedrückt. Der LED-Ring **2** leuchtet weiß auf und der Bürstenaufsatz beginnt sich zu drehen.
4. Das Gerät besitzt zwei Geschwindigkeitsstufen. Um zwischen den Geschwindigkeitsstufen zu wechseln, drücken Sie kurz die EIN/AUS-Taste **1**. In der höheren Geschwindigkeitsstufe leuchtet der LED-Ring **2** heller.
5. Führen Sie nun das Gerät zum Gesicht und reinigen Sie Ihre Gesichtshaut mit gleichmäßigen Bewegungen um Rückstände, Schmutz und abgestorbene Hautzellen zu entfernen.



Um eine angenehme Behandlung zu gewährleisten, drücken Sie den rotierenden Bürstenaufsatz nicht zu fest auf die Haut. Behandeln Sie eine Hautpartie maximal 20 Sekunden lang. Die empfohlene Anwendungsdauer pro Anwendung beträgt 1 Minute. Das Gerät schaltet sich nach 5 Minuten automatisch ab.

6. Schalten Sie nach der Behandlung das Gerät wieder aus. Um das Gerät auszuschalten, drücken Sie die EIN/AUS-Taste **1** so oft, bis sich das Gerät ausschaltet (auf Stufe 1 zweimal drücken, auf Stufe 2 einmal drücken). Der LED-Ring **2** erlischt.
7. Reinigen Sie Ihre Haut gründlich mit Wasser, um jegliche Rückstände von Ihrer Haut zu entfernen.
8. Tupfen Sie Ihr Gesicht mit einem Handtuch trocken und tragen Sie anschließend eine Feuchtigkeitscreme mit gleichmäßigen, kreisenden Bewegungen auf.

## 6.3 Tastensperre



Das Gerät besitzt eine Tastensperre, damit sich das Gerät nicht unbeabsichtigt einschaltet (z. B. auf Reisen im Koffer oder in einer Tasche).

1. Um die Tastensperre zu aktivieren, halten Sie die EIN/AUS-Taste **1** für 3 Sekunden gedrückt. Der LED-Ring **2** blinkt dreimal zur Bestätigung.
2. Um die Tastensperre zu deaktivieren, halten Sie erneut die EIN/AUS-Taste **1** für 3 Sekunden gedrückt.

## 7. REINIGUNG UND PFLEGE

### HINWEIS

Bevor Sie mit der Reinigung beginnen, ziehen Sie den Aufsatz vom Gerät ab.

- Reinigen Sie die Aufsätze nach jeder Anwendung gründlich mit Wasser.
- Reinigen Sie das Gerät niemals mit Reinigungsmitteln, die Alkohol, Benzin oder Aceton enthalten.
- Reinigen Sie das Gerät nur in der angegebenen Weise.
- Tupfen Sie das Gerät mit einem fusenfreien Tuch trocken.
- Achten Sie darauf, dass kein Wasser in das Gerät eindringt. Falls dies doch einmal der Fall sein sollte, verwenden Sie das Gerät erst dann wieder, wenn es völlig trocken ist.

## 8. ZUBEHÖR UND/ODER ERSATZTEILE

Für den Erwerb von Zubehör und/oder Ersatzteile besuchen Sie [www.beurer.com](http://www.beurer.com) oder wenden Sie sich an die jeweilige Serviceadresse (lt. Serviceadressliste) in Ihrem Land. Außerdem sind Zubehör und/oder Ersatzteile zusätzlich im Handel erhältlich.

| Bürstentyp    |  Bürstenaufsatz Exfoliation |  Bürstenaufsatz Sensitiv |  Bürstenaufsatz Silikon |
|---------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Verwendung    | Wöchentliches Peeling zur sanften Entfernung überschüssiger Hautpartikel                                     | Sanfte tägliche Reinigung                                                                                 | Tägliche Reinigung                                                                                       |
| Hauttyp       | Normale Haut, Misch-Haut, fettige Haut                                                                       | Empfindliche Haut                                                                                         | Alle Hauttypen                                                                                           |
| Austausch     | Nach 4 Monaten                                                                                               | Nach 4 Monaten                                                                                            | Nach 6 Monaten                                                                                           |
| Artikelnummer | 110.187                                                                                                      | 110.186                                                                                                   | 110.185                                                                                                  |

## 9. WAS TUN BEI PROBLEMEN?

| Problem                                | Behebung                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|----------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Das Gerät lässt sich nicht einschalten | Vergewissern Sie sich, dass Sie die EIN-/AUS-Taste beim Einschalten lang und fest genug gedrückt haben. Laden Sie das Gerät wie in dieser Gebrauchsanweisung beschrieben auf. Falls sich das Gerät immer noch nicht einschalten lässt, kontaktieren Sie den Kundendienst. |

| Problem                                           | Behebung                                                                                                                                                                |
|---------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Das Gerät reinigt nicht mehr so gut wie zu Beginn | Die Bürste ist abgenutzt. Tauschen Sie die Bürste aus. Wenn Sie keine Ersatzbürsten mehr haben, können Sie welche nachbestellen (siehe „Zubehör und/oder Ersatzteile“). |

## 10. ENTSORGUNG

Im Interesse des Umweltschutzes darf das Gerät am Ende seiner Lebensdauer nicht mit dem Hausmüll entfernt werden. Die Entsorgung kann über entsprechende Sammelstellen in Ihrem Land erfolgen. Befolgen Sie die örtlichen Vorschriften bei der Entsorgung der Materialien. Entsorgen Sie



das Gerät gemäß der Elektro- und Elektronik Altgeräte EG-Richtlinie – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment). Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an die für die Entsorgung zuständige kommunale Behörde. Rücknahmestellen für Ihre Altgeräte erhalten Sie z. B. bei der örtlichen Gemeinde- bzw. Stadtverwaltung, den örtlichen Müllentsorgungsunternehmen oder bei Ihrem Händler.

Die verbrauchten, vollkommen entladenen Batterien müssen Sie über speziell gekennzeichnete Sammelbehälter, Sondermüllannahmestellen oder über den Elektrohändler entsorgen. Sie sind gesetzlich dazu verpflichtet, die Batterien zu entsorgen.

Diese Zeichen finden Sie auf schadstoffhaltigen Batterien:

Pb = Batterie enthält Blei,  
Cd = Batterie enthält Cadmium,  
Hg = Batterie enthält Quecksilber.



## Hinweise für Verbraucher zur Altgeräteentsorgung und Verschrottung in Deutschland

Besitzer von Altgeräten können diese im Rahmen der durch die öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger eingerichteten und zur Verfügung stehenden Möglichkeiten der Rückgabe oder Sammlung von Altgeräten unentgeltlich abgeben, damit eine ordnungsgemäße Entsorgung der Altgeräte sichergestellt ist. Die Rückgabe ist gesetzlich vorgeschrieben. Außerdem ist die Rückgabe unter bestimmten Voraussetzungen auch bei Vertreibern möglich.

Gemäß Elektro- und Elektronikgerätegesetz (ElektroG) sind die folgenden Vertreter zur unentgeltlichen Rücknahme von Altgeräten verpflichtet:

Elektro-Fachgeschäfte, mit einer Verkaufsfläche für Elektro- und Elektronikgeräte von mindestens 400 Quadratmetern

- Lebensmittelläden mit einer Gesamtverkaufsfläche von mindestens 800 Quadratmetern, die mehrmals pro Jahr oder dauerhaft Elektro- und Elektronikgeräte anbieten und auf dem Markt bereitstellen.
- Versandhandel, wobei die Pflicht zur 1:1-Rücknahme im privaten Haushalt nur für Wärmeüberträger (Kühl-/Gefriergeräte, Klimageräte u.a.), Bildschirmgeräte und Großgeräte gilt. Für die 1:1-Rücknahme von Lampen, Kleingeräten und kleinen IT- u. Telekommunikationsgeräten sowie die 0:1-Rücknahme müssen Versandhändler Rückgabemöglichkeiten in zumutbarer Entfernung zum Endverbraucher bereitstellen.

Diese Vertreter sind verpflichtet,

- bei der Abgabe eines neuen Elektro- oder Elektronikgerätes an einen Endnutzer ein Altgerät des Endnutzers der gleichen Geräteart, das im Wesentlichen die gleichen Funktionen wie das neue Gerät erfüllt, am Ort der Abgabe oder in unmittelbarer Nähe hierzu unentgeltlich zurückzunehmen und
- auf Verlangen des Endnutzers Altgeräte, die in keiner äußeren Abmessung größer als 25 Zentimeter sind, im Einzelhandelsgeschäft

oder in unmittelbarer Nähe hierzu unentgeltlich zurückzunehmen; die Rücknahme darf nicht an den Kauf eines Elektro- oder Elektronikgerätes geknüpft werden und ist auf drei Altgeräte pro Geräteart beschränkt.

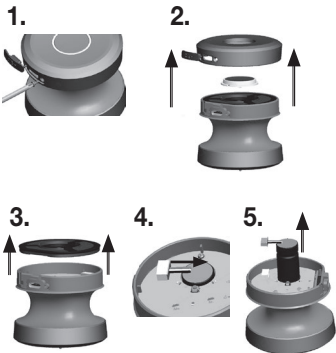
Enthalten die Produkte Batterien und Akkus oder Lampen, die aus dem Altgerät zerstörungsfrei entnommen werden können, müssen diese vor der Entsorgung entnommen werden und getrennt als Batterie bzw. Lampe entsorgt werden.

Sofern das alte Elektro- bzw. Elektronikgerät personenbezogene Daten enthält, sind Sie selbst für deren Löschung verantwortlich, bevor Sie es zurückgeben.

## Umweltfreundliche Entsorgung

Der Umwelt zuliebe empfehlen wir Ihnen, die einzelnen Komponenten, insbesondere die Batterie, getrennt voneinander zu entsorgen.

1. Die Schraube mit einem passenden Schraubenzieher am USB-C-Anschluss aufdrehen.
2. Obere Abdeckung im Uhrzeigersinn aufdrehen und mit der Taste nach oben abziehen.
3. Wasserabdeckung nach oben abziehen.
4. Batterieanschluss abziehen.
5. Batterie nach oben rausziehen und getrennt entsorgen.



## 11. TECHNISCHE ANGABEN

|                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|-------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Eingang Gerät                                               | 5,0 V $\equiv$ 1,0 A; 5,0 W                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Maße                                                        | <p><u>Gerät:</u><br/> Durchmesser 60 mm<br/> Höhe mit Bürstenaufsatz<br/> Silikon: 60 mm<br/> Höhe mit Bürstenaufsatz<br/> Exfoliation und Sensitiv:<br/> 67 mm</p> <p><u>Bürstenaufsätze</u><br/> Silikon: Durchmesser<br/> 48 mm und Höhe 13 mm<br/> Exfoliation und Sensitiv:<br/> Durchmesser 47 mm und<br/> Höhe 20 mm</p> |
| Gewicht                                                     | Gerät: 89 g<br>Bürstenaufsatz Silikon: 11 g<br>Bürstenaufsatz Exfoliation/<br>Sensitiv: 14 g                                                                                                                                                                                                                                    |
| <u>Akku:</u><br>Kapazität<br>Nennspannung<br>Typbezeichnung | 350 mAh<br>3,7 V<br>Lithium-Ionen Batterie                                                                                                                                                                                                                                                                                      |

## 12. GARANTIE

Nähere Informationen zur Garantie und den Garantiebedingungen finden Sie im mitgelieferten Garantie-Faltblatt.

# ENGLISH



Read these instructions for use carefully and keep them for later use, be sure to make them accessible to other users and observe the information they contain

## Table of contents

|                                            |    |
|--------------------------------------------|----|
| 1. Included in delivery .....              | 12 |
| 2. Signs and symbols .....                 | 12 |
| 3. Intended use .....                      | 13 |
| 4. Warnings and safety notes .....         | 13 |
| 5. Device description .....                | 15 |
| 6. Usage .....                             | 15 |
| 6.1 Initial use .....                      | 15 |
| 6.2 Starting use .....                     | 15 |
| 6.3 Button lock .....                      | 16 |
| 7. Cleaning and maintenance .....          | 16 |
| 8. Accessories and replacement parts ..... | 16 |
| 9. Troubleshooting .....                   | 17 |
| 10. Disposal .....                         | 17 |
| 11. Technical specifications .....         | 18 |
| 12. Warranty .....                         | 18 |

## 1. INCLUDED IN DELIVERY

Check that the exterior of the cardboard delivery packaging is intact and make sure that all contents are present. Before use, ensure that there is no visible damage to the device or accessories and that all packaging material has been removed. If you have any doubts, do not use the device and contact your retailer or the specified Customer Services address.

- 1 hand-held device
- 1 brush attachment Exfoliation
- 1 brush attachment Sensitive
- 1 brush attachment Silicon
- 1 USB-C charging cable

## 2. SIGNS AND SYMBOLS

The following symbols are used on the device, in these instructions for use, on the packaging and on the type plate for the device:

### **WARNING**

Indicates a potentially impending danger. If it is not avoided, there is a risk of death or serious injury.

### **CAUTION**

Indicates a potentially impending danger. If it is not avoided, slight or minor injuries may result.

### **NOTICE**

Indicates a potentially harmful situation. If it is not avoided, the system or something in its vicinity may be damaged.



|                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                     |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                       | <b>Product information</b><br>Note on important information                                                                                         |
|                                                                                      | Read the instructions                                                                                                                               |
|                                                                                      | The electronic device must not be disposed of with household waste                                                                                  |
|                                                                                      | Do not dispose of batteries containing hazardous substances with household waste                                                                    |
|                                                                                      | Manufacturer                                                                                                                                        |
|                                                                                      | <b>CE labelling</b><br>This product satisfies the requirements of the applicable European and national directives.                                  |
| <br> | Separate the product and packaging elements and dispose of them in accordance with local regulations.                                               |
|                                                                                      | Marking to identify the packaging material.<br>A = material abbreviation,<br>B = material number:<br>1-7 = plastics,<br>20-22 = paper and cardboard |
|                                                                                    | Protection class II device                                                                                                                          |
|                                                                                    | The products demonstrably meet the requirements of the Technical Regulations of the EAEU                                                            |
|                                                                                    | Protection against temporary submersion. Device can be immersed to a depth of 1 metre for up to 30 minutes.                                         |

|                                                                                   |                                         |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|
|   | Suitable for use in a bath or shower    |
|  | Direct current                          |
|  | USB-C                                   |
|  | United Kingdom Conformity Assessed Mark |
|  | Importer                                |

### 3. INTENDED USE

The device is only to be used on the human face (apart from the eye and mouth area). The device is only intended for the purpose described in these instructions for use. The manufacturer is not liable for damage resulting from improper or careless use.

### 4. WARNINGS AND SAFETY NOTES

#### ▲ WARNING

- Danger of suffocation by packaging material. Keep packaging material away from children.
- Before use, inspect the device and accessories for visible damage. If you have any doubts, do not use the device and contact your retailer or the specified Customer Service address.
- The hand-held part must be disconnected from the connection cable before it is cleaned in water.
- When using the device in the bathroom, unplug the plug after charging as water in the vicinity constitutes a danger, even when the device is switched off.
- Keep the device away from extended exposure to direct sunlight, extreme heat or boiling water.

- Avoid using corrosive cleaning products or care products which are clay or silicone based.
- The device is only intended for domestic/private use, not for commercial use.
- This device may be used by children over the age of 8 and by people with reduced physical, sensory or mental skills or a lack of experience or knowledge, provided that they are supervised or have been instructed on how to use the device safely, and are fully aware of the consequent risks of use.
- Children must not play with the device.
- Cleaning and user maintenance must not be performed by children unless supervised.
- If the mains connection cable of this device is damaged, it must be disposed of.
- Under no circumstances should you open or repair the device yourself, as faultless functionality can no longer be guaranteed thereafter. Failure to adhere to this instruction will void the warranty.

### **⚠ WARNING**

Do **NOT** use the device

- on broken skin.
- on open wounds.
- if you suffer from a skin disease or irritated skin.
- immediately after sunbathing.
- if you are taking medication that contains steroids.

### **⚠ CAUTION**

Only specialist personnel may perform repairs on electrical devices. Improper repairs may subject users to considerable danger. In the event of a fault or damage, have the device repaired by a certified specialist workshop.

## Notes on handling batteries

### **⚠ WARNING**

- **Risk of explosion! Risk of fire!** Failure to comply with the points mentioned can result in personal injury, overheating, leakage, venting, breakage, explosion, or fire.
- Always use the correct or supplied charging cable for charging.
- Avoid continuous charging or overcharging. Unplug the charger when charging is complete.
- Only use with the corresponding mains adapter.
- Charge the device under supervision, paying attention to any heat generated, deformation, or release of gases. If in doubt, stop charging.
- If batteries/charging cables/chargers are defective, immediately dispose them properly (see chapter 10 on disposal).
- Do not throw the device or batteries into a fire.
- Never forcibly discharge, heat, disassemble, open, crush, deform, encapsulate, modify, or knock the device or batteries.
- Never short-circuit batteries or the connections of the battery-powered device.
- Protect the device or batteries from direct sunlight, rain, heat, and water.
- Exposure of batteries to an environment with extremely high temperatures or an extremely low air pressure may result in explosion or leakage of flammable liquids and gases.
- If fluid from a battery comes into contact with your skin or eyes, wash the affected areas with water and seek medical assistance.
- Do not use modified or damaged batteries/charging cables/chargers.
- Always select the correct battery type. Contact Customer Services for information on whether a battery replacement part can be replaced.
- Always insert the batteries correctly, taking into account the polarity (+/-).

- If a battery has leaked, put on protective gloves and clean the battery compartment with a dry cloth.
- **Choking hazard!** Keep batteries out of the reach of children. Seek medical attention immediately if swallowed. Swallowing them may cause severe internal burns and death.
- Never allow children to replace batteries without adult supervision.

## NOTICE

- Information on how to remove and/or replace the battery can be found in chapter 10 or on the website.
- Store battery replacement parts away from metal objects in a well-ventilated, dry, and cool place.
- Keep batteries clean and dry.
- Keep batteries away from water.

## 5. DEVICE DESCRIPTION

The associated drawings are shown on page 3.

- 1 ON/OFF button
- 2 LED ring
- 3 Brush attachment
- 4 Recessed grip
- 5 USB-C-port
- 6 Brush attachment Silicon
- 7 Brush attachment Exfoliation
- 8 Brush attachment Sensitive

## 6. USAGE

### 6.1 Initial use

You must fully charge the device for 90 minutes before the first use. The device will run for approx. 50 minutes when fully charged.

To do this, proceed as follows:

1. Connect the supplied USB-C cable to the USB-C-port and a mains adapter (not included in delivery).
2. Insert the mains adapter into a suitable socket. The LED ring 2 lights up white during the charging process.
3. Attach the desired brush attachment to the appliance. If necessary, turn it carefully to the right and left until you can hear and feel it click into place.

## NOTICE

The device cannot be used while charging.

4. As soon as the LED ring 2 lights up white continuously, the battery is fully charged. Once the charging process is complete, the LED ring 2 lights up for another 10 minutes and then goes out. If you unplug the USB-C cable from the device, the LED ring 2 also goes out. The device is now ready for operation.



If the battery life is less than 10%, the LED ring 2 starts to flash red.

### 6.2 Starting use

## CAUTION

Stop use immediately if use of the facial brush leads to reactions, and consult your doctor.

To use the device, you can either grip it with your hand or place the recessed grip 4 between your index finger and middle finger (see illustrations A and B on fold-out page 3).

1. Moisten the attached brush attachment with water. Never use the device with a dry brush attachment as this can irritate the skin.

2. Apply the cleansing gel to your facial skin.
3. To switch on the device, briefly press and hold the ON/OFF button **1**. The LED ring **2** lights up white and the brush attachment will begin to rotate.
4. The device features two speed settings. To switch between the individual speed settings, briefly press the ON/OFF button **1**. The LED ring **2** lights up brighter at the high speed level.
5. Now apply the device gently to your face and cleanse your facial skin using even movements to remove residue, dirt and dead skin cells.

**i** To ensure comfortable treatment, do not apply the rotating brush attachment too firmly to the skin. Treat each section of skin for a maximum of 20 seconds only. The recommended application period per use is 1 minute. The appliance switches off automatically after 5 minutes.

6. Switch off the device after use. To switch off the device, press the ON/OFF button **1** repeatedly until the appliance switches off (press twice at level 1, press once at level 2). The LED ring **2** goes out.
7. Cleanse your face thoroughly with water to remove any residue from your skin.
8. Pat your skin dry with a towel and then apply a moisturising cream using even, circular movements.

### 6.3 Button lock

The device has a button lock to prevent the device from being accidentally switched on (e.g. when traveling in a suitcase or bag).

1. To activate the button lock, press and hold the ON/OFF button **1** for 3 seconds. The LED ring **2** flashes three times to confirm.
2. To deactivate the button lock, press and hold the ON/OFF button **1** again for 3 seconds.

## 7. CLEANING AND MAINTENANCE

### NOTICE

Before beginning cleaning, pull the brush attachment up and off.

- Never clean the device with cleaning products containing alcohol, petrol or acetone.
- Clean the device using only the methods specified.
- Pat dry the device with a lint-free cloth.
- Ensure that no water enters the device. If this should happen, the device should only be used again once it has fully dried out.

## 8. ACCESSORIES AND REPLACEMENT PARTS

To purchase accessories and replacement parts, please visit [www.beurer.com](http://www.beurer.com) or contact the corresponding service address (according to the service address list) in your country. Accessories and replacement parts are also available from retailers.

|                  |  |  |  |
|------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| Brush type       | Brush attachment<br>Exfoliation                                                   | Brush attachment<br>Sensitive                                                     | Brush attachment<br>Silicone                                                      |
| Intended purpose | Weekly exfoliation to gently remove excess skin cells                             | Gentle daily cleansing                                                            | Daily cleansing                                                                   |
| Skin type        | Normal skin, combination skin, oily skin                                          | Sensitive skin                                                                    | All skin types                                                                    |
| Replacements     | After 4 months                                                                    | After 4 months                                                                    | After 6 months                                                                    |
| Item number      | 110.187                                                                           | 110.186                                                                           | 110.185                                                                           |

## 9. TROUBLESHOOTING

| Problem                                                      | Solution                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|--------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| The device will not switch on.                               | When switching on, ensure that you press the ON/OFF button with sufficient force and hold the button down for a sufficient amount of time. Charge the device as described in these instructions for use. If it is still not possible to switch on the device, contact Customer Services. |
| The device does not cleanse as well as it did to begin with. | The brush is worn. Replace the brush. If you do not have any replacement brushes, they can be reordered (see "11. ACCESSORIES AND REPLACEMENT PARTS").                                                                                                                                   |

## 10. DISPOSAL

For environmental reasons, do not dispose of the device in household waste at the end of its service life. Dispose of the device at a suitable local collection or recycling point in your country. Dispose of the device in accordance with EC Directive – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment). If you have any questions, please contact the local authorities responsible for waste disposal.



Empty, completely flat batteries must be disposed of through specially designated collection boxes, recycling points or electronics retailers. You are legally required to dispose of the batteries:

The codes below are printed on batteries containing harmful substances:

Pb = Battery contains lead,

Cd = Battery contains cadmium,

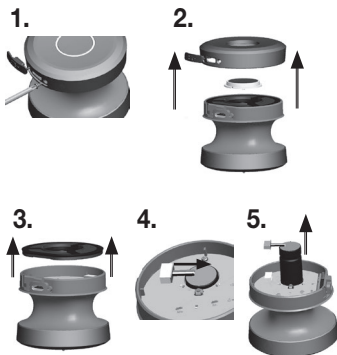
Hg = Battery contains mercury.



## Environmentally friendly disposal

For the sake of the environment, we recommend you to dispose of the individual components separately, especially the batteries.

1. Unscrew the screw on the USB-C port using a suitable screwdriver.
2. Unscrew the top cover clockwise and pull upwards with the button.
3. Pull the water cover upwards.
4. Pull off the battery connection.
5. Pull battery upwards and dispose of separately.



## 11. TECHNICAL SPECIFICATIONS

|                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|--------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Input                                                              | 5.0 V === 1.0 A; 5.0 W                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Dimensions                                                         | <u>Device:</u><br>diameter 60 mm<br>Height with brush attachment<br>Silicone: 60 mm<br>Height with attachment Exfoliation und Sensitive: 67 mm<br><u>Brush attachments</u><br>Silicone: diameter 48 mm and height 13 mm<br>Exfoliation und Sensitive: diameter 47 mm and height 20 mm |
| Weight                                                             | <u>Device:</u> 89 g<br>brush attachment Silicone: 11 g<br>brush attachment<br>Exfoliation/Sensitive: 14 g                                                                                                                                                                             |
| <u>Battery:</u><br>Capacity<br>Nominal voltage<br>Type designation | 350 mAh<br>3.7 V<br>Rechargeable Li-ion battery                                                                                                                                                                                                                                       |

## 12. WARRANTY

Further information on the warranty and warranty conditions can be found in the warranty leaflet supplied.



Lisez attentivement l'intégralité de ce mode d'emploi. Veuillez prendre connaissance des consignes d'avertissement et de mise en garde. Conservez le mode d'emploi pour un usage ultérieur. Mettez le mode d'emploi à la disposition des autres utilisateurs. En cas de transmission de l'appareil à un tiers, remettez-lui également le mode d'emploi.

## TABLE DES MATIÈRES

|                                                       |    |
|-------------------------------------------------------|----|
| 1. Inclus.....                                        | 19 |
| 2. Symboles utilisés.....                             | 19 |
| 3. Utilisation conforme aux recommandations.....      | 20 |
| 4. Consignes d'avertissement et de mise en garde..... | 20 |
| 5. Description de l'appareil.....                     | 22 |
| 6. Utilisation.....                                   | 22 |
| 6.1 Mise en fonctionnement .....                      | 22 |
| 6.2 Démarrer l'utilisation .....                      | 23 |
| 6.3 Verrouillage des touches.....                     | 23 |
| 7. Nettoyage et entretien.....                        | 23 |
| 8. Accessoires et/ou pièces de rechange .....         | 24 |
| 9. Que faire en cas de problèmes ? .....              | 24 |
| 10. Destruction.....                                  | 24 |
| 11. Caractéristiques techniques.....                  | 25 |
| 12. Garantie.....                                     | 25 |

## 1. INCLUS

Vérifiez si l'emballage carton extérieur est intact et si tous les éléments sont inclus. Avant l'utilisation, assurez-vous que l'appareil et les accessoires et/ou pièces de rechange ne présentent aucun dommage visible et que la totalité de l'emballage a bien été retirée. En cas de doute, ne les utilisez pas et adressez-vous à votre revendeur ou au service client indiqué.

- 1 appareil portable
- 1 embout de brosse Exfoliation
- 1 embout de brosse Sensitive
- 1 embout de brosse Silicone
- 1 câble de charge USB-C

## 2. SYMBOLES UTILISÉS

Les symboles suivants sont utilisés sur le mode d'emploi, sur l'emballage et sur la plaque signalétique de l'appareil :

### ⚠ AVERTISSEMENT

Désigne un danger potentiel. S'il n'est pas évité, il peut entraîner la mort ou des blessures graves.

### ⚠ ATTENTION

Désigne un danger potentiel. S'il n'est pas évité, il peut entraîner des blessures légères ou mineures.

## AVIS

Désigne une situation potentiellement dangereuse. Si elle n'est pas évitée, l'appareil ou un élément de son environnement peut être endommagé.



### Informations sur le produit

Indication d'informations importantes



Lire les consignes



Les appareils (électriques) ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères



Ne pas jeter les piles à substances nocives avec les déchets ménagers



Fabricant



### Signe CE

Ce produit répond aux exigences des directives européennes et nationales en vigueur.



Séparer le produit et les composants d'emballage et les éliminer conformément aux prescriptions communales.



Étiquette d'identification du matériau d'emballage.  
A = Abréviation de matériau,  
B = Référence de matériau :  
1 – 7 = plastique,  
20 – 22 = papier et carton



Équipement de classe de protection II



Les produits sont complètement conformes aux exigences des règlements techniques de l'UEEA.



Protection contre l'immersion temporaire. L'appareil peut être immergé jusqu'à 30 minutes à une profondeur de 1 mètre.



Adapté à une utilisation dans la baignoire ou la douche



Courant continu



USB-C



Marque UKCA (UK Conformity Assessed)  
Marque d'évaluation de la conformité au Royaume-Uni



Symbole de l'importateur

## 3. UTILISATION CONFORME AUX RECOMMANDATIONS

Utilisez l'appareil exclusivement pour le traitement du visage humain (excepté le contour des yeux et de la bouche). L'appareil est conçu pour l'utilisation décrite dans ce mode d'emploi. Le fabricant ne peut être tenu responsable des dommages causés par une utilisation inappropriée ou non conforme.

## 4. CONSIGNES D'AVERTISSEMENT ET DE MISE EN GARDE

### ⚠ AVERTISSEMENT

- L'emballage présente un risque d'étouffement ! Conservez les emballages hors de la portée des enfants.
- Avant l'utilisation, vérifiez si l'appareil et les accessoires présentent des dégâts visibles.



- En cas de doute, ne les utilisez pas et adressez-vous à votre revendeur ou au service client indiqué.
- La partie manuelle doit être débranchée du câble de raccordement avant d'être nettoyée à l'eau.
- Si l'appareil est utilisé dans une salle de bain, le câble doit être retiré après utilisation car la proximité de l'eau représente un risque même lorsque l'appareil est éteint.
- Protégez l'appareil contre l'exposition prolongée aux rayons directs du soleil, à une chaleur extrême ou à l'eau bouillante.
- Évitez les produits nettoyants abrasifs ainsi que les produits d'entretien à base d'argile ou de silicone.
- L'appareil doit être utilisé dans un environnement domestique/privé et non pas dans un cadre professionnel.
- Cet appareil peut être utilisé par les enfants à partir de 8 ans ainsi que les déficients physiques, sensoriels ou mentaux et les personnes ayant peu de connaissances ou d'expérience à la condition qu'ils soient surveillés ou sachent comment l'utiliser en toute sécurité et en comprennent les risques.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Si le câble d'alimentation électrique de l'appareil est endommagé, il doit être mis au rebut.
- Vous ne devez en aucun cas ouvrir ou réparer l'appareil ; le bon fonctionnement de l'appareil ne serait plus assuré. Le non-respect de cette consigne annulerait la garantie.

## **⚠ AVERTISSEMENT**

N'utilisez **PAS** l'appareil

- si votre peau présente des crevasses.
- sur des plaies ouvertes.
- si vous souffrez de maladies ou d'irritations de la peau.

- juste après un bain de soleil.
- si vous prenez des médicaments qui contiennent des stéroïdes.

## **⚠ ATTENTION**

Seul un spécialiste peut réparer des appareils électriques. Toute réparation inappropriée peut engendrer un danger important pour l'utilisateur. En cas de panne ou d'endommagement, faites réparer l'appareil dans un atelier qualifié.

## **AVIS**

### **Instructions relatives aux piles**

## **⚠ AVERTISSEMENT**

- **Risque d'explosion ! Risque d'incendie !**  
Le non-respect de ces consignes peut entraîner des blessures, une surchauffe, une fuite, une évacuation, une rupture, une explosion ou un incendie.
- Utilisez toujours le câble de charge/chargeur/adaptateur secteur correct ou fourni pour la charge.
- Évitez une charge prolongée ou une surcharge. Débranchez le chargeur lorsqu'il est chargé.
- Utilisez uniquement avec l'adaptateur secteur correspondant.
- Chargez l'appareil sous surveillance en faisant attention au dégagement de chaleur, à la déformation et au dégazage. En cas de doute, interrompez le processus de charge.
- Éliminez immédiatement et correctement les piles/câbles de charge/chargeurs défectueux (voir chapitre 10 Destruction).
- Ne jetez pas l'appareil ou les piles dans le feu.
- Ne déchargez, chauffez, démontez, ouvrez, écrasez, déformez, encapsulez, modifiez ou n'exposez jamais l'appareil ou les piles à des chocs.
- Ne court-circuitez jamais les piles et les connexions de l'appareil alimenté par piles.

- Protégez l'appareil ou les piles de la lumière directe du soleil, de la pluie, de la chaleur et de l'eau.
- L'exposition des piles à des températures extrêmement élevées ou à une pression d'air extrêmement basse peut entraîner une explosion ou une fuite de liquides et de gaz inflammables.
- Si du liquide de la pile entre en contact avec la peau ou les yeux, rincez la zone touchée avec de l'eau et consultez un médecin.
- N'utilisez pas de piles/câbles de charge/chargeurs modifiés ou endommagés.
- Choisissez toujours le type de pile correct. Contactez le service après-vente pour savoir si une pile de rechange peut être remplacée.
- Insérez toujours les piles correctement, en tenant compte de la polarité (+/-).
- Si une pile a coulé, enfillez des gants de protection et nettoyez le compartiment à piles avec un chiffon sec.
- **Risque d'ingestion !** Conservez les piles hors de portée des enfants. En cas d'ingestion, consultez immédiatement un médecin. L'ingestion peut entraîner de graves brûlures internes et la mort.
- Ne laissez pas les enfants changer les piles sans la surveillance d'un adulte.

## AVIS

- Vous trouverez des informations relatives au retrait et/ou au remplacement de la pile au chapitre 10 Destruction ou sur la page d'accueil.
- Stockez les pièces de rechange de la pile à l'écart d'objets métalliques, dans des locaux frais, secs et bien aérés.
- Maintenez les piles propres et sèches.
- Maintenez les piles à l'écart de l'eau.

## 5. DESCRIPTION DE L'APPAREIL

Les schémas correspondants sont illustrés en page 3.

- 1 Bouton MARCHE/ARRÊT
- 2 Anneau lumineux à LED
- 3 Embout de brosse
- 4 Poignée encastrée
- 5 Port USB-C
- 6 Embout de brosse Silicone
- 7 Embout de brosse Exfoliation
- 8 Embout de brosse Sensitive

## 6. UTILISATION

### 6.1 Mise en fonctionnement

Avant la première utilisation, vous devez charger complètement l'appareil pendant 90 minutes. Un appareil entièrement chargé a une durée de fonctionnement d'env. 50 minutes.

Pour ce faire, procédez comme suit :

1. Connectez le câble de charge USB au port USB-C **5** et à un adaptateur secteur (non inclus).
2. Branchez l'adaptateur secteur sur une prise secteur adaptée. L'anneau lumineux à LED **2** clignote en blanc pendant le processus de charge.
3. Placez l'embout de brosse souhaité sur l'appareil. Tournez-le vers la droite et la gauche avec précaution jusqu'à ce qu'il s'enclenche de manière audible et sensible.

## AVIS

L'appareil ne peut pas être utilisé pendant le chargement.

4. Dès que l'anneau lumineux à LED **2** s'allume en blanc en continu, la pile est complètement chargée. Une fois le processus

de charge terminé, l'anneau lumineux à LED **2** reste encore allumé pendant 10 minutes, puis s'éteint. Lorsque vous débranchez le câble USB-C de l'appareil, l'anneau lumineux à LED **2** s'éteint également. L'appareil est à présent opérationnel.



Lorsque l'autonomie de la pile est inférieure à 10 %, l'anneau lumineux à LED **2** commence à clignoter en rouge.

## 6.2 Démarrer l'utilisation

### ⚠ ATTENTION

En cas de troubles lors de l'utilisation de la brosse cosmétique visage, interrompez immédiatement son utilisation et consultez votre médecin.

Pour l'utilisation, vous pouvez saisir l'appareil avec la main ou placer la poignée encastrée **4** entre l'index et le majeur (voir illustrations **A** et **B** à la page de rabat 3).

1. Humidifiez légèrement l'embout de brosse mis en place avec de l'eau. N'utilisez jamais l'appareil avec un embout de brosse sec, cela pourrait irriter la peau.
2. Appliquez un gel nettoyant sur le visage.
3. Pour allumer l'appareil, maintenez brièvement le bouton MARCHE/ARRÊT **1** enfoncé. L'anneau lumineux à LED **2** s'allume en blanc et l'embout de brosse commence à tourner.
4. L'appareil dispose de deux vitesses. Pour passer d'une vitesse à l'autre, appuyez brièvement sur le bouton Marche/Arrêt **1**. À la vitesse supérieure, l'anneau lumineux à LED **2** s'allume plus clair.
5. Passez l'appareil sur votre peau et nettoyez-la en effectuant des mouvements uniformes pour éliminer les résidus, la saleté et les cellules mortes.



Pour un traitement plus agréable, n'appuyez pas trop l'embout de brosse rotative sur la peau. Ne traitez pas une zone de votre peau plus de 20 secondes.

Nous recommandons d'utiliser l'appareil pendant 1 minute. L'appareil s'éteint automatiquement au bout de 5 minutes.

6. Après utilisation, éteignez l'appareil. Pour éteindre l'appareil, appuyez sur le bouton MARCHE/ARRÊT **1** jusqu'à ce que l'appareil s'éteigne (appuyez deux fois sur le niveau1, une fois sur le niveau2). L'anneau lumineux à LED **2** s'éteint.
7. Rincez soigneusement votre peau à l'eau pour éliminer tout résidu sur votre peau.
8. Séchez votre visage en le tamponnant avec une serviette, puis appliquez une crème hydratante en effectuant des mouvements circulaires uniformes.

## 6.3 Verrouillage des touches



L'appareil dispose d'un verrouillage des touches pour éviter que l'appareil ne s'allume involontairement (p. ex. en voyage dans une valise ou un sac).

1. Pour activer le verrouillage des touches, maintenez le bouton MARCHE/ARRÊT **1** enfoncé pendant 3 secondes. L'anneau lumineux à LED **2** clignote trois fois pour confirmer.
2. Pour désactiver le verrouillage des touches, appuyez à nouveau sur le bouton MARCHE/ARRÊT **1** et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes.

## 7. NETTOYAGE ET ENTRETIEN

### AVIS

Avant de procéder au nettoyage, retirez l'embout de l'appareil.

- Nettoyez soigneusement les embouts à l'eau après chaque utilisation.
- Ne nettoyez jamais l'appareil avec des produits nettoyants contenant de l'alcool, de l'essence ou de l'acétone.

- Nettoyez l'appareil en suivant rigoureusement les instructions.
- Séchez l'appareil en le tamponnant à l'aide d'un chiffon non pelucheux.
- Assurez-vous que l'eau ne s'infiltre pas à l'intérieur. Si cela devait se produire, utilisez de nouveau l'appareil uniquement lorsqu'il est complètement sec.

## 8. ACCESSOIRES ET/OU PIÈCES DE RECHANGE

Pour commander des accessoires et des pièces de rechange, rendez-vous sur le site [www.beurer.com](http://www.beurer.com) et/ou contactez le service après-vente concerné dans votre pays (cf. la liste des adresses du service après-vente). Les accessoires et/ou les pièces de rechange sont également disponibles chez certains détaillants.

|                |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |
|----------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
|                |  |  |  |
| Type de brosse | Embout de brosse Exfoliation                                                      | Embout de brosse Sensitive                                                        | Embout de brosse Silicone                                                         |
| Application    | Exfoliation hebdomadaire pour l'élimination en douceur des peaux mortes           | Nettoyage quotidien doux                                                          | Nettoyage quotidien                                                               |
| Type de peau   | Peau normale, peau mixte, peau grasse                                             | Peau sensible                                                                     | Tous les types de peau                                                            |
| Remplacement   | Après 4 mois                                                                      | Après 4 mois                                                                      | Après 6 mois                                                                      |
| Réf. art.      | 110.187                                                                           | 110.186                                                                           | 110.185                                                                           |

## 9. QUE FAIRE EN CAS DE PROBLÈMES ?

| Problème                                         | Solution                                                                                                                                                                                                                |
|--------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Impossible d'allumer l'appareil                  | Assurez-vous d'avoir appuyé suffisamment longtemps et fermement sur le bouton MARCHE/ARRÊT. Chargez l'appareil comme décrit dans ce mode d'emploi. Si l'appareil ne s'allume toujours pas, contactez le service client. |
| L'appareil ne nettoie pas aussi bien qu'au début | La brosse est usée. Remplacez la brosse. Lorsque vous n'avez plus de brosse de rechange, vous pouvez en recommander (voir « Accessoires et/ou pièces de rechange »).                                                    |

## 10. DESTRUCTION

Dans l'intérêt de la protection de l'environnement, l'appareil ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères à la fin de sa durée de vie. Son élimination doit se faire par le biais des points de collecte compétents dans votre pays. Vous devez vous conformer aux réglementations locales en matière d'élimination des matériaux. Éliminez l'appareil conformément à la directive européenne relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE). Pour toute question à ce sujet, adressez-vous aux collectivités locales responsables de l'élimination et du recyclage de ces produits. Pour de plus amples informations sur les points de collecte, prenez contact avec la mairie, l'entreprise locale de traitement des déchets ou le revendeur.



Les piles usagées et complètement déchargées doivent être mises au rebut dans des conteneurs spéciaux ou aux points de collecte réservés à cet usage, ou bien déposées chez un revendeur d'appareils électriques. L'élimination des piles est une obligation légale qui vous incombe.

Ces pictogrammes se trouvent sur les piles à substances nocives :

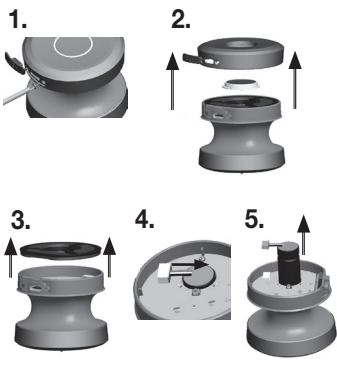
Pb = pile contenant du plomb,  
Cd = pile contenant du cadmium,  
Hg = pile contenant du mercure.



## Destruction écologique

Dans l'intérêt de l'environnement, nous vous recommandons de jeter les différents composants, en particulier les piles, séparément.

1. Dévissez la vis du port USB-C à l'aide d'un tournevis approprié.
2. Dépliez le cache supérieur dans le sens des aiguilles d'une montre et tirez-le vers le haut à l'aide de la touche.
3. Retirez le capot par le haut.
4. Débranchez la pile.
5. Retirez la pile par le haut et éliminez-la séparément.



## 11. CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

|                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Entrée de l'appareil                                                   | 5,0 V === 1,0 A ; 5,0 W                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Dimensions                                                             | <p><u>Appareil</u> :</p> <p>Diamètre 60 mm<br/>Hauteur avec embout de brosse en silicone : 60 mm<br/>Hauteur avec embout de brosse Exfoliation et Sensitive : 67 mm</p> <p><u>Embouts de brosse</u></p> <p>Silicone : diamètre 48 mm et hauteur 13 mm<br/>Exfoliation et Sensitive : diamètre 47 mm et hauteur 20 mm</p> |
| Poids                                                                  | <p>Appareil : 89 g<br/>Embout de brosse Silicone : 11 g<br/>Embout de brosse Exfoliation/Sensitive : 14 g</p>                                                                                                                                                                                                            |
| <p><u>Batterie</u> :</p> <p>Capacité<br/>Tension nominale<br/>Type</p> | <p>350 mAh<br/>3,7 V<br/>Pile Li-Ion</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                 |

## 12. GARANTIE

Pour de plus amples informations sur la garantie et les conditions de garantie, veuillez consulter la fiche de garantie fournie.



Lea detenidamente estas instrucciones de uso. Siga las indicaciones de advertencia y de seguridad. Conserve estas instrucciones de uso para futuras consultas. Ponga estas instrucciones de uso a disposición de otros usuarios. Si entrega el aparato a un tercero, incluya también las instrucciones de uso.

## CONTENIDO

|                                                    |    |
|----------------------------------------------------|----|
| 1. Artículos suministrados .....                   | 26 |
| 2. Explicación de los símbolos.....                | 26 |
| 3. Uso correcto.....                               | 27 |
| 4. Indicaciones de advertencia y de seguridad..... | 28 |
| 5. Descripción del aparato .....                   | 29 |
| 6. Aplicación .....                                | 30 |
| 6.1 Puesta en funcionamiento .....                 | 30 |
| 6.2 Comenzar la aplicación.....                    | 30 |
| 6.3 Bloqueo de teclas .....                        | 31 |
| 7. Limpieza y cuidado .....                        | 31 |
| 8. Accesorios y piezas de repuesto .....           | 31 |
| 9. Resolución de problemas.....                    | 31 |
| 10. Eliminación .....                              | 32 |
| 11. Datos técnicos.....                            | 33 |
| 12. Garantía .....                                 | 33 |

## 1. ARTÍCULOS SUMINISTRADOS

Compruebe que el embalaje de los artículos suministrados esté intacto y que su contenido esté completo. Antes de utilizar el aparato debe asegurarse de que ni éste, ni los accesorios ni las piezas de repuesto presentan daños visibles y de que se retira el material de embalaje correspondiente. En caso de duda, no lo use y póngase en contacto con su distribuidor o con la dirección de atención al cliente indicada.

- 1 aparato de mano
- 1 accesorio de cepillado Exfoliation
- 1 accesorio de cepillado Sensitive
- 1 accesorio de cepillado Silicone
- 1 cable de carga USB-C

## 2. EXPLICACIÓN DE LOS SÍMBOLOS

En el aparato, en las instrucciones de uso, en el embalaje y en la placa de características del aparato se utilizan los siguientes símbolos:

### ⚠ ADVERTENCIA

Indica un posible peligro inminente. Si no se evita, puede causar la muerte o lesiones muy graves.

### ⚠ ATENCIÓN

Indica un posible peligro inminente. Si no se evita, pueden producirse lesiones menores o leves.

## AVISO

Indica una situación posiblemente perjudicial. Si no se evita, el aparato o algo de su entorno podrían resultar dañados.



### Información sobre el producto

Aviso de información importante



Leer las instrucciones



No está permitido eliminar los aparatos (electrónicos) junto con la basura doméstica



No deseche con la basura doméstica pilas que contengan sustancias tóxicas



Fabricante



### Marcado CE

Este producto cumple los requisitos de las directivas europeas y nacionales vigentes.



Separe el producto y los componentes del envase y elimínelos conforme a las disposiciones municipales.



Etiquetado para identificar el material de embalaje.  
A = abreviatura del material,  
B = número de material:  
1-7 = plásticos,  
20-22 = papel y cartón



Aparato de la clase de protección II



Está demostrado que los productos cumplen los requisitos de las normas técnicas de la Unión Económica Euroasiática.



Protección contra inmersión temporal. El dispositivo puede sumergirse hasta una profundidad de 1 metro durante un máximo de 30 minutos.



Apto para su utilización en la bañera o en la ducha



Corriente continua



USB-C



Marcado de conformidad evaluada del Reino Unido  
Marca de evaluación de la conformidad para el Reino Unido



Símbolo del importador

## 3. USO CORRECTO

Utilice el aparato exclusivamente en el rostro humano (excepto la zona de los ojos y la boca). Este aparato se ha diseñado únicamente para el fin descrito en estas instrucciones de uso. El fabricante no se responsabiliza de los daños derivados de un uso inadecuado o irresponsable.

## 4. INDICACIONES DE ADVERTENCIA Y DE SEGURIDAD

### ⚠ ADVERTENCIA

- ¡Peligro de asfixia por el material de embalaje! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños.
- Antes de utilizar el aparato, compruebe si este o los accesorios presentan daños visibles.
- En caso de duda, no lo use y póngase en contacto con su distribuidor o con la dirección de atención al cliente indicada.
- La parte portátil debe separarse del cable de alimentación antes de limpiarla con agua.
- Si el aparato se usa en un cuarto de baño, al terminar de usarlo debe desconectarse el enchufe, puesto que la proximidad del agua representa un peligro, aunque el aparato esté apagado.
- Proteja el aparato de la exposición directa a la luz del sol durante un tiempo prolongado, de un calor extremo o de agua hirviendo.
- Evite el uso de detergentes abrasivos, así como de productos cosméticos que contengan alúmina o sílica.
- Este aparato está diseñado exclusivamente para su uso privado o en el hogar y no para uso industrial.
- Este aparato puede ser utilizado por niños mayores de 8 años, así como por personas con facultades físicas, sensoriales o mentales limitadas, o con poca experiencia o conocimientos, siempre que estén vigilados o se les indique cómo usarlo de forma segura y entiendan los peligros que conlleva.
- Los niños no deberán jugar nunca con el aparato.
- Las tareas de limpieza y de mantenimiento ordinario no deberán ser realizados por niños sin supervisión.
- Si el cable de alimentación de red de este aparato se daña, deberá sustituirse.

- No debe abrir ni reparar el aparato bajo ningún concepto; en caso contrario, ya no se garantizará su correcto funcionamiento. El incumplimiento de esta disposición anula la garantía.

### ⚠ ADVERTENCIA

**NO** utilice el aparato en los siguientes casos:

- si tiene la piel agrietada;
- sobre heridas abiertas;
- si sufre de enfermedades o irritaciones de la piel;
- nada más tomar el sol;
- si está tomando medicamentos que contienen esteroides.

### ⚠ ATENCIÓN

Las reparaciones de los aparatos eléctricos solo debe llevarlas a cabo personal especializado, ya que una reparación inadecuada puede ocasionar peligros considerables para el usuario. En caso de avería o daño, encargue la reparación del aparato a un taller cualificado.

### AVISO

## Indicaciones para la manipulación de pilas

### ⚠ ADVERTENCIA

- **¡Peligro de explosión! ¡Peligro de incendio!** El incumplimiento de estas indicaciones podría producir lesiones personales, sobrecalentamiento, fugas, escapes, roturas, explosión o incendio.
- Para la carga, utilice siempre el cable de carga/cargador/bloque de alimentación correcto o suministrado.
- Evite la carga prolongada o la sobrecarga. Desenchufe el cargador cuando esté cargado.
- Utilícelo únicamente con el adaptador de red correspondiente.



## AVISO

- Cargue el equipo bajo supervisión y preste atención a la generación de calor, deformación y desgasificación. En caso de duda: interrumpa el proceso de carga.
- Elimine las pilas/cable de carga/cargador defectuosos de inmediato y de forma adecuada (véase el capítulo 10 Eliminación).
- No arroje el aparato ni las pilas al fuego.
- No descargue, caliente, desmonte, abra, triture, deforme, encapsule, modifique ni someta a impactos nunca el aparato ni las pilas.
- No cortocircuite nunca las pilas ni los terminales del dispositivo alimentado por pilas.
- Proteja el aparato o las pilas de la luz solar directa, la lluvia, el calor y el agua.
- La exposición de las pilas a temperaturas elevadas o una presión atmosférica extremadamente baja puede provocar explosiones o fugas de líquidos y gases inflamables.
- En caso de que el líquido de una pila entre en contacto con la piel o los ojos, lave la zona afectada con agua y busque asistencia médica.
- No utilice pilas/cable de carga/cargador modificados o dañados.
- Seleccione siempre el tipo de pila correcto. Póngase en contacto con el servicio de atención al cliente o con su distribuidor para solicitar nuevos accesorios.
- Coloque las pilas correctamente teniendo en cuenta la polaridad (+/-).
- Si se derrama el líquido de una pila, póngase guantes protectores y limpie el compartimento de las pilas con un paño seco.
- **¡Peligro de asfixia!** Mantenga las pilas fuera del alcance de los niños. En caso de ingestión, acuda a un médico de inmediato. La ingestión puede provocar quemaduras internas graves y la muerte.
- No permita nunca que los niños cambien las pilas sin la supervisión de un adulto.

- Consulte el capítulo 10 Eliminación o la página de inicio para obtener información sobre cómo retirar y/o sustituir la pila.
- Guarde las pilas de repuesto alejadas de los objetos metálicos; en un lugar fresco, seco y bien ventilado.
- Mantenga las pilas limpias y secas.
- Mantenga las pilas alejadas del agua.

## 5. DESCRIPCIÓN DEL APARATO

Los esquemas correspondientes se muestran en la página 3.

- 1 Botón ON/OFF
- 2 Anillo LED
- 3 Accesorio de cepillado
- 4 Asidero
- 5 Toma USB C
- 6 Accesorio de cepillado Silicone
- 7 Accesorio de cepillado Exfoliation
- 8 Accesorio de cepillado Sensitive

## 6. APLICACIÓN

### 6.1 Puesta en funcionamiento

Antes del primer uso, deberá cargar completamente el aparato durante 90 minutos. Un aparato completamente cargado funciona durante aprox. 50 minutos.

Proceda para ello de la siguiente manera:

1. Conecte el cable de carga USB a la toma USB-C [5] con un adaptador de red (no incluido en los artículos suministrados).
2. Enchufe el adaptador de red a una toma de corriente adecuada. El anillo LED [2] parpadea en blanco durante el proceso de carga.
3. Coloque ahora el accesorio que desee en el aparato. Gírelo si es preciso con cuidado a derecha e izquierda hasta que encaje de forma audible y perceptible.

#### AVISO

El aparato no puede utilizarse durante el proceso de carga.

4. En cuanto el anillo LED [2] se ilumina en blanco de forma permanente, la pila está completamente cargada. Una vez finalizado el proceso de carga, el anillo LED [2] permanece encendido durante 10 minutos y luego se apaga. Al desconectar el cable USB-C del aparato, el anillo LED [2] también se apaga. El aparato está ahora listo para funcionar.



Cuando la autonomía de la batería es inferior al 10 %, el anillo LED [2] empieza a parpadear en rojo.

### 6.2 Comenzar la aplicación

#### ⚠ ATENCIÓN

Si siente molestias al usar el cepillo facial, interrumpa su uso de inmediato y consulte a su médico.

Para la aplicación, puede sujetar el aparato con la mano o colocar el asidero [4] entre el

dedo índice y el dedo corazón (véase las ilustraciones **A** y **B** en la página plegable 3).

1. Humedezca el accesorio de cepillado con agua. No utilice nunca el aparato con un accesorio de cepillado seco, ya que esto podría irritar la piel.
2. Aplique un gel limpiador sobre el rostro.
3. Para encender el aparato mantenga pulsado brevemente el botón ON/OFF [1]. El anillo LED [2] se ilumina en blanco y el accesorio de cepillado comienza a girar.
4. El aparato dispone de dos niveles de velocidad. Para cambiar entre los cinco niveles de intensidad, pulse brevemente el botón ON/OFF [1]. En el nivel de velocidad más alto, el anillo LED [2] se ilumina con más intensidad.
5. Llévase el aparato al rostro y limpie su piel efectuando movimientos uniformes para eliminar residuos, suciedad y células cutáneas muertas.



Para garantizar un tratamiento agradable, no presione el accesorio de cepillado con demasiada fuerza sobre la piel mientras rota. Trate una zona durante 20 segundos como máximo. La duración recomendada de cada aplicación es de 1 minuto. El aparato se apaga automáticamente tras 5 minutos.

6. Vuelva a apagar el aparato tras el tratamiento. Para apagar el aparato, pulse repetidamente el botón ON/OFF [1] hasta que se apague (pulse dos veces el nivel 1, pulse una vez el nivel 2). El anillo LED [2] se apaga.
7. Limpie la piel a fondo con agua para eliminar cualquier residuo que haya podido quedar.
8. Séquese la cara dándose toquecitos con una toalla y aplíquese a continuación una crema hidratante realizando movimientos circulares y homogéneos.

## 6.3 Bloqueo de teclas



El aparato dispone de un bloqueo de teclas para evitar que se encienda involuntariamente (p. ej., en una maleta o un bolso durante un viaje).

1. Para activar el bloqueo de teclas, mantenga pulsado el botón ON/OFF **1** durante 3 segundos. El anillo LED **2** parpadea tres veces a modo de confirmación.
2. Para desactivar el bloqueo de teclas, vuelva a mantener pulsado el botón ON/OFF **1** durante 3 segundos.

## 7. LIMPIEZA Y CUIDADO

### AVISO

Antes de proceder a limpiar el aparato, extraiga el accesorio tirando de él.

- Limpie los accesorios a fondo con agua después de cada aplicación.
- Nunca limpie el aparato con detergentes que contengan alcohol, bencina o acetona.
- Limpie el aparato únicamente de la forma indicada.
- Seque el aparato dando toquecitos con un paño que no desprenda pelusa.
- Impida que penetre agua en el aparato. Si esto sucediera, no vuelva a utilizar el aparato hasta que esté completamente seco.

## 8. ACCESORIOS Y PIEZAS DE REPUESTO

Para adquirir accesorios y piezas de repuesto visite [www.beurer.com](http://www.beurer.com) o diríjase a la dirección de servicio técnico de su país (indicada en la lista de direcciones de servicio técnico). Además, los accesorios y las piezas de repuesto también pueden adquirirse en establecimientos comerciales.

|                 |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |
|-----------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
|                 |  |  |  |
| Tipo de cepillo | Accesorio de cepillado Exfoliation                                                | Accesorio de cepillado Sensitive                                                  | Accesorio de cepillado Silicone                                                   |
| Utilización     | Exfoliante semanal para la eliminación suave de partículas de piel sobrantes      | Limpieza diaria suave                                                             | Limpieza diaria                                                                   |
| Tipo de piel    | Piel normal, mixta y grasa                                                        | Piel sensible                                                                     | Todos los tipos de piel                                                           |
| Cambio          | Cada 4 meses                                                                      | Cada 4 meses                                                                      | Cada 6 meses                                                                      |
| Referencia      | 110.187                                                                           | 110.186                                                                           | 110.185                                                                           |

## 9. RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

| Problema                  | Solución                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|---------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| El aparato no se enciende | Asegúrese de que ha pulsado el botón ON/OFF durante suficiente tiempo y con la suficiente fuerza. Cargue el aparato tal como se describe en estas instrucciones de uso. En caso de que el aparato siga sin encenderse, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente. |

| Problema                                            | Solución                                                                                                                                       |
|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| El aparato ya no limpia tan bien como al principio. | El cepillo está desgastado. Cambie el cepillo. Si no tiene más cepillos de repuesto, puede pedirlos (véase «Accesorios y piezas de repuesto»). |

## 10. ELIMINACIÓN

Para proteger el medioambiente, el aparato no se debe desechar al final de su vida útil junto con la basura doméstica. Lo puede eliminar en los puntos de recogida adecuados disponibles en su zona. Respete las normas locales referentes a la eliminación de residuos.

Deseche este aparato de acuerdo con la Directiva de la Unión Europea sobre Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE). Para más información, póngase en contacto con la autoridad municipal competente en materia de eliminación de residuos. Puede obtener información sobre los puntos de recogida de electrodomésticos viejos dirigiéndose, p. ej., a su administración local o municipal, a las empresas locales de eliminación de residuos o a su distribuidor.

Las pilas usadas y completamente descargadas deben desecharse en contenedores de recogida señalados de forma especial, los puntos de recogida de residuos especiales o entregándolas a un distribuidor de equipos electrónicos. Los usuarios están obligados por ley a desechar las pilas correctamente.

Estos símbolos se encuentran en pilas que contienen sustancias tóxicas:

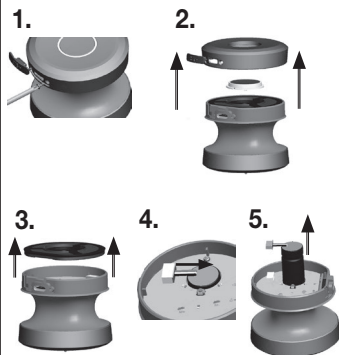
Pb = la pila contiene plomo,  
Cd = la pila contiene cadmio,  
Hg = la pila contiene mercurio.



## Eliminación ecológica

Para proteger el medioambiente, le recomendamos que deseche los componentes individuales, especialmente las pilas, por separado.

1. Desenrosque el tornillo de la conexión USB-C con un destornillador adecuado.
2. Abra la cubierta superior girándola en el sentido de las agujas del reloj y extráigala hacia arriba pulsando el botón.
3. Retire la cubierta del agua tirando de ella hacia arriba.
4. Retire la conexión de la pila.
5. Extraiga la pila hacia arriba y deséchela por separado.



## 11. DATOS TÉCNICOS

|                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|-------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Entrada del aparato                                                     | 5,0 V $\equiv$ 1,0 A; 5,0 W                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Dimensiones                                                             | <p><u>Aparato:</u><br/> Diámetro 60 mm<br/> Altura con accesorio de cepillo Silicone: 60 mm<br/> Altura con accesorio de cepillado Exfoliation y Sensitive: 67 mm</p> <p><u>Accesorios de cepillado</u><br/> Silicone: Diámetro 48 mm y altura 13 mm<br/> Exfoliation y Sensitive: Diámetro 47 mm y altura 20 mm</p> |
| Peso                                                                    | <p>Aparato: 89 g<br/> Accesorio de cepillado Silicone: 11 g<br/> Accesorio de cepillado Exfoliation/Sensitive: 14 g</p>                                                                                                                                                                                              |
| <u>Batería:</u><br>Capacidad<br>Tensión nominal<br>Denominación de tipo | <p>350 mAh<br/> 3,7 V<br/> Pila de iones de litio</p>                                                                                                                                                                                                                                                                |

## 12. GARANTÍA

Encontrará más información sobre la garantía y las condiciones de la misma en el folleto de garantía suministrado.



Leggere le presenti istruzioni per l'uso con attenzione. Attenersi alle avvertenze e alle indicazioni di sicurezza. Conservare le istruzioni per l'uso per riferimento futuro. Rendere accessibili le istruzioni per l'uso ad altri utenti. In caso di cessione dell'apparecchio consegnare anche le istruzioni per l'uso.

## CONTENUTO

|                                                |    |
|------------------------------------------------|----|
| 1. Fornitura .....                             | 34 |
| 2. Spiegazione dei simboli.....                | 34 |
| 3. Uso conforme.....                           | 35 |
| 4. Avvertenze e indicazioni di sicurezza ..... | 36 |
| 5. Descrizione dell'apparecchio .....          | 37 |
| 6. Utilizzo .....                              | 38 |
| 6.1 Messa in funzione .....                    | 38 |
| 6.2 Inizio dell'utilizzo .....                 | 38 |
| 6.3 Blocco pulsanti .....                      | 39 |
| 7. Pulizia e cura .....                        | 39 |
| 8. Accessori e/o ricambi.....                  | 39 |
| 9. Che cosa fare in caso di problemi?.....     | 39 |
| 10. Smaltimento .....                          | 40 |
| 11. Dati tecnici.....                          | 41 |
| 12. Garanzia .....                             | 41 |

## 1. FORNITURA

Controllare l'integrità esterna della confezione e la completezza del contenuto. Prima dell'uso assicurarsi che il dispositivo e gli accessori e/o i ricambi non presentino nessun danno visibile e che tutto il materiale di imballaggio sia stato rimosso. In caso di dubbio, non utilizzare il dispositivo e consultare il proprio rivenditore o contattare il Servizio clienti indicato.

- 1 apparecchio
- 1 accessorio spazzola Exfoliation
- 1 accessorio spazzola Sensitiv
- 1 accessorio spazzola Silikon
- 1 cavo di carica USB C

## 2. SPIEGAZIONE DEI SIMBOLI

I seguenti simboli sono utilizzati nelle istruzioni per l'uso, sull'imballo e sulla targhetta dell'apparecchio:

### ⚠ AVVERTENZA

Identifica un possibile pericolo. Se non evitato, può provocare lesioni gravi o mortali.

### ⚠ ATTENZIONE

Identifica un possibile pericolo. Se non evitato, può provocare lesioni leggere o di lieve entità.

## AVVISO

Identifica una situazione potenzialmente dannosa. Se non evitata, può danneggiare l'apparecchio o altri oggetti nelle sue vicinanze.



### Informazioni sul prodotto

Indicazione di informazioni importanti



Leggere le istruzioni



Il dispositivo elettrico non deve essere smaltito nei rifiuti domestici



Non smaltire le batterie contenenti sostanze tossiche insieme ai rifiuti domestici



Produttore



### Marchio CE

Il presente prodotto soddisfa i requisiti delle direttive europee e nazionali vigenti.



Separare il prodotto e i componenti dell'imballaggio e smaltirli secondo le norme comunali.



Etichetta di identificazione del materiale di imballaggio.  
A = abbreviazione del materiale,  
B = codice materiale:  
1-7 = plastica,  
20-22 = carta e cartone



Dispositivo con classe di protezione II



I prodotti sono comprovatamente conformi ai requisiti delle normative tecniche dell'UEE.



Protezione da immersione temporanea. Il dispositivo può essere immerso fino a 30 minuti e fino a 1 metro di profondità.



Adatto per utilizzo nella vasca da bagno o sotto la doccia



Corrente continua



USB C



United Kingdom Conformity Assessed Mark  
Marchio di valutazione della conformità per il Regno Unito



Simbolo importatore

## 3. USO CONFORME

Utilizzare l'apparecchio esclusivamente sul volto umano (ad eccezione degli occhi e della bocca). Il dispositivo è concepito solo per l'uso descritto nelle presenti istruzioni per l'uso. Il produttore non è da ritenersi responsabile in caso di danni riconducibili a un uso non conforme o sconsigliato.

## 4. AVVERTENZE E INDICAZIONI DI SICUREZZA

### ⚠ AVVERTENZA

- Pericolo di soffocamento a causa del materiale d'imballaggio! Tenere lontani i bambini dal materiale d'imballaggio.
- Prima dell'utilizzo, verificare che il dispositivo e gli accessori non siano danneggiati.
- In caso di dubbio, non utilizzare il dispositivo e consultare il proprio rivenditore o contattare il Servizio clienti indicato.
- Scollegare dal cavo di collegamento l'elemento che viene impugnato prima di lavarlo con acqua.
- Se l'apparecchio viene utilizzato in bagno, staccare la spina dopo l'uso in quanto la vicinanza all'acqua costituisce un pericolo anche quando l'apparecchio è spento.
- Proteggere l'apparecchio da esposizione prolungata ai raggi solari diretti, calore estremo o acqua bollente.
- Evitare di utilizzare detergenti aggressivi e prodotti per la cura dell'apparecchio a base di ossido di alluminio o silicone.
- L'apparecchio è destinato solo a uso domestico/privato e non commerciale.
- Questo apparecchio può essere utilizzato da ragazzi di età superiore a 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, percettive o mentali, o non in possesso della necessaria esperienza e conoscenza, esclusivamente sotto supervisione oppure se sono stati istruiti in merito alle misure di sicurezza e comprendono i rischi ad esse correlati.
- I bambini non devono giocare con l'apparecchio.
- La pulizia e la manutenzione a cura dell'utente non devono essere eseguite da bambini, a meno che non siano sorvegliati.
- Se il cavo di alimentazione dell'apparecchio è danneggiato, è necessario smaltirlo.

- Non aprire o riparare l'apparecchio per non comprometterne il funzionamento corretto. In caso contrario la garanzia decade.

### ⚠ AVVERTENZA

**NON** utilizzare il dispositivo

- sulla pelle screpolata,
- su ferite aperte,
- se si soffre di malattie della pelle o irritazioni della pelle,
- subito dopo aver preso il sole,
- se si assumono farmaci che contengono steroidi.

### ⚠ ATTENZIONE

Le riparazioni degli apparecchi elettrici devono essere effettuate esclusivamente da personale specializzato. Riparazioni non conformi possono rappresentare un grave pericolo per l'utente. In caso di guasto o danneggiamento far riparare il dispositivo presso un centro di assistenza qualificato.

### AVVISO

## Indicazioni sull'uso delle batterie

### ⚠ AVVERTENZA

- **Pericolo di esplosione! Pericolo di incendio!** Il mancato rispetto di questi punti può provocare lesioni personali, surriscaldamento, fuoriuscite di liquido, di gas, rottura, esplosione o incendio.
- Per la ricarica utilizzare sempre il cavo di ricarica/caricabatterie/alimentatore appropriato o fornito in dotazione.
- Evitare la ricarica prolungata o il sovraccarico. Staccare la spina del caricabatterie al termine della carica.
- Utilizzare solo con l'adattatore di rete appropriato.
- Caricare il dispositivo sotto supervisione, prestando attenzione a sviluppo di calore, deformazione e fuoriuscita di gas. In caso di dubbio, interrompere la ricarica.



## AVVISO

- Smaltire immediatamente e correttamente batterie/cavi di ricarica/caricabatterie difettosi (vedere il capitolo 10 Smaltimento).
- Non gettare il dispositivo o le batterie nel fuoco.
- Non scaricare in modo forzato, riscaldare, smontare, aprire, frantumare, deformare, incapsulare, modificare o sottoporre a urti il dispositivo o le batterie.
- Non cortocircuitare mai le batterie e i collegamenti del dispositivo alimentato a batteria.
- Proteggere il dispositivo o le batterie dalla luce solare diretta, dalla pioggia, dal calore e dall'acqua.
- L'esposizione delle batterie a temperature estremamente elevate o a una pressione dell'aria estremamente bassa può causare esplosioni o la fuoriuscita di liquidi e gas infiammabili.
- Se il liquido della batteria viene a contatto con la pelle o con gli occhi, sciacquare le parti interessate con acqua e consultare il medico.
- Non utilizzare batterie/cavi di ricarica/caricabatterie modificati o danneggiati.
- Scegliere sempre il tipo di batteria corretto. Contattare l'assistenza clienti per sapere come è possibile sostituire una batteria di ricambio.
- Inserire sempre le batterie correttamente e rispettando le polarità (+/-).
- In caso di fuoriuscita di liquido dalla batteria, indossare guanti protettivi e pulire il vano batterie con un panno asciutto.
- **Pericolo d'ingestione!** Tenere le batterie fuori dalla portata dei bambini. In caso di ingestione consultare immediatamente un medico. L'ingestione può causare gravi ustioni interne e la morte.
- Non permettere mai ai bambini di sostituire le batterie senza la supervisione di un adulto.

- Per informazioni sulla rimozione e/o sostituzione della batteria, consultare il capitolo 10 Smaltimento o visitare la home page.
- Conservare le batterie di ricambio lontano da oggetti metallici, in un luogo ben ventilato, fresco e asciutto.
- Tenere le batterie pulite e asciutte.
- Tenere le batterie lontano dall'acqua.

## 5. DESCRIZIONE DELL'APPARECCHIO

I relativi disegni sono riportati a pagina 3.

- 1 Pulsante ON/OFF
- 2 Anello LED
- 3 Accessorio spazzola
- 4 Punto di presa
- 5 Porta USB C
- 6 Accessorio spazzola Silikon
- 7 Accessorio spazzola Exfoliation
- 8 Accessorio spazzola Sensitiv

## 6. UTILIZZO

### 6.1 Messa in funzione

Prima del primo utilizzo, caricare completamente il dispositivo per 90 minuti. Un dispositivo completamente carico ha un'autonomia di circa 50 minuti.

Procedere nel modo seguente:

1. Collegare il cavo di carica USB alla presa USB C **5** e a un adattatore di rete (non compreso nella fornitura).
2. Inserire l'adattatore di rete in una presa di corrente adeguata. L'anello LED **2** lampeggia in bianco durante la ricarica.
3. Fissare l'accessorio spazzola desiderato sul dispositivo. Ruotare delicatamente a destra e sinistra finché non scatta in posizione.

#### AVVISO

Il dispositivo non può essere utilizzato durante la ricarica.

4. Non appena l'anello LED **2** rimane acceso in bianco, la batteria è completamente carica. Al termine della ricarica, l'anello LED **2** si accende ancora per 10 minuti e poi si spegne. Quando si estrae il cavo USB C dal dispositivo, anche l'anello LED **2** si spegne. A questo punto il dispositivo è pronto all'uso.



Quando l'autonomia della batteria è inferiore al 10%, l'anello LED **2** inizia a lampeggiare in rosso.

### 6.2 Inizio dell'utilizzo

#### ATTENZIONE

Se durante l'uso della spazzola viso compaiono dei disturbi, interrompere immediatamente l'uso e consultare il medico.

Per utilizzare il dispositivo è possibile afferrarlo con la mano oppure posizionare il punto di presa **4** tra l'indice e il medio (vedere le figure **A** e **B** riportate sulla pagina pieghevole 3).

1. Inumidire l'accessorio spazzola applicato con acqua. Non utilizzare mai il dispositivo con l'accessorio spazzola asciutto, in quanto potrebbe irritare la pelle.
2. Applicare il gel detergente sulla pelle del viso.
3. Per accendere il dispositivo, tenere premuto brevemente il pulsante ON/OFF **1**. L'anello LED **2** si illumina di bianco e l'accessorio spazzola inizia a ruotare.
4. Il dispositivo è dotato di due livelli di velocità. Per commutare fra i livelli di intensità, premere brevemente il pulsante ON/OFF **1**. Al livello di velocità più alto, l'anello LED **2** si illumina di più.
5. Appoggiare il dispositivo sul viso e procedere alla pulizia con movimenti uniformi per eliminare residui, impurità e cellule morte.



Per un trattamento piacevole, non premere la spazzola rotante sulla pelle con eccessiva forza. Trattare ciascuna porzione di pelle al massimo per 20 secondi. Si consiglia una durata di utilizzo di 1 minuto per ogni utilizzo. Il dispositivo si spegne automaticamente dopo 5 minuti.

6. Dopo il trattamento, spegnere di nuovo l'apparecchio. Per spegnere il dispositivo, premere ripetutamente il pulsante ON/OFF **1** fino a che si spegne (al livello 1 premere due volte, al livello 2 premere una volta). L'anello LED **2** si spegne.
7. Pulire la pelle a fondo con acqua per eliminare qualsiasi residuo dalla pelle.
8. Asciugare il viso con un asciugamano e applicare infine una crema idratante con movimenti circolari e uniformi.

## 6.3 Blocco pulsanti



Il dispositivo è dotato di un blocco pulsanti per evitare che si accenda accidentalmente (ad es. in valigia durante un viaggio o in borsa).

1. Per attivare il blocco pulsanti, tenere premuto il pulsante ON/OFF **1** per 3 secondi. L'anello LED **2** lampeggia tre volte per conferma.
2. Per disattivare il blocco pulsanti, tenere di nuovo premuto il pulsante ON/OFF **1** per 3 secondi.

## 7. PULIZIA E CURA

### AVVISO

Prima di procedere alla pulizia, estrarre l'accessorio dal dispositivo.

- Pulire a fondo gli accessori con acqua dopo ogni utilizzo.
- Non pulire per alcun motivo il dispositivo con detergenti contenenti alcool, benzina o acetone.
- Pulire il dispositivo solo nel modo indicato.
- Asciugare il dispositivo con un panno che non lasci pelucchi.
- Accertarsi che non penetri acqua nel dispositivo. Se dovesse succedere, utilizzare nuovamente il dispositivo solo quando è completamente asciutto.

## 8. ACCESSORI E/O RICAMBI

Per l'acquisto di accessori e/o ricambi visitare [www.beurer.com](http://www.beurer.com) o rivolgersi al Servizio Clienti del proprio Paese (consultare l'elenco con gli indirizzi). Inoltre, gli accessori e/o i ricambi sono disponibili anche in commercio.

|                  |                                                                                      |                              |                             |
|------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|-----------------------------|
|                  |                                                                                      |                              |                             |
| Tipo di spazzola | Accessorio spazzola Exfoliation                                                      | Accessorio spazzola Sensitiv | Accessorio spazzola Silikon |
| Utilizzo         | Peeling settimanale per l'eliminazione delicata delle particelle di pelle in eccesso | Pulizia quotidiana delicata  | Pulizia quotidiana          |
| Tipo di pelle    | Pelle normale, pelle mista, pelle grassa                                             | Pelle sensibile              | Tutti i tipi di pelle       |
| Sostituzione     | Dopo 4 mesi                                                                          | Dopo 4 mesi                  | Dopo 6 mesi                 |
| Codice articolo  | 110.187                                                                              | 110.186                      | 110.185                     |

## 9. CHE COSA FARE IN CASO DI PROBLEMI?

| Problema                                 | Soluzione                                                                                                                                                                                                                                      |
|------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Non è possibile accendere il dispositivo | Accertarsi di avere premuto correttamente il pulsante ON/OFF per il tempo necessario. Caricare il dispositivo come descritto nelle presenti istruzioni per l'uso. Se il dispositivo continua a non accendersi, contattare il Servizio clienti. |

|                                                     |                                                                                                                                                   |
|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Il dispositivo non pulisce più bene come all'inizio | La spazzola è usurata. Sostituire la spazzola. Se non si dispone di spazzole di ricambio, è possibile ordinarle (vedere "Accessori e/o ricambi"). |
|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## 10. SMALTIMENTO

A tutela dell'ambiente, al termine del suo ciclo di vita l'apparecchio non deve essere smaltito nei rifiuti domestici, ma conferito negli appositi centri di raccolta. Attenersi alle norme locali vigenti per lo smaltimento dei materiali. Smaltire l'apparecchio secondo la direttiva europea sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE). In caso di dubbi, rivolgersi agli enti comunali responsabili in materia di smaltimento. Informazioni sui punti di raccolta per apparecchi usati vengono fornite ad es. dai comuni, dalle società di smaltimento locali e dai rivenditori.

Smaltire le batterie esauste e completamente scariche presso gli appositi punti di raccolta, i punti di raccolta per rifiuti tossici o i negozi di elettronica. Lo smaltimento delle batterie è un obbligo di legge.

I simboli riportati di seguito indicano che le batterie contengono sostanze tossiche:

Pb = batteria contenente piombo,

Cd = batteria contenente cadmio,

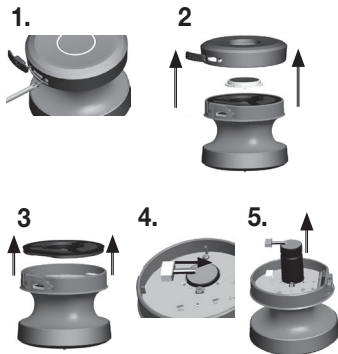
Hg = batteria contenente mercurio.



## Smaltimento ecologico

Per tutelare l'ambiente, si consiglia di smaltire separatamente i singoli componenti, in particolare le batterie.

1. Svitare la vite sulla porta USB C con un cacciavite idoneo.
2. Aprire la copertura superiore ruotandola in senso orario ed estrarla verso l'alto con il pulsante.
3. Rimuovere la copertura impermeabile dall'alto.
4. Rimuovere l'attacco della batteria.
5. Estrarre la batteria verso l'alto e smaltirla separatamente.



## 11. DATI TECNICI

|                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|--------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Ingresso dispositivo                                               | 5,0 V $\equiv$ 1,0 A; 5,0 W                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Dimensioni                                                         | <p><u>Dispositivo:</u><br/> Diametro 60 mm<br/> Altezza con accessorio spazzola Silikon: 60 mm<br/> Altezza con accessorio spazzola Exfoliation e Sensitiv: 67 mm</p> <p><u>Accessori spazzola</u><br/> Silikon: Diametro 48 mm e altezza 13 mm<br/> Exfoliation e Sensitiv: Diametro 47 mm e altezza 20 mm</p> |
| Peso                                                               | <p>Dispositivo: 89 g<br/> Accessorio spazzola Silikon: 11 g<br/> Accessorio spazzola Exfoliation/Sensitiv: 14 g</p>                                                                                                                                                                                             |
| <u>Batteria:</u><br>Capacità<br>Tensione nominale<br>Denominazione | <p>350 mAh<br/> 3,7 V<br/> Batteria agli ioni di litio</p>                                                                                                                                                                                                                                                      |

## 12. GARANZIA

Per ulteriori informazioni sulla garanzia e sulle condizioni di garanzia, consultare la scheda di garanzia fornita.



Bu kullanım kılavuzunu dikkatle okuyun. Uyarılara ve güvenlik yönergelerine uyun. Bu kullanım kılavuzunu ileride başvurmak üzere saklayın. Diğer kullanıcıların da kullanım kılavuzuna erişebilmesini sağlayın. Cihazı başkalarına verirken kullanım kılavuzunu da birlikte verin.

## İÇİNDEKİLER

|                                             |    |
|---------------------------------------------|----|
| 1. Teslimat kapsamı .....                   | 42 |
| 2. İşaretlerin açıklaması .....             | 42 |
| 3. Amacına uygun kullanım .....             | 43 |
| 4. Uyarılar ve güvenlik bilgileri .....     | 44 |
| 5. Cihaz açıklaması .....                   | 45 |
| 6. Kullanım .....                           | 45 |
| 6.1 İlk çalıştırma .....                    | 45 |
| 6.2 Kullanıma başlama .....                 | 46 |
| 6.3 Tuş kilidi .....                        | 46 |
| 7. Temizlik ve bakım .....                  | 46 |
| 8. Aksesuarlar ve/veya yedek parçalar ..... | 47 |
| 9. Sorunların giderilmesi .....             | 47 |
| 10. Bertaraf etme .....                     | 47 |
| 11. Teknik veriler .....                    | 48 |
| 12. Garanti .....                           | 48 |

## 1. TESLİMAT KAPSAMI

Teslimat kapsamını kontrol ederek karton ambalajın dıştan hasar görmemiş ve içeriğin eksiksiz olduğundan emin olun. Cihazı kullanmadan önce, cihazda ve aksesuarlarda ve/veya yedek parçalarda görünür hasar olmadığından ve tüm ambalaj malzemelerinin çıkarıldığından emin olun. Şüpheli durumlarda kullanmayın ve satıcınıza veya belirtilen müşteri hizmetleri adresine başvurun.

- 1 el aygıtı
- 1 fırça başlığı – Exfoliation
- 1 fırça başlığı – Sensitiv
- 1 fırça başlığı – Silikon
- 1 USB-C şarj kablosu

## 2. İŞARETLERİN AÇIKLAMASI

Cihazın üzerinde, kullanım kılavuzunda, ambalajında ve model etiketinde aşağıdaki simgeler kullanılmıştır:

### ▲ UYARI

Olası bir tehlikeyi belirtir. Önlenmemesi ölüme veya en ağır yaralanmalara yol açabilir.

### ▲ DİKKAT

Olası bir tehlikeyi belirtir. Önlenmemesi durumunda hafif veya ufak yaralanmalar meydana gelebilir.

## NOT

Olası bir zararlı durumu belirtir. Önlenmemesi cihazın veya çevresindekilerin zarar görmesine yol açabilir.



### Ürün bilgileri

Önemli bilgilere yönelik not



Talimatı okuyun



(Elektrikli) cihazlar, evsel atıklar ile birlikte bertaraf edilemez



Zararlı madde içeren pilleri evsel atıklarla birlikte bertaraf etmeyin



Üretici



### CE işareti

Bu ürün gerekli Avrupa direktiflerinin ve ulusal direktiflerin gerekliliklerini karşılar.



Ürünü ve ambalaj bileşenlerini ayırın ve belediyenin kurallarına uygun olarak bertaraf edin.



Ambalaj malzemesinin tanımlanması için kullanılan işaret. A = malzeme kısaltması, B = malzeme numarası: 1-7 = plastikler, 20-22 = kâğıt ve karton



Koruma sınıfı II cihaz



Ürünler, AEB'nin belirlediği teknik kuralların gerektirdiği şartlara kesin bir şekilde uymaktadır.



Kısa süreli suya daldırmaya karşı koruma. Cihaz 30 dakikaya kadar 1 metre derinliğe daldırılabilir.



Banyo küvetinde veya duşta kullanım için uygundur



Doğru akım



USB-C



Birleşik Krallık Değerlendirilmiş Uyumluluk İşareti  
Birleşik Krallık için uygunluk değerlendirme işareti



İthalatçı simgesi

## 3. AMACINA UYGUN KULLANIM

Cihazı sadece insan yüzü üzerinde (göz ve ağız bölgesi dışında) kullanın. Cihaz sadece bu kullanım kılavuzunda açıklanan şekilde kullanılmak üzere tasarlanmıştır. Usulüne uygun olmayan ve dikkatsiz kullanım sonucu oluşan hasarlardan üretici firma sorumlu tutulamaz.

## 4. UYARILAR VE GÜVENLİK BİLGİLERİ

### ⚠ UYARI

- Ambalaj malzemesi nedeniyle boğulma tehlikesi söz konusudur! Çocukları ambalaj malzemesinden uzak tutun.
- Kullanmadan önce, cihazda ve aksesuarlarında gözle görülür hasarlar olmadığından emin olun.
- Şüpheli durumlarda kullanmayın ve satıcınıza veya belirtilen müşteri hizmetleri adresine başvurun.
- Elde tutulan parça suda temizlenmeden önce bağlantı kablosundan ayrılmalıdır.
- Cihaz banyoda kullanıldıktan sonra fişi elektrik prizinden çıkarılmalıdır. Çünkü cihaz kapalı olsa bile suyun yakınında tehlike oluşturmaktadır.
- Cihazı uzun süreli doğrudan güneş ışığından, aşırı ısıdan veya kaynar sudan uzak tutun.
- Aşındırıcı temizlik maddelerinden, kil veya silikon bazlı bakım ürünlerinden kaçının.
- Cihaz ticari kullanım için değil, yalnızca evde/kişisel amaçlarla kullanılmak üzere tasarlanmıştır.
- Bu cihaz, 8 yaş ve üzeri çocuklar ve fiziksel, algısal ve akli becerileri kısıtlı veya tecrübesi ve bilgisi yetersiz olan kişiler tarafından ancak gözetim altında veya cihazın emniyetli kullanımı hakkında bilgilendirilmiş olmaları ve cihazın kullanımı sonucu ortaya çıkabilecek tehlikelerin bilincinde olmaları koşuluyla kullanılabilir.
- Çocuklar cihazla oynamamalıdır.
- Temizlik ve kullanıcı bakımı, gözetim altında olmadıkları sürece çocuklar tarafından yapılmamalıdır.
- Bu cihazın elektrik bağlantı kablosu hasar gördüğünde bertaraf edilmelidir.
- Cihazın içini kesinlikle açmayın veya onarmaya çalışmayın, aksi halde kusursuz çalışması garanti edilemez. Bu husus dikkate alınmadığı takdirde garanti geçerliliğini yitirir.

### ⚠ UYARI

Cihazı aşağıdaki durumlarda **KULLANMAYIN**:

- Cildinizde çatlaklar varsa.
- Açık yaralar üzerinde.
- Cilt hastalığınız veya cildinizde tahriş varsa.
- Güneşlendikten hemen sonra.
- Steroid içerikli ilaç aldıysanız.

### ⚠ DİKKAT

Elektrikli cihazlar sadece uzmanlar tarafından onarılmalıdır. Usulüne uygun olmayan onarımlar, kullanıcı için ciddi tehlikeler oluşturabilir. Arıza veya hasar durumunda cihazın yetkili servis tarafından onarılmasını sağlayın.

### NOT

## Pillerin kullanımıyla ilgili bilgiler

### ⚠ UYARI

- **Patlama tehlikesi! Yangın tehlikesi!** Belirtilen uyarıların dikkate alınmaması fiziksel yaralanmalara, aşırı ısınmaya, sızıntıya, hava çıkışına, kırılmaya, patlamaya veya yangına neden olabilir.
- Şarj etmek için daima doğru veya birlikte verilen şarj kablosunu/şarj cihazını/elektrik adaptörünü kullanın.
- Sürekli şarjdan veya aşırı şarjdan kaçının. Şarj işleminden sonra şarj cihazının fişini çekin.
- Yalnızca uygun elektrik adaptörüyle kullanın.
- Cihazı gözetim altında şarj edin ve ısı oluşumuna, deformasyona ve gaz çıkışına dikkat edin. Şüpheli durumlarda şarj işlemi kesin.
- Arızalanan pilleri/şarj kablosunu/şarj cihazını derhal ve usulüne uygun şekilde bertaraf edin (bkz.10 Bertaraf etme bölümü).
- Cihazı veya pilleri ateşe atmayın.
- Cihazı veya pilleri asla zorladeşarj etmeyin, ısıtmayın, parçalarına ayırmayın, açmayın, ezmeyin, deforme etmeyin, kapsüllemeyin, modifiye etmeyin veya darbeye maruz bırakmayın.



- Pillere ve pille çalışan cihazın bağlantılarına asla kısa devre yaptırmayın.
- Cihazı veya pilleri doğrudan güneş ışığından, yağmurdan, ısıdan ve sudan koruyun.
- Pillerin aşırı yüksek sıcaklıklara veya aşırı düşük hava basıncına maruz kalması pillerin patlamasına veya pillerden yanıcı sıvıların ve gazların sızmasına neden olabilir.
- Pildeki sıvının cilde veya gözlere temas etmesi halinde, etkilenen bölgeyi suyla yıkayın ve bir doktora başvurun.
- Değiştirilmiş veya hasar görmüş piller/şarj kablosu/şarj cihazı kullanmayın.
- Her zaman doğru pil tipini seçin. Bir yedek pil parçasının değiştirilebilir olup olmadığını öğrenmek için müşteri hizmetleri ile iletişime geçin.
- Pilleri her zaman kutup yönlerine (+/-) dikkat ederek doğru şekilde yerleştirin.
- Bir pil aktığında koruyucu eldiven giyin ve pil bölümünü kuru bir bezle temizleyin.
- **Nefes borusuna kaçma tehlikesi!** Pilleri çocukların erişemeyeceği bir yerde muhafaza edin. Yutulması durumunda derhal tıbbi yardım alın. Yutma, ciddi iç yanıklara ve ölüme neden olabilir.
- Çocukların bir yetişkinin gözetiminde değilken pilleri değiştirmelerine asla izin vermeyin.

## NOT

- Pilin çıkartılması ve/veya değiştirilmesi ile ilgili bilgileri 10 Bertaraf etme bölümünde veya ana sayfada bulabilirsiniz.
- Pil yedek parçalarını metal cisimlerden uzak, iyi havalandırılan, kuru ve serin ortamlarda muhafaza edin.
- Pilleri temiz ve kuru tutun.
- Pilleri sudan uzak tutun.

## 5. CİHAZ AÇIKLAMASI

İlgili çizimler 3. sayfadadır.

- 1 Açma/kapatma tuşu
- 2 LED halka
- 3 Fırça başlığı
- 4 Tutma yeri
- 5 USB-C bağlantısı
- 6 Fırça başlığı - Silikon
- 7 Fırça başlığı Exfoliation
- 8 Fırça başlığı Sensitiv

## 6. KULLANIM

### 6.1 İlk çalıştırma

İlk kullanımdan önce, cihazı 90 dakika süreyle tamamen dolana kadar şarj etmeniz gereklidir. Şarjı tamamen dolu bir cihazın çalışma süresi yakl. 50 dakikadır.

Bunun için aşağıdakileri yapın:

1. USB şarj kablosunu USB-C bağlantısına **5** ve bir elektrik adaptörüne (teslimat kapsamında dahil değildir) bağlayın.
2. Elektrik adaptörünü uygun bir prize takın. Şarj işlemi sırasında LED halka **2** beyaz renkte yanıp söner.
3. İstedığınız fırça başlığını cihaza takın. Gerekli olması halinde, başlığın yerine oturduğu duyulana ve hissedilene kadar dikkatlice sağa ve sola doğru çevirin.

## NOT

Cihaz şarj işlemi sırasında kullanılamaz.

4. LED halka **2** sürekli olarak beyaz renkte yandığında pil tamamen şarj olmuştur. Şarj işlemi tamamlandıktan sonra LED halka **2** 10 dakika daha yanar ve ardından söner. USB-C kablosunu cihazdan çıkardığınızda LED halka **2** da söner. Cihaz şimdi kullanıma hazırdır.



Pil çalışma süresi %10'dan az olduğunda LED halka **2** kırmızı renkte yanıp sönmeye başlar.

## 6.2 Kullanıma başlama

### ⚠ DİKKAT

Yüz fırçasının kullanımı sırasında herhangi bir rahatsızlık hissederseniz kullanımı derhal durdurun ve doktorunuza danışın.

Kullanım için cihazı elinizle kavrayabilir veya tutma yerini **4** işaret parmağınız ile orta parmağınız arasına yerleştirebilirsiniz (katlanır sayfa 3 üzerindeki şekilleri **A** ve **B** inceleyin).

1. Cihaza taktığınız fırça başlığını suyla nemlendirin. Cihazı asla kuru fırça başlığıyla kullanmayın, aksi halde cildiniz tahriş olabilir.
2. Temizleme jelini yüzünüzün üzerine uygulayın.
3. Cihazı açmak için AÇMA/KAPATMA tuşunu **1** kısa süre basılı tutun. LED halka **2** beyaz renkte yanar ve fırça başlığı dönmeye başlar.
4. Cihazda iki hız kademesi mevcuttur. Hız kademeleri arasında geçiş yapmak için AÇMA/KAPATMA tuşuna **1** kısa süre basın. Yüksek hız kademesinde LED halka **2** daha parlak yanar.
5. Cihazı yüzünüze yaklaştırın ve artıkları, kirleri ve ölü deri hücrelerini gidermek için cildinizi eşit hareketlerle temizleyin.



Uygulamanın rahatsız edici olmaması için dönen fırça başlığını cildinize fazla bastırmayın. Cihazı cildinizin bir bölümü üzerinde 20 saniyeden fazla tutmayın. Uygulama başına önerilen uygulama süresi 1 dakikadır. Cihaz 5 dakika sonra otomatik olarak kapanır.

6. Uygulamadan sonra cihazı kapatın. Cihazı kapatmak için, cihaz kapanana kadar AÇMA/KAPATMA tuşuna **1** basın (1. kademede iki kez basın, 2. kademede bir kez basın). LED halka **2** söner.

7. Cildinizi her türlü kalıntıdan arındırmak için yüzünüzü suyla iyice yıkayın.
8. Yüzünüzü bir havluyla kurulayın ve ardından eşit, dairesel hareketlerle bir nemlendirici krem sürün.

## 6.3 Tuş kilidi



Cihaz, yanlışlıkla açılmasını önlemek için bir tuş kilidine sahiptir (örn. seyahat ederken bavulda veya çantada).

1. Tuş kilidini etkinleştirmek için AÇMA/KAPATMA tuşunu **1** 3 saniye basılı tutun. Onaylamak için LED halka **2** üç kez yanıp söner.
2. Tuş kilidini devre dışı bırakmak için AÇMA/KAPATMA tuşunu **1** 3 saniye basılı tutun.

## 7. TEMİZLİK VE BAKIM

### NOT

Temizlemeye başlamadan önce başlığı yukarı doğru çekerek cihazdan çıkartın.

- Her kullanımdan sonra başlıkları suyla iyice temizleyin.
- Cihazı asla alkol, benzin veya aseton içeren temizlik maddeleriyle temizlemeyin.
- Cihazı yalnızca belirtilen şekilde temizleyin.
- Cihazı tüy bırakmayan bir bezle kurulayın.
- Cihazın içine su kaçmamasına dikkat edin. Yine de içine su kaçacak olursa cihazı ancak tamamen kuru olduğunda tekrar kullanın.

## 8. AKSESUARLAR VE/VEYA YEDEK PARÇALAR

Aksesuarı ve/veya yedek parçaları satın almak için [www.beurer.com](http://www.beurer.com) adresini ziyaret edin veya (servis adresi listesine göre) ülkenizdeki ilgili servis adresine başvurun. Aksesuarları ve/veya yedek parçaları mağazalarda da bulabilirsiniz.

| Fırça tipi    |  Fırça başlığı – Exfoliation |  Fırça başlığı – Sensitiv |  Fırça başlığı – Silikon |
|---------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Kullanım      | Ölü derinin yumuşakça temizlenmesi için haftalık peeling                                                      | Günlük hassas temizlik                                                                                     | Günlük temizlik                                                                                           |
| Cilt tipi     | Normal cilt, karma cilt, yağlı cilt                                                                           | Hassas cilt                                                                                                | Tüm cilt tipleri                                                                                          |
| Değiştirme    | 4 ay sonra                                                                                                    | 4 ay sonra                                                                                                 | 6 ay sonra                                                                                                |
| Ürün numarası | 110.187                                                                                                       | 110.186                                                                                                    | 110.185                                                                                                   |

## 9. SORUNLARIN GİDERİLMESİ

| Sorun                                    | Çözüm                                                                                                                                                                                                           |
|------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Cihaz açılmıyor                          | Cihazı açarken AÇMA/KAPAT-MA tuşuna yeterince uzun ve kuvvetli bastığınızdan emin olun. Cihazı kullanım kılavuzunda açıklanan şekilde şarj edin. Cihaz hala açılmıyorsa müşteri hizmetleri ile iletişime geçin. |
| Cihaz ilk baştaki kadar iyi temizlemiyor | Fırça yıpranmıştır. Fırçayı değiştirin. Yedek fırçanız yoksa sipariş verebilirsiniz (bkz. Bölüm “11. Yedek parçalar ve/veya yıpranan parçalar”).                                                                |

## 10. BERTARAF ETME

Kullanım ömrü sona eren cihazlar, çevrenin korunması için evsel atıklar ile birlikte bertaraf edilmemelidir. Bertaraf etme işlemi, ülkenizdeki uygun atık toplama merkezleri aracılığıyla yapılabilir. Malzemelerin bertaraf edilmesi sırasında yerel yönetmeliklere uyun. Cihazı, elektrikli ve elektronik atık cihazlarla ilgili AB direktifine (WEEE - Waste Electrical and Electronic Equipment) uygun şekilde bertaraf edin. Bertaraf etme ile ilgili diğer sorularınızı, ilgili yerel makamlara iletebilirsiniz. Atık cihazlarınızı geri verebileceğiniz yerleri örneğin belediyeden, valilikten, yerel çöp toplama şirketlerinden ya da satıcınızdan öğrenebilirsiniz.



Kullanılmış, tamamen boşalmış piller özel işaretleli toplama kutularına atılarak ya da özel atık toplama yerlerine veya elektrikli cihaz satıcılarına teslim edilerek bertaraf edilmelidir. Pillerin bertaraf edilmesi, yasal olarak sizin sorumluluğunuzdadır.

Bu işaretler, zararlı madde içeren pillerin üzerinde bulunur:

Pb = Pil kurşun içerir,  
Cd = Pil kadmiyum içerir,  
Hg = Pil cıva içerir.



## Çevreye zarar vermeden bertaraf etme

Çevreyi korumak için her bir bileşeni, özellikle de pilleri ayrı ayrı bertaraf etmenizi öneririz.

1. USB-C bağlantısındaki vidayı uygun bir tornavida ile sökün.
2. Üst kapağı saat yönüne doğru çevirerek açın ve tuş ile birlikte yukarıya doğru çekin.
3. Su örtüsünü yukarıya doğru çekip çıkarın.
4. Şarj edilebilir pili çekin.
5. Şarj edilebilir pili yukarı doğru çekip çıkarın ve ayrı olarak bertaraf edin.

1.



2.



3.



4.



5.



## 11. TEKNİK VERİLER

|                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|---------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Cihaz girişi                                            | 5,0 V $\equiv$ 1,0 A; 5,0 W                                                                                                                                                                                                                                              |
| Ölçüler                                                 | <u>Cihaz:</u><br>Çap 60 mm<br>Silikon fırça başlığı ile yükseklik: 60 mm<br>Exfoliation ve Sensitive fırça başlığı ile yükseklik: 67 mm<br><br><u>Fırça başlıkları</u><br>Silikon: Çap 48 mm ve yükseklik 13 mm<br>Exfoliation ve Sensitiv: Çap 47 mm ve yükseklik 20 mm |
| Ağırlık                                                 | Cihaz: 89 g<br>Silikon fırça başlığı: 11 g<br>Exfoliation/Sensitiv fırça başlığı: 14 g                                                                                                                                                                                   |
| <u>Pil:</u><br>Kapasite<br>Nominal voltaj<br>Tip tanımı | 350 mAh<br>3,7 V<br>Lityum-iyon şarj edilebilir pil                                                                                                                                                                                                                      |

## 12. GARANTİ

Garanti ve garanti koşulları ile ilgili ayrıntılı bilgileri cihazla birlikte verilen garanti broşüründe bulabilirsiniz.



Внимательно прочтите эту инструкцию по применению. Обращайте внимание на предостережения и соблюдайте указания по технике безопасности. Сохраните инструкцию по применению для последующего использования. Обеспечьте другим пользователям доступ к инструкции по применению. Передавайте прибор другим пользователям вместе с инструкцией по применению.

## СОДЕРЖАНИЕ

|                                                             |    |
|-------------------------------------------------------------|----|
| 1. Комплект поставки .....                                  | 49 |
| 2. Пояснения к символам .....                               | 49 |
| 3. Использование по назначению .....                        | 50 |
| 4. Предостережения и указания по технике безопасности ..... | 51 |
| 5. Описание прибора .....                                   | 52 |
| 6. Применение .....                                         | 53 |
| 6.1 Подготовка к работе .....                               | 53 |
| 6.2 Начало применения .....                                 | 53 |
| 6.3 Блокировка кнопок .....                                 | 54 |
| 7. Очистка и уход .....                                     | 54 |
| 8. Аксессуары и/или запасные детали .....                   | 54 |
| 9. Что делать при возникновении проблем? .....              | 55 |
| 10. Утилизация .....                                        | 55 |
| 11. Технические данные .....                                | 56 |
| 12. Гарантия .....                                          | 56 |

## 1. КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

Проверьте комплектность поставки и убедитесь, что на картонной упаковке нет внешних повреждений. Перед использованием убедитесь в том, что прибор и его аксессуары и/или запасные детали не имеют видимых повреждений, и удалите все упаковочные материалы. При наличии сомнений не используйте прибор и обратитесь к продавцу или в сервисную службу по указанному адресу.

- 1 мобильный прибор
- 1 насадка-щетка Exfoliation
- 1 насадка-щетка Sensitiv
- 1 силиконовая насадка-щетка
- 1 зарядный кабель USB-C

## 2. ПОЯСНЕНИЯ К СИМВОЛАМ

На приборе, в инструкции по применению, на упаковке и фирменной табличке прибора используются следующие символы.

### **⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Указывает на потенциальную опасность. Если ее не предотвратить, возможны тяжелейшие травмы или даже смерть.

### **⚠ ВНИМАНИЕ**

Указывает на потенциальную опасность. Если ее не предотвратить, возможны легкие или незначительные травмы.

## УВЕДОМЛЕНИЕ

Указывает на возможный материальный ущерб. Если его не предотвратить, возможно повреждение прибора или окружающих объектов.



### Информация об изделии

Указывает на важную информацию.



Прочтите инструкцию.



Нельзя утилизировать (электро-)прибор вместе с бытовым мусором



Не утилизируйте вместе с бытовым мусором батарейки, содержащие токсичные вещества.



Изготовитель



### Знак CE

Это изделие соответствует требованиям действующих европейских и национальных директив.



Снимите упаковку с изделия и утилизируйте ее в соответствии с местными предписаниями.



Маркировка для идентификации упаковочного материала. A = сокращенное обозначение материала, B = номер материала: 1–7 = пластик, 20–22 = бумага и картон



Прибор класса защиты II



Продукция прошла подтверждение соответствия требованиям технических регламентов ЕАЭС.



Защита от кратковременного погружения в воду. Прибор можно погружать в воду на глубину до 1 метра на 30 минут.



Подходит для использования во время приема ванны или душа.



Постоянный ток



USB-C



Сертификат соответствия Великобритании  
Знак соответствия для Великобритании



Символ импортера

## 3. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПО НАЗНАЧЕНИЮ

Используйте прибор только для обработки лица человека (за исключением области глаз и рта). Допускается использование прибора только в целях, описанных в данной инструкции по применению. Производитель не несет ответственности за ущерб вследствие ненадлежащего использования прибора или неосторожного обращения с ним.

## 4. ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЯ И УКАЗАНИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

### ▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Опасность удушения упаковочным материалом! Держите упаковочный материал в недоступном для детей месте.
- Перед использованием проверьте прибор и его принадлежности на отсутствие видимых повреждений.
- При наличии сомнений не используйте прибор и обратитесь к продавцу или в сервисную службу по указанному адресу.
- Отсоедините рабочую часть от провода сетевого питания, прежде чем мыть ее в воде.
- Если прибор используется в ванной комнате, после применения штекер следует извлечь из розетки, поскольку близость воды представляет собой опасность, даже если прибор и выключен.
- Не подвергайте прибор долгому воздействию прямых солнечных лучей, высокой температуры или кипящей воды.
- Не используйте абразивные чистящие средства, а также средства по уходу за лицом на основе косметической глины или силикона.
- Прибор предназначен для домашнего/частного пользования, использование прибора в коммерческих целях запрещено.
- Данный прибор может использоваться детьми старше 8 лет, а также лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями в том случае, если они находятся под присмотром взрослых или проинструктированы о безопасном применении прибора и возможных опасностях.
- Не позволяйте детям играть с прибором.

- Очистка и техническое обслуживание детьми допускается только под присмотром взрослых.
- Если провод сетевого питания прибора поврежден, его необходимо заменить.
- Ни в коем случае не открывайте прибор и не ремонтируйте его самостоятельно, поскольку надежность его работы в этом случае не гарантируется. Несоблюдение этих требований ведет к потере гарантии.

### ▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

**НЕ** используйте прибор

- на потрескавшейся коже;
- на открытых ранах;
- при наличии кожных заболеваний или раздражений;
- сразу после приема солнечных ванн;
- в период приема медикаментов, содержащих стероиды.

### ▲ ВНИМАНИЕ

Ремонт электроприборов должен выполняться только специалистами. Неквалифицированное выполнение ремонта может повлечь за собой серьезную опасность для пользователя. В случае неисправности или повреждения прибора обратитесь за квалифицированной помощью в специализированную мастерскую.

### УВЕДОМЛЕНИЕ

**Указания по обращению с батарейками**

### ▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- **Опасность взрыва! Опасность пожара!** Несоблюдение следующих указаний может привести к травмам или к перегреву, вытеканию, выпуску воздуха, поломке, взрыву или возгоранию.
- Для зарядки всегда используйте подходящий или входящий в комплект зарядный кабель/зарядное устройство/блок питания.

- Не допускайте длительной или чрезмерной зарядки. По завершении процесса зарядки отключите зарядное устройство от сети питания.
- Используйте только с соответствующим сетевым адаптером.
- Заряжайте устройство под присмотром, при этом следите за выделением тепла, изменением формы и выделением газов. В случае сомнений прервите процесс зарядки.
- Утилизируйте неисправные батарейки/зарядный кабель/зарядное устройство своевременно и надлежащим образом (см. главу 10 «Утилизация»).
- Не бросайте прибор или батарейки в огонь.
- Запрещается принудительно разряжать, нагревать, разбирать, вскрывать, разбивать, деформировать, герметизировать, модифицировать или подвергать ударам прибор или батарейки.
- Не допускайте короткого замыкания батареек и контактов прибора, работающего от батареек.
- Защищайте прибор или батарейки от воздействия прямых солнечных лучей, дождя, сильного нагрева и попадания воды.
- Воздействие на батарейки чрезвычайно высокой температуры или чрезвычайно низкого давления воздуха может вызвать взрыв или утечку легковоспламеняющихся жидкостей и газов.
- При попадании жидкости из батарейки на кожу или в глаза промойте пораженный участок большим количеством воды и обратитесь к врачу.
- Не используйте модифицированные или поврежденные батарейки/зарядный кабель/зарядное устройство.
- Всегда выбирайте батарейки подходящего типа. Обратитесь в сервисную службу, чтобы узнать, можно ли заменить батарейку.
- Всегда правильно устанавливайте батарейки с учетом полярности (+/-).

- Если батарейка потекла, очистите отсек для батареек сухой салфеткой, надев защитные перчатки.
- **Опасность проглатывания!** Храните батарейки в недоступном для детей месте. При проглатывании немедленно обратитесь к врачу. Проглатывание может привести к тяжелым внутренним ожогам и летальному исходу.
- Не позволяйте детям заменять батарейки без присмотра взрослых.

## УВЕДОМЛЕНИЕ

- Информацию об извлечении и/или замене батареек см. в главе 10 «Утилизация» или на главной странице.
- Храните сменные батарейки вдали от металлических предметов, в хорошо проветриваемых, сухих и прохладных помещениях.
- Содержите батарейки в чистоте и сухости.
- Держите батарейки вдали от воды.

## 5. ОПИСАНИЕ ПРИБОРА

Соответствующие чертежи представлены на стр. 3.

- 1 Кнопка ВКЛ./ВЫКЛ.
- 2 Светодиодное кольцо
- 3 Насадка-щетка
- 4 Выемка для пальцев
- 5 Разъем USB-C
- 6 Силиконовая насадка-щетка
- 7 Насадка-щетка Exfoliation
- 8 Насадка-щетка Sensitiv



## 6. ПРИМЕНЕНИЕ

### 6.1 Подготовка к работе

Перед первым использованием полностью зарядите прибор в течение 90 минут. Полностью заряженный прибор может работать около 50 минут.

Для этого выполните следующие действия.

1. Подключите зарядный USB-кабель к разъему USB-C [5] и сетевому адаптеру (не входит в комплект поставки).
2. Вставьте сетевой адаптер в соответствующую розетку. Светодиодное кольцо [2] мигает во время зарядки белым светом.
3. Установите на прибор нужную насадку-щетку. При необходимости осторожно вращайте насадку вправо и влево, чтобы она зафиксировалась со щелчком.

#### УВЕДОМЛЕНИЕ

Во время зарядки прибором пользоваться нельзя.

4. Когда светодиодное кольцо [2] будет постоянно гореть белым светом, это означает, что батарейка полностью заряжена. После завершения зарядки светодиодное кольцо [2] горит еще 10 минут, а затем гаснет. При отсоединении кабеля USB-C от прибора светодиодное кольцо [2] также погаснет. Теперь прибор готов к работе.



Когда заряд батареи опустится ниже уровня 10 %, светодиодное кольцо [2] начнет мигать красным светом.

### 6.2 Начало применения

#### ВНИМАНИЕ

Если Вы испытываете дискомфорт при использовании щетки для лица, немедленно прекратите ее использование и обратитесь к врачу.

Во время применения можно держать прибор за ручку или зажать его между указательным и средним пальцами, используя выемку [4] (см. рисунки А и В на вкладке 3).

1. Смочите установленную насадку водой. Никогда не используйте прибор с сухой насадкой, т. к. это может вызвать раздражение кожи.
2. Нанесите на лицо очищающий гель.
3. Чтобы включить прибор, нажмите и недолго удерживайте нажатой кнопку ВКЛ./ВЫКЛ. [1]. Светодиодное кольцо [2] загорится белым светом, и насадка-щетка начнет вращаться.
4. Прибор имеет два уровня скорости. Для смены уровня скорости нажмите и отпустите кнопку ВКЛ./ВЫКЛ. [1]. При переходе на более высокий уровень скорости светодиодное кольцо [2] начинает светиться ярче.
5. Приложите прибор к лицу и равномерными движениями очистите кожу от загрязнений, косметики и отмерших клеток.



Чтобы процедура вызывала только приятные ощущения, не прижимайте вращающуюся насадку к коже слишком сильно. Очищайте каждый участок кожи максимум 20 секунд. Рекомендуемая продолжительность процедуры на каждое применение составляет 1 минуту. Прибор автоматически выключится через 5 минут.

6. После процедуры выключите прибор. Чтобы выключить прибор, нажимайте кнопку ВКЛ./ВЫКЛ. [1] до тех пор, пока прибор не выключится (на ступени 1 нужно будет нажать два раза, на ступени 2 — один раз). Светодиодное кольцо [2] погаснет.
7. Тщательно промойте лицо водой, чтобы удалить все возможные остатки загрязнений с кожи.

- Осторожно промокните лицо полотенцем и затем главными круговыми движениями нанесите увлажняющий крем.

### 6.3 Блокировка кнопок



Кнопки прибора можно заблокировать, чтобы предотвратить его непреднамеренное включение (например, в чемодане или сумке во время поездки).

- Чтобы активировать блокировку кнопок, нажмите кнопку ВКЛ./ВЫКЛ. **1** и удерживайте ее нажатой в течение 3 секунд. Светодиодное кольцо **2** мигнет три раза в качестве подтверждения.
- Чтобы отключить блокировку кнопок, снова нажмите кнопку ВКЛ./ВЫКЛ. **1** и удерживайте ее нажатой в течение 3 секунд.

## 7. ОЧИСТКА И УХОД

### УВЕДОМЛЕНИЕ

Перед тем как начать очистку, снимите насадку с прибора.

- После каждого применения тщательно промывайте насадки водой.
- Никогда не очищайте прибор с помощью средств, которые содержат спирт, бензин или ацетон.
- Очищайте прибор только указанным ниже способом.
- Насухо вытрите прибор безворсовой тканью.
- Следите за тем, чтобы в прибор не попала вода. В случае попадания в прибор воды используйте его только после полного высыхания.

## 8. АКСЕССУАРЫ И/ИЛИ ЗАПАСНЫЕ ДЕТАЛИ

Аксессуары и/или запасные детали можно приобрести на сайте [www.beurer.com](http://www.beurer.com) или через сервисную службу в стране использования изделия (см. список адресов сервисной службы). Аксессуары и/или запасные детали также можно приобрести в розничных магазинах.

| Типы щеток | <br>Насадка-щетка<br>Exfoliation | <br>Насадка-щетка<br>Sensitiv | <br>Силиконовая насадка-щетка |
|------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Применение | Еженедельный пилинг для бережного удаления ороговевших частичек кожи                                              | Ежедневная бережная очистка                                                                                    | Ежедневная очистка                                                                                             |
| Тип кожи   | Нормальная кожа, смешанный тип кожи, жирная кожа                                                                  | Чувствительная кожа                                                                                            | Все типы кожи                                                                                                  |
| Замена     | Через 4 месяца                                                                                                    | Через 4 месяца                                                                                                 | Через 6 месяцев                                                                                                |
| Артикул    | 110.187                                                                                                           | 110.186                                                                                                        | 110.185                                                                                                        |

## 9. ЧТО ДЕЛАТЬ ПРИ ВОЗНИКНОВЕНИИ ПРОБЛЕМ?

| Проблема                                        | Устранение                                                                                                                                                                                                                   |
|-------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Прибор не включается.                           | Убедитесь, что, включая прибор, Вы достаточно долго и сильно нажимаете кнопку ВКЛ./ВЫКЛ. Зарядите прибор, как описано в данной инструкции по применению. Если прибор все равно не включается, обратитесь в сервисную службу. |
| Качество очистки при помощи прибора ухудшилось. | Щетка изношена. Замените щетку. Если у Вас не осталось запасных щеток, Вы можете их заказать (см. главу «Принадлежности и/или запасные детали»).                                                                             |

## 10. УТИЛИЗАЦИЯ

В целях защиты окружающей среды по окончании срока службы следует утилизировать прибор отдельно от бытового мусора. Утилизация может производиться через соответствующие пункты сбора в стране использования прибора. Соблюдайте местные законодательные нормы по утилизации отходов. Прибор следует утилизировать согласно директиве ЕС по отходам электрического и электронного оборудования — WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment). При возникновении вопросов обращайтесь в коммунальную организацию, занимающуюся утилизацией. Информацию о приеме отслуживших приборов можно получить в местной администрации, организации по утилизации мусора или у продавца.



Выбрасывайте использованные полностью разряженные батарейки в специальные контейнеры, сдавайте в пункты приема спецотходов или в магазины электрообо-

рудования. Закон обязывает Вас обеспечить надлежащую утилизацию батареек.

Следующие знаки предупреждают о наличии в батарейках токсичных веществ:

Pb = свинец;

Cd = кадмий;

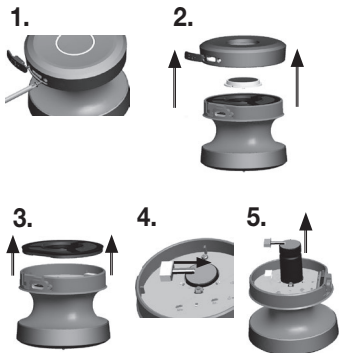
Hg = ртуть.



### Экологически безопасная утилизация

В интересах охраны окружающей среды мы рекомендуем утилизировать различные компоненты, в частности батарейки, отдельно от других компонентов.

1. С помощью подходящей отвертки выкрутите винт на разъеме USB-C.
2. Открутите верхнюю крышку по часовой стрелке и снимите ее кнопкой вверх.
3. Снимите крышку для защиты от воды движением вверх.
4. Отсоедините контакт для батарейки.
5. Извлеките батарейку движением вверх и утилизируйте ее отдельно.



## 11. ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

|                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|-----------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Вход прибора                                                                | 5,0 В === 1,0 А; 5,0 Вт                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Размеры                                                                     | <p><u>Прибор</u><br/> Диаметр 60 мм<br/> Высота с силиконовой насадкой-щеткой: 60 мм<br/> Высота с насадкой-щеткой Exfoliation или Sensitiv: 67 мм</p> <p><u>Насадки-щетки</u><br/> Силиконовая насадка: диаметр 48 мм, высота 13 мм<br/> Насадки Exfoliation и Sensitiv: диаметр 47 мм, высота 20 мм</p> |
| Масса                                                                       | <p>Прибор: 89 г<br/> Силиконовая насадка-щетка: 11 г<br/> Насадка-щетка Exfoliation/Sensitiv: 14 г</p>                                                                                                                                                                                                    |
| <u>Аккумулятор</u><br>Емкость<br>Номинальное напряжение<br>Обозначение типа | <p>350 мА·ч</p> <p>3,7 В</p> <p>Литийионная батарейка</p>                                                                                                                                                                                                                                                 |

## 12. ГАРАНТИЯ

Более подробную информацию о гарантии и условиях гарантии см. в прилагаемом гарантийном талоне



**Uważnie przeczytać niniejszą instrukcję obsługi. Przestrzegać ostrzeżeń i wskazówek bezpieczeństwa. Zachować instrukcję obsługi do późniejszego wykorzystania. Udostępniać instrukcję obsługi innym użytkownikom. Przekazywać urządzenie wraz z instrukcją obsługi.**

## SPIS TREŚCI

|                                                           |    |
|-----------------------------------------------------------|----|
| 1. Zawartość opakowania .....                             | 57 |
| 2. Objaśnienie symboli .....                              | 57 |
| 3. Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem .....              | 58 |
| 4. Ostrzeżenia i wskazówki dotyczące bezpieczeństwa ..... | 59 |
| 5. Opis urządzenia .....                                  | 60 |
| 6. Zastosowanie .....                                     | 61 |
| 6.1 Uruchomienie .....                                    | 61 |
| 6.2 Rozpoczęcie użytkowania .....                         | 61 |
| 6.3 Blokada przycisków .....                              | 62 |
| 7. Czyszczenie i konserwacja .....                        | 62 |
| 8. Akcesoria i/lub części zamienne .....                  | 62 |
| 9. Postępowanie w przypadku problemów .....               | 63 |
| 10. Utylizacja .....                                      | 63 |
| 11. Dane techniczne .....                                 | 64 |
| 12. Gwarancja .....                                       | 64 |

## 1. ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA

Zestaw należy sprawdzić pod kątem zewnętrznych uszkodzeń kartonowego opakowania oraz kompletności zawartości. Przed użyciem upewnić się, że na urządzeniu ani na akcesoriach i/lub na częściach zamiennych nie widać żadnych uszkodzeń, a wszystkie części opakowania zostały usunięte. W razie wątpliwości zaprzestać używania urządzenia i zwrócić się do sprzedawcy lub pod podany adres działu obsługi klienta.

- 1 urządzenie
- 1 końcówka szczoteczka do eksfoliacji
- 1 końcówka szczoteczka do skóry wrażliwej
- 1 silikonowa końcówka szczoteczka
- 1 kabel USB-C do ładowania

## 2. OBJAŚNIENIE SYMBOLI

Na urządzeniu, w instrukcji obsługi, na opakowaniu i tabliczce znamionowej urządzenia zastosowano następujące symbole:

### ▲ OSTRZEŻENIE

Oznacza potencjalnie niebezpieczną sytuację. Nieuniknięcie tego ryzyka może prowadzić do śmierci lub najcięższych obrażeń ciała.

### ▲ UWAGA

Oznacza potencjalnie niebezpieczną sytuację. Nieuniknięcie tego ryzyka może prowadzić do lekkich lub niewielkich obrażeń ciała.

## WSKAZÓWKA

Oznacza sytuację potencjalnie szkodliwą. Nieuniknięcie tego ryzyka może prowadzić do uszkodzenia urządzenia lub jego otoczenia.



### Informacja o produkcie

Wskazuje na ważne informacje



Należy przeczytać instrukcję



Urządzenia elektrycznego nie wolno utylizować wraz z innymi odpadami domowymi



Baterii zawierających szkodliwe substancje nie należy wyrzucać z odpadami z gospodarstwa domowego.



Producent



### Oznakowanie CE

Niniejszy produkt spełnia wymagania obowiązujących dyrektyw europejskich i krajowych.



Oddzielić produkt i elementy opakowania i zutylizować je zgodnie z lokalnymi przepisami.



Oznakowanie identyfikujące materiał opakowaniowy.  
A = skrót nazwy materiału,  
B = numer materiału:  
1–7 = tworzywa sztuczne,  
20–22 = papier i tektura



## Urządzenie klasy ochronności II



Produkty spełniają wymogi przepisów technicznych obowiązujących w Euroazjatyckiej Unii Gospodarczej.



Ochrona przed chwilowym zanurzeniem  
Ochrona przed chwilowym zanurzeniem  
Urządzenie można zanurzyć na głębokość do 1 metra na maksymalnie 30 minut.



Nadaje się do stosowania w wannie i pod prysznicem



Prąd stały



USB-C



Znak United Kingdom Conformity Assessed  
Znak potwierdzający zgodność z normami obowiązującymi w Wielkiej Brytanii



Symbol importera

## 3. UŻYTKOWANIE ZGODNE Z PRZEZNACZENIEM

Urządzenie może być stosowane wyłącznie na ludzkiej twarzy (z wyjątkiem okolic oczu i ust). Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do używania w sposób opisany w niniejszej instrukcji obsługi. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody wynikłe z nieprawidłowego bądź lekkomyślnego użycia.

## 4. OSTRZEŻENIA I WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

### ▲ OSTRZEŻENIE

- Zagrożenie uduszeniem materiałem opakowania! Opakowanie należy trzymać z dala od dzieci.
- Przed użyciem należy sprawdzić urządzenie i akcesoria pod kątem widocznych uszkodzeń.
- W razie wątpliwości zaprzestać używania urządzenia i zwrócić się do sprzedawcy lub pod podany adres działu obsługi klienta.
- Przed umyciem korpusu urządzenia w wodzie należy je odłączyć od przewodu przyłączeniowego.
- Korzystając z urządzenia w łazience należy, po zakończeniu użytkowania, wyjąć wtyczkę z gniazdka, ponieważ bliskość wody jest niebezpieczna również wtedy, gdy urządzenie jest wyłączone.
- Urządzenie należy chronić przed dłuższym, bezpośrednim oddziaływaniem promieni słonecznych, bardzo wysokimi temperaturami lub gotującą się wodą.
- Należy unikać stosowania szorujących środków czyszczących oraz produktów pielęgnacyjnych na bazie tlenku glinu lub silikonu.
- Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku prywatnego, a nie do celów komercyjnych.
- Urządzenie może być obsługiwane przez dzieci od 8 roku życia oraz osoby z ograniczoną sprawnością fizyczną, ruchową i umysłową lub brakiem doświadczenia i wiedzy tylko wtedy, gdy znajdują się one pod nadzorem lub otrzymały instrukcje w jaki sposób bezpiecznie korzystać z urządzenia i są świadome zagrożeń wynikających z jego użytkowania.
- Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem.

- Czyszczenie i konserwacja urządzenia nie mogą być przeprowadzane przez dzieci, chyba że znajdują się one pod opieką osoby dorosłej.
- Jeśli kabel zasilający urządzenia ulegnie uszkodzeniu, należy go zutylizować.
- W żadnym wypadku nie wolno samodzielnie otwierać ani naprawiać urządzenia, gdyż może to zaburzyć jego prawidłowe działanie. Nieprzestrzeganie tej zasady skutkuje utratą gwarancji.

### ▲ OSTRZEŻENIE

**NIE** używać urządzenia:

- w przypadku popękanej skóry,
- na otwartych ranach,
- w przypadku chorób skóry lub podrażnienia skóry,
- bezpośrednio po opalaniu,
- w przypadku stosowania leków zawierających sterydy.

### ▲ UWAGA

Naprawy urządzeń elektrycznych mogą być wykonywane wyłącznie przez specjalistów. Nieodpowiednio wykonane naprawy mogą spowodować poważne niebezpieczeństwo dla użytkownika. W razie usterki lub uszkodzenia urządzenie należy oddać do naprawy w specjalistycznym warsztacie.

### WSKAZÓWKI

## Postępowanie z bateriami

### ▲ OSTRZEŻENIE

- **Zagrożenie wybuchem! Zagrożenie pożarowe!** Nieprzestrzeganie powyższych punktów może prowadzić do obrażeń ciała, przegrzania, wycieku, odpowietrzenia, pęknięcia, wybuchu lub pożaru.
- Do ładowania należy zawsze używać właściwego lub dołączonego kabla/ładowarki/zasilacza.
- Unikać długotrwałego ładowania lub przeładowywania. Po naładowaniu wyjąć wtyczkę ładowarki.

- Używać tylko z odpowiednim zasilaczem.
- Ładować urządzenie pod nadzorem, zwracając przy tym uwagę na wytwarzanie ciepła, odkształcania i odgazowywanie. W razie wątpliwości przerwać proces ładowania.
- Uszkodzone baterie/przewody do ładowania/ładowarkę należy niezwłocznie i prawidłowo zutylizować (patrz 10 rozdział Utylizacja).
- Nie wolno wrzucać urządzenia ani baterii do ognia.
- Nigdy nie rozładowywać, podgrzewać, demontować, otwierać, zginać, deformować, zamykać, modyfikować ani nie narażać na wstrząsy urządzenia ani baterii.
- Nigdy nie zwierać baterii ani złączy urządzenia zasilanego bateryjnie.
- Chronić urządzenie lub baterie przed bezpośrednim działaniem promieni słonecznych, deszczem, gorącym i wodą.
- Wystawienie baterii na działanie skrajnie wysokiej temperatury lub bardzo niskiego ciśnienia powietrza może spowodować wybuch lub wyciek łatwopalnych cieczy i gazów.
- Jeśli dojdzie do kontaktu elektrolitu z baterii ze skórą lub z oczami, przemyć podrażnione miejsce wodą i skontaktować się z lekarzem.
- Nie używać zmodyfikowanych lub uszkodzonych baterii/przewodów do ładowania/ładowarki.
- Zawsze wybierać odpowiedni typ baterii. Skontaktować się z działem obsługi klienta, aby sprawdzić, czy można wymienić baterię.
- Baterie należy zawsze wkładać prawidłowo i z uwzględnieniem biegunowości (+/-).
- Jeśli z baterii wycieknie elektrolit, należy założyć rękawiczki ochronne i wyczyścić pojemnik na baterie suchą szmatką.
- **Niebezpieczeństwo połknięcia!** Baterie należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. W razie połknięcia niezwłocznie skonsultować się z lekarzem.

Połknięcie może spowodować ciężkie oparzenia wewnętrzne i śmierć.

- Nigdy nie należy pozwalać dzieciom na wymianę baterii bez nadzoru osoby dorosłej.

## WSKAZÓWKA

- Informacje na temat wyjmowania i/lub wymiany baterii można znaleźć w rozdziale 10 Utylizacja lub na stronie głównej.
- Części zamienne baterii należy przechowywać z dala od przedmiotów metalowych, w dobrze wentylowanych, suchych i chłodnych pomieszczeniach.
- Utrzymywać baterie w czystości i suchości.
- Baterie należy przechowywać w miejscu nienarażonym na działanie wody.

## 5. OPIS URZĄDZENIA

Odnośne rysunki przedstawiono na stronie 3.

- 1 Przycisk włączania/wyłączania
- 2 Pierścień LED
- 3 Końcówka szczoteczkowa
- 4 Uchwyt
- 5 Przyłącze USB-C
- 6 Silikonowa końcówka szczoteczkowa
- 7 Końcówka szczoteczkowa do eksfoliacji
- 8 Końcówka szczoteczkowa do skóry wrażliwej



## 6. ZASTOSOWANIE

### 6.1 Uruchomienie

Przed pierwszym użyciem należy całkowicie naładować urządzenie (90 minut). Całkowicie naładowane urządzenie może działać przez ok. 50 minut.

Należy postępować w następujący sposób:

1. Należy podłączyć kabel USB do ładowania do przyłącza USB-C [5] i zasilacza sieciowego (nie wchodzi w zakres dostawy).
2. Podłączyć zasilacz sieciowy do odpowiedniego gniazdka. Pierścień LED [2] miga podczas ładowania na białą.
3. Nałożyć wybraną końcówkę szczoteczkową na urządzenie. W razie potrzeby obrócić ostrożnie w prawo i w lewo, aż zatrzaśnie się w sposób słyszalny i wyczuwalny.

#### WSKAZÓWKA

Podczas ładowania nie można używać urządzenia.

4. Gdy pierścień LED [2] świeci się stale na białą, oznacza to, że bateria jest w pełni naładowana. Po zakończeniu ładowania pierścień LED [2] świeci się jeszcze przez 10 minut, a następnie gaśnie. Pierścień LED [2] gaśnie również po wyjęciu kabla USB-C z urządzenia. Urządzenie jest teraz gotowe do pracy.



Gdy czas pracy baterii spadnie poniżej 10%, pierścień LED [2] zaczyna migać na czerwono.

### 6.2 Rozpoczęcie użytkowania

#### UWAGA

Jeśli podczas stosowania szczoteczki do twarzy wystąpią jakiegokolwiek dolegliwości, należy niezwłocznie przerwać używanie i skonsultować się z lekarzem.

W celu zastosowania można chwycić urządzenie ręką lub umieścić uchwyt [4] między

palcem wskazującym a środkowym (patrz ilustracje **A** i **B** na stronie rozkładanej 3).

1. Zwilżyć końcówkę szczoteczkową wodą. Urządzenia nie należy używać, gdy końcówka szczoteczkowa jest sucha, ponieważ mogłaby podrażnić skórę.
2. Nanieść na skórę żel do mycia twarzy.
3. Aby włączyć urządzenie, przytrzymać krótko wciśnięty przycisk włączania/wyłączania [1]. Pierścień LED [2] zaświeci się na białą i końcówka szczoteczkowa zacznie się obracać.
4. Urządzenie ma dwa poziomy prędkości. Aby przełączyć się między poziomami prędkości, należy krótko nacisnąć przycisk włączania/wyłączania [1]. Przy wyższym poziomie prędkości pierścień LED [2] świeci się jaśniej.
5. Przyłożyć urządzenie do twarzy i rozpocząć czyszczenie skóry, wykonując równomierne ruchy, tak aby usunąć pozostałości, zanieczyszczenia i martwy naskórek.



Aby zabieg był przyjemny, należy unikać silnego dociskania obracającej się końcówki szczoteczkowej do skóry. Daną partię skóry należy czyścić przez maks. 20 sekund. Zalecany czas użycia wynosi 1 minutę. Urządzenie wyłącza się automatycznie po upływie 5 minut.

6. Po zakończeniu zabiegu wyłączyć urządzenie. Aby wyłączyć urządzenie, należy nacisnąć przycisk włączania/wyłączania [1] aż do wyłączenia urządzenia (w przypadku poziomu 1 – nacisnąć dwa razy, w przypadku poziomu 2 – nacisnąć raz). Pierścień LED [2] gaśnie.
7. Dokładnie umyć skórę wodą, aby usunąć wszystkie pozostałości.
8. Osuszyć twarz ręcznikiem i nanieść krem nawilżający, wykonując równomierne ruchy okrężne.

## 6.3 Blokada przycisków



Urządzenie jest wyposażone w blokadę przycisków, która zapobiega przypadkowemu włączeniu się urządzenia (np. podczas podróży w walizce lub torbie).

1. Aby aktywować blokadę przycisków, należy przytrzymać wciśnięty przycisk włączania/wyłączania **1** przez 3 sekundy. Pierścień LED **2** miga trzy razy w celu potwierdzenia.
2. Aby wyłączyć blokadę przycisków, ponownie nacisnąć przycisk włączania/wyłączania **1** i przytrzymać go przez 3 sekundy.

## 7. CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

### WSKAZÓWKA

Przed przystąpieniem do czyszczenia należy pociągnąć końcówkę i zdjąć ją z urządzenia.

- Końcówki należy dokładnie umyć wodą po każdym użyciu.
- Nigdy nie czyścić urządzenia środkami czyszczącymi zawierającymi alkohol, benzynę lub aceton.
- Urządzenie należy czyścić tylko w podany sposób.
- Wytrzeć urządzenie do sucha niestrzepiącą się ściereczką.
- Nie wolno dopuścić, aby woda dostała się do wnętrza urządzenia. W razie zamoczenia urządzenia można go użyć ponownie dopiero po jego całkowitym osuszeniu.

## 8. AKCESORIA I/LUB CZĘŚCI ZAMIENNE

Aby zakupić akcesoria i/lub części zamienne, należy odwiedzić witrynę [www.beurer.com](http://www.beurer.com) lub skontaktować się z serwisem (zgodnie z listą adresów serwisowych) w swoim kraju. Akcesoria i/lub części zamienne są dostępne także u oficjalnych dystrybutorów Beurer.

|                  |  |  |  |
|------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| Typ szczoteczki  | Końcówka szczoteczkowa do eksfoliacji                                             | Końcówka szczoteczkowa do skóry wrażliwej                                         | Silikonowa końcówka szczoteczkowa                                                 |
| Zastosowanie     | Cotygodniowy peeling mający na celu delikatne usunięcie zbędnego naskórka         | Delikatne codzienne oczyszczanie                                                  | Codzienne oczyszczanie                                                            |
| Rodzaj cery      | Cera normalna, mieszana, tłusta                                                   | Cera wrażliwa                                                                     | Wszystkie rodzaje cery                                                            |
| Wymiana          | Po 4 miesiącach                                                                   | Po 4 miesiącach                                                                   | Po 6 miesiącach                                                                   |
| Numer katalogowe | 110.187                                                                           | 110.186                                                                           | 110.185                                                                           |

## 9. POSTĘPOWANIE W PRZYPADKU PROBLEMÓW

| Problem                                                                 | Rozwiązanie                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|-------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Nie można włączyć urządzenia.                                           | Należy upewnić się, że podczas włączania przycisk włączania/wyłączania naciśnięto wystarczająco długo i mocno. Naładować urządzenie zgodnie z opisem zawartym w niniejszej instrukcji obsługi. Jeśli nadal nie można włączyć urządzenia, należy skontaktować się z serwisem. |
| Urządzenie nie oczyszcza skóry tak dobrze, jak na początku użytkowania. | Szczoteczka jest zużyta. Wymienić szczoteczkę. W przypadku braku szczoteczek zapasowej można ją zamówić (patrz rozdział „Aksesoria i/lub części zamienne”).                                                                                                                  |

ze sprzętem elektrycznym. Użytkownik jest zobowiązany do utylizacji baterii zgodnie z przepisami.

Na bateriach zawierających szkodliwe substancje znajdują się następujące oznaczenia:

Pb = bateria zawiera ołów,  
Cd = bateria zawiera kadm,  
Hg = bateria zawiera rtęć.



Zużyty sprzęt może mieć szkodliwy wpływ na środowisko i zdrowie ludzi z uwagi na potencjalną zawartość niebezpiecznych substancji, mieszanin oraz części składowych. Gospodarstwo domowe spełnia ważną rolę w przyczynianiu się do ponownego użycia i odzysku surowców wtórnych, w tym recyklingu zużytego sprzętu. Na tym etapie kształtuje się postawy, które wpływają na zachowanie wspólnego dobra jakim jest czyste środowisko naturalne.

## 10. UTYLIZACJA

W związku z wymogami ochrony środowiska urządzenia po zakończeniu eksploatacji nie należy wyrzucać wraz z odpadami domowymi. Utylizację należy zlecić w odpowiednim punkcie zbiórki w danym kraju. Przestrzegać lokalnych przepisów dotyczących utylizacji materiałów. Urządzenie należy zutylizować zgodnie z dyrektywą WE o zużytych urządzeniach elektrycznych i elektronicznych – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment). Wszelkie pytania kierować do lokalnego urzędu odpowiedzialnego za utylizację odpadów. Informacje na temat punktów odbioru używanych urządzeń można uzyskać w lokalnym urzędzie gminy lub miasta, w zakładach oczyszczania lub od sprzedawcy.

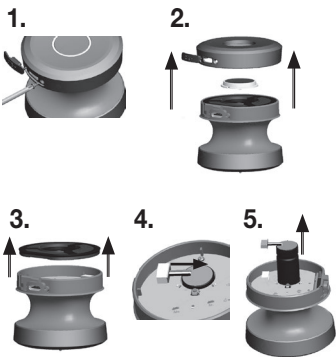


Zużyte, całkowicie rozładowane baterie należy wyrzucić do specjalnie oznakowanych pojemników zbiorczych, przekazać do punktów zbiórki odpadów specjalnych lub do sklepu

## Utylizacja przyjazna dla środowiska

W trosce o środowisko zalecamy oddzielną utylizację poszczególnych komponentów, w szczególności baterii.

1. Odkręcić śrubę na przyłączy USB-C za pomocą odpowiedniego śrubokręta.
2. Otworzyć górną osłonę w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara i zdjąć do góry z przyciskiem.
3. Wyciągnąć do góry osłonę przed wodą.
4. Odłączyć przyłącze baterii.
5. Wyciągnąć baterię do góry i zutylizować oddzielnie.



## 11. DANE TECHNICZNE

|                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|---------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Wejście urządzenia                                                        | 5,0 V === 1,0 A; 5,0 W                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Wymiary                                                                   | <p><u>Urządzenie:</u><br/> Średnica 60 mm<br/> Wysokość z silikonową końcówką szczoteczkową: 60 mm<br/> Wysokość z końcówką szczoteczkową do eksfoliacji i skóry wrażliwej: 67 mm</p> <p><u>Końcówki szczoteczkowe</u><br/> Silikonowa: Średnica 48 mm i wysokość 13 mm<br/> Do eksfoliacji i skóry wrażliwej: Średnica 47 mm i wysokość 20 mm</p> |
| Masa                                                                      | <p>Urządzenie: 89 g<br/> Silikonowa końcówka szczoteczkowa: 11 g<br/> Końcówka szczoteczkowa do eksfoliacji/do skóry wrażliwej: 14 g</p>                                                                                                                                                                                                           |
| <u>Akumulator:</u><br>Pojemność<br>Napięcie znamionowe<br>Oznaczenie typu | <p>350 mAh<br/> 3,7 V<br/> Bateria litowo-jonowa</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                               |

## 12. GWARANCJA

Szczegółowe informacje na temat gwarancji i jej warunków znajdują się w dołączonej ulotce gwarancyjnej.



Lees deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig door. Volg de waarschuwingen en veiligheidsrichtlijnen op. Bewaar de gebruiksaanwijzing voor later gebruik. Zorg ervoor dat de gebruiksaanwijzing toegankelijk is voor andere gebruikers. Geef als u het apparaat aan iemand anders geeft, ook de gebruiksaanwijzing mee.

## INHOUD

|                                                  |    |
|--------------------------------------------------|----|
| 1. Bij levering inbegrepen.....                  | 65 |
| 2. Verklaring van de symbolen .....              | 65 |
| 3. Voorgeschreven gebruik.....                   | 66 |
| 4. Waarschuwingen en veiligheidsrichtlijnen..... | 67 |
| 5. Beschrijving van het apparaat.....            | 68 |
| 6. Gebruik.....                                  | 69 |
| 6.1 Ingebruikname .....                          | 69 |
| 6.2 Gebruik starten .....                        | 69 |
| 6.3 Toetsenblokkering.....                       | 70 |
| 7. Reiniging en onderhoud .....                  | 70 |
| 8. Toebehoren en/of reserveonderdelen.....       | 70 |
| 9. Wat te doen bij problemen .....               | 71 |
| 10. Verwijderen.....                             | 71 |
| 11. Technische gegevens.....                     | 72 |
| 12. Garantie.....                                | 72 |

## 1. BIJ LEVERING INBEGREPEN

Controleer of de buitenkant van de verpakking intact is en of alle onderdelen aanwezig zijn. Voordat u het apparaat in gebruik neemt, dient u te controleren of het apparaat en de bijgeleverde componenten geen zichtbare schade vertonen, en dient al het verpakkingsmateriaal te worden verwijderd. Wij adviseren u het apparaat bij twijfel niet te gebruiken en contact op te nemen met de verkoper of met de betreffende klantenservice.

- 1 handapparaat
- 1 opzetborstel Exfoliation
- 1 opzetborstel Sensitive
- 1 opzetborstel Silicon
- 1 USB-C-oplaadkabel

## 2. VERKLARING VAN DE SYMBOLEN

Op het apparaat, in de gebruiksaanwijzing, op de verpakking en op het typeplaatje van het apparaat worden de volgende symbolen gebruikt:

### WAARSCHUWING

Duidt op een mogelijk dreigend gevaar. Indien dit niet vermeden wordt, kan dit de dood of ernstig letsel tot gevolg hebben.

### VOORZICHTIG

Duidt op een mogelijk dreigend gevaar. Indien dit niet vermeden wordt, kan dit lichte of geringe verwondingen tot gevolg hebben.

## LET OP

Duidt op een mogelijk schadelijke situatie. Indien deze niet vermeden wordt, kan het apparaat of iets in de omgeving daarvan beschadigd raken.



### Productinformatie

Verwijzing naar belangrijke informatie



Instructie lezen



Het (elektrisch) apparaat mag niet met het huisvuil worden weggegooid



Batterijen die schadelijke stoffen bevatten, mogen niet met het huisvuil worden weggegooid.



Fabrikant



### CE-markering

Dit product voldoet aan de eisen van de geldende Europese en nationale richtlijnen.



Scheid het product en de verpakkingscomponenten en voer het afval volgens de lokale voorschriften af.



Aanduiding voor de identificatie van het verpakkingsmateriaal.  
A = materiaalafkorting,  
B = materiaalnummer:  
1–7 = kunststoffen,  
20–22 = papier en karton



Apparaat uit veiligheidsklasse II



De producten voldoen aantoonbaar aan de eisen van de technische voorschriften van de Euraziatische Economische Unie (EEU).



Bescherming tegen tijdelijke onderdompeling. Het apparaat kan tot 30 minuten tot 1 meter diep worden ondergedompeld.



Geschikt voor gebruik in bad of onder de douche



Gelijkstroom



USB-C



UKCA-markering  
(United Kingdom Conformity Assessed Mark)  
Conformiteitskeurmerk voor Groot-Brittannië



Importeursymbool

## 3. VOORGESCHREVEN GEBRUIK

Gebruik het apparaat uitsluitend op het gezicht van mensen (vermijd het gebied rond de ogen en de mond). Het apparaat is alleen bedoeld voor het in deze gebruiksaanwijzing beschreven gebruik. De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade die voortkomt uit oneigenlijk of onzorgvuldig gebruik.

## 4. WAARSCHUWINGEN EN VEILIGHEIDSRICHTLIJNEN

### ⚠ WAARSCHUWING

- Verstikkingsgevaar door verpakkingsmateriaal! Houd de verpakkingsmaterialen buiten bereik van kinderen.
- Controleer voorafgaand aan het gebruik of het apparaat en de toebehoren zichtbaar beschadigd zijn.
- Wij adviseren u het apparaat bij twijfel niet te gebruiken en contact op te nemen met de verkoper of met de betreffende klantenservice.
- Het deel dat in de hand wordt gehouden, moet van het netsnoer worden losgekoppeld voordat het in water wordt gereinigd.
- Als het apparaat in een badkamer wordt gebruikt, moet u na het gebruik de stekker uit het stopcontact trekken. De nabijheid van water vormt namelijk een gevaar, ook als het apparaat is uitgeschakeld.
- Bescherm het apparaat tegen langdurig direct zonlicht, extreme hitte of kokend water.
- Gebruik geen schurende schoonmaakproducten en verzorgingsproducten met aluminiumoxide of silicone als basis.
- Het apparaat is alleen bedoeld voor gebruik in huis/privégebruik en niet voor commerciële doeleinden.
- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en door personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens of gebrek aan ervaring of kennis, wanneer zij het apparaat onder toezicht gebruiken of zijn geïnstrueerd over het veilige gebruik van het apparaat en zij de daaruit voortkomende gevaren begrijpen.
- Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.
- Het apparaat mag niet door kinderen worden gereinigd of onderhouden, tenzij dit onder toezicht gebeurt.

- Als het netsnoer van dit apparaat beschadigd raakt, moet het worden verwijderd.
- U mag het apparaat in geen geval openen of zelf repareren. Wanneer u dit toch doet, kan een storingsvrije werking niet langer worden gegarandeerd. Wanneer u deze instructie niet in acht neemt, vervalt de garantie.

### ⚠ WAARSCHUWING

Gebruik het apparaat **NIET**:

- als u een hele droge huid hebt.
- op open wonden.
- als u een huidziekte of last van huidirritaties hebt.
- direct na het zonnen.
- als u medicijnen slikt die steroïden bevatten.

### ⚠ VOORZICHTIG

Reparaties aan elektrische apparatuur mogen alleen worden verricht door speciaal daarvoor opgeleide personen. Ondeskundige reparaties kunnen leiden tot aanzienlijke gevaren voor de gebruiker. Laat het apparaat in geval van een storing of beschadiging repareren door een gekwalificeerde reparateur.

### LET OP

**Aanwijzingen met betrekking tot het gebruik van batterijen**

### ⚠ WAARSCHUWING

- **Explosiegevaar! Brandgevaar!** Wanneer de genoemde punten niet in acht worden genomen, kan dit persoonlijk letsel, oververhitting, lekkages, ontluchting, een breuk, een explosie of brand tot gevolg hebben.
- Gebruik voor het opladen altijd de juiste of de meegeleverde laadkabel/lader/net-adapter.
- Vermijd langdurig opladen of overladen. Trek de stekker van de lader uit het stopcontact als de batterijen zijn opgeladen.

- Gebruik het apparaat alleen met de bijbehorende netadapter.
- Laad het apparaat onder toezicht op en let daarbij op warmteontwikkeling, vervorming en uitgassing. Breek bij twijfel het laadproces af.
- Voer defecte batterijen/laadkabels/laders meteen en volgens de voorschriften af (zie hoofdstuk 10 Verwijderen).
- Werp het apparaat of de batterijen niet in vuur.
- Het apparaat of de batterijen mogen nooit geforceerd worden ontladen, verhit, uit elkaar gehaald, geopend, in stukken gehakt, vervormd, ingekapseld, aangepast of aan schokken blootgesteld worden.
- Sluit batterijen en de aansluitingen van het op batterijen werkende apparaat nooit kort.
- Bescherm het apparaat of de batterijen tegen direct zonlicht, regen, hitte en water.
- Als batterijen worden blootgesteld aan een omgeving met extreem hoge temperaturen of een extreem lage luchtdruk, kan dit een explosie of lekkage van ontvlambare vloeistoffen en gasen tot gevolg hebben.
- Als vloeistof uit een batterij in aanraking komt met de huid of ogen, moet u de betreffende plek met water spoelen en een arts raadplegen.
- Gebruik geen gewijzigde of beschadigde batterijen/laadkabels/laders.
- Kies altijd het juiste type batterij. Neem contact op met de klantenservice om te controleren of een reservebatterij vervangen kan worden.
- Plaats batterijen altijd op de juiste wijze en let daarbij op de juiste polariteit (+/-).
- Als er een batterij is gaan lekken, moet u veiligheidshandschoenen aantrekken en het batterijvak met een droge doek reinigen.
- **Gevaar voor inslikken!** Bewaar batterijen buiten bereik van kinderen. Roep bij inslikken onmiddellijk de hulp van een arts in. Inslikken kan ernstige inwendige brandwonden en overlijden tot gevolg hebben.

- Laat kinderen nooit zonder toezicht van een volwassene batterijen vervangen.

## LET OP

- Informatie over het verwijderen en/of vervangen van de batterij vindt u op de home-page.
- Bewaar reservebatterijen uit de buurt van metalen voorwerpen, in een goed geventileerde, droge en koele ruimte.
- Houd batterijen schoon en droog.
- Houd batterijen uit de buurt van water.

## 5. BESCHRIJVING VAN HET APPARAAT

De bijbehorende tekeningen zijn afgebeeld op pagina 3.

- 1 AAN/UIT-toets
- 2 Led-ring
- 3 Opzetborstel
- 4 Greep
- 5 USB-C-aansluiting
- 6 Opzetborstel Silicon
- 7 Opzetborstel Exfoliation
- 8 Opzetborstel Sensitive



## 6. GEBRUIK

### 6.1 Ingebruikname

Laad het apparaat voorafgaand aan het eerste gebruik gedurende 90 minuten volledig op. Een volledig opgeladen apparaat kan ca. 50 minuten worden gebruikt.

Ga daarbij als volgt te werk:

1. Sluit de USB-oplaadkabel aan op de USB-C-aansluiting **5** en op een netadapter (niet bij de levering inbegrepen).
2. Steek de netadapter in een geschikt stopcontact. De led-ring **2** knippert wit tijdens het opladen.
3. Plaats de gewenste opzetborstel op het apparaat. Draai deze eventueel voorzichtig naar rechts en links totdat de opzetborstel hoor- en voelbaar vastklikt.

#### LET OP

Het apparaat kan tijdens het opladen niet worden gebruikt.

4. Zodra de led-ring **2** continu wit brandt, is de batterij volledig opgeladen. Nadat het opladen is voltooid, blijft de led-ring **2** nog 10 minuten branden en daarna gaat deze uit. Als u de USB-C-kabel uit het apparaat trekt, gaat de led-ring **2** eveneens uit. Het apparaat is nu klaar voor gebruik.



Als de batterijcapaciteit minder dan 10% is, begint de led-ring **2** rood te knippen.

### 6.2 Gebruik starten

#### ⚠ VOORZICHTIG

Stop meteen met het gebruik van het apparaat en raadpleeg uw arts als er bij het gebruik van de gezichtsborstel klachten ontstaan.

U kunt het apparaat voor het gebruik gewoon in de hand vastpakken of u kunt de greep **4** tussen wijsvinger en middelvinger plaatsen (zie afbeelding **A** en **B** op de uitvouwbare pagina 3).

1. Bevochtig de geplaatste opzetborstel met water. Gebruik het apparaat nooit als de opzetborstel droog is, omdat de huid daardoor geïrriteerd kan raken.
2. Breng reinigingsgel aan op de gezichtshuid.
3. Houd de AAN/UIT-toets **1** kort ingedrukt om het apparaat in te schakelen. De led-ring **2** gaat wit branden en de opzetborstel begint te draaien.
4. Het apparaat heeft twee snelheidsstanden. Druk kort op de AAN/UIT-toets **1** om tussen de snelheidsstanden te wisselen. In de hogere snelheidsstand brandt de led-ring **2** feller.
5. Breng het apparaat nu voorzichtig op de huid aan en reinig uw gezichtshuid met gelijkmatische bewegingen om restanten, vuil en afgestorven huidcellen te verwijderen.



Om een aangename behandeling te garanderen, duwt u niet te hard op de huid met de ronddraaiende opzetborstel. Behandel een bepaald deel van de huid niet langer dan 20 seconden. De aanbevolen gebruiksduur per behandeling bedraagt 1 minuut. Het apparaat wordt na 5 minuten automatisch uitgeschakeld.

6. Schakel het apparaat na de behandeling weer uit. Druk om het apparaat uit te schakelen zo vaak op de AAN/UIT-toets **1** tot het apparaat wordt uitgeschakeld (in stand 1 twee keer drukken, in stand 2 één keer drukken). De led-ring **2** gaat uit.
7. Reinig uw huid grondig met water om alle restanten van uw huid te verwijderen.
8. Dep uw gezicht met een handdoek droog en breng vervolgens met gelijkmatische, draaiende bewegingen een vochtinbrengende crème op de huid aan.

## 6.3 Toetsenblokkering



Het apparaat is voorzien van een toetsenblokkering om te voorkomen dat het apparaat per ongeluk wordt ingeschakeld (bijv. op reis in de koffer of in een tas).

1. Houd de AAN/UIT-toets **1** 3 seconden ingedrukt om de toetsenblokkering te activeren. De led-ring **2** knippert drie keer ter bevestiging.
2. Houd de AAN/UIT-toets **1** opnieuw 3 seconden ingedrukt om de toetsenblokkering te deactiveren.

## 7. REINIGING EN ONDERHOUD

### LET OP

Trek het opzetstuk van het apparaat voordat u het apparaat reinigt.

- Reinig de opzetstukken na elk gebruik grondig met water.
- Reinig het apparaat nooit met schoonmaakproducten die alcohol, benzine of aceton bevatten.
- Reinig het apparaat alleen op de voorgeschreven manier.
- Dep het apparaat droog met een pluisvrije doek.
- Let op dat er geen vocht of water in het apparaat binnendringt. Mocht dit toch een keer gebeuren, gebruik het apparaat dan pas weer als het volledig droog is.

## 8. TOEBEHOREN EN/OF RESERVEONDERDELEN

Voor de aanschaf van accessoires en/of reserveonderdelen kunt u terecht op [www.beurer.com](http://www.beurer.com) of contact opnemen met het desbetreffende servicepunt in uw land (zie de lijst met servicepunten). Accessoires en reserveonderdelen zijn ook verkrijgbaar in de winkel.

|                |  |  |  |
|----------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| Borstel-type   | Opzetborstel Exfoliation                                                          | Opzetborstel Sensitive                                                            | Opzetborstel Silicon                                                              |
| Toe-passing    | Wekelijkse peeling voor het voorzichtig verwijderen van overtollige huiddeeltjes  | Voorzichtige dagelijkse reiniging                                                 | Dagelijkse reiniging                                                              |
| Huid-type      | Normale huid, gemengde huid, vette huid                                           | Gevoelige huid                                                                    | Alle huidtypen                                                                    |
| Vervanging     | Na 4 maanden                                                                      | Na 4 maanden                                                                      | Na 6 maanden                                                                      |
| Artikel-nummer | 110.187                                                                           | 110.186                                                                           | 110.185                                                                           |

## 9. WAT TE DOEN BIJ PROBLEMEN

| Probleem                                                 | Oplossing                                                                                                                                                                                                                                                        |
|----------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Het apparaat kan niet worden ingeschakeld.               | Controleer of u de AAN/UIT-toets bij het inschakelen lang en stevig genoeg hebt ingedrukt. Laad het apparaat op zoals beschreven in deze gebruiksaanwijzing. Als het apparaat nog steeds niet kan worden ingeschakeld, neemt u contact op met de klantenservice. |
| Het apparaat reinigt niet meer zo goed als in het begin. | De borstel is versleten. Vervang de borstel. Als u geen reserveborstels meer hebt, kunt u deze nabestellen (zie 'Toebehoren en/of reserveonderdelen').                                                                                                           |

## 10. VERWIJDEREN

Met het oog op het milieu mag het apparaat aan het einde van zijn levensduur niet met het gewone huisvuil worden weggegooid. U kunt het apparaat inleveren bij gespecialiseerde inzamel punten in uw land. Neem de plaatselijke voorschriften voor het verwijderen van de materialen in acht. Verwijder het apparaat conform de EU-richtlijn voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment). Neem bij vragen contact op met de verantwoordelijke instantie voor afvalverwijdering in uw gemeente. Voor inzamel punten van oude apparatuur kunt u contact opnemen met uw gemeente, bijvoorbeeld met het gemeentebestuur, met de lokale afvalverwerkingsdienst of met de verkoper.



Deponeer de gebruikte, volledig lege batterijen in de daarvoor specifiek bestemde afvalbakken of bied ze bij het afvalverwerkingsstation of de elektronicazaak aan als chemisch

afval. U bent wettelijk verplicht de batterijen correct af te voeren.

Deze tekens kunt u aantreffen op batterijen met schadelijke stoffen:

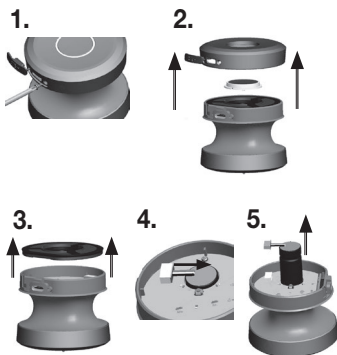
Pb = batterij bevat lood,  
Cd = batterij bevat cadmium,  
Hg = batterij bevat kwik.



## Milieuvriendelijk verwijderen

In het belang van het milieu adviseren wij u de afzonderlijke componenten, in het bijzonder de batterijen, gescheiden van elkaar af te voeren.

1. Draai de schroef bij de USB-C-aansluiting met een passende schroevendraaier los.
2. Draai de bovenste afdekking rechtsom open en trek deze er met de toets naar boven toe af.
3. Trek de waterafdekking naar boven toe van het apparaat af.
4. Trek de batterijaansluiting eraf.
5. Trek de batterij naar boven toe eruit en voer deze apart af.



## 11. TECHNISCHE GEGEVENS

|                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|----------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Ingang apparaat                                                      | 5,0 V $\equiv$ 1,0 A; 5,0 W                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Afmetingen                                                           | <p><u>Apparaat:</u><br/> Diameter 60 mm<br/> Hoogte met opzetborstel<br/> Silicon: 60 mm<br/> Hoogte met opzetborstel<br/> Exfoliation en Sensitive:<br/> 67 mm</p> <p><u>Opzetborstel</u><br/> Silicon: diameter 48 mm<br/> en hoogte 13 mm<br/> Exfoliation en Sensitive:<br/> diameter 47 mm en<br/> hoogte 20 mm</p> |
| Gewicht                                                              | <p>Apparaat: 89 g<br/> Opzetborstel Silicon: 11 g<br/> Opzetborstel Exfoliation/<br/> Sensitive: 14 g</p>                                                                                                                                                                                                                |
| <u>Accu:</u><br>Capaciteit<br>Nominale<br>spanning<br>Typeaanduiding | <p>350 mAh<br/> 3,7 V<br/> Li-ionbatterij</p>                                                                                                                                                                                                                                                                            |

## 12. GARANTIE

Meer informatie over de garantie en de garantievoorwaarden vindt u in het meegeleverde garantieblad.



Læs denne betjeningsvejledning omhyggeligt igennem. Overhold advarslerne og sikkerhedsanvisningerne. Opbevar betjeningsvejledningen til senere brug. Gør betjeningsvejledningen tilgængelig for andre brugere. Vedlæg også betjeningsvejledningen ved overdragelse af apparatet.

## INDHOLD

|                                            |    |
|--------------------------------------------|----|
| 1. Leveringsomfang .....                   | 73 |
| 2. Symbolforklaring .....                  | 73 |
| 3. Tilsluttet brug.....                    | 74 |
| 4. Advarsler og sikkerhedsanvisninger..... | 75 |
| 5. Beskrivelse af apparatet .....          | 76 |
| 6. Anvendelse .....                        | 76 |
| 6.1 Ibrugtagning.....                      | 76 |
| 6.2 Start anvendelsen .....                | 77 |
| 6.3 Tastelås .....                         | 77 |
| 7. Rengøring og vedligeholdelse .....      | 77 |
| 8. Tilbehør og/eller reservedele .....     | 78 |
| 9. Sådan løser du driftsproblemer.....     | 78 |
| 10. Bortskaffelse.....                     | 78 |
| 11. Tekniske data.....                     | 79 |
| 12. Garanti .....                          | 79 |

## 1. LEVERINGSOMFANG

Kontrollér, at den leverede vares emballage er ubeskadiget, og at alt er med. Kontrollér inden brug, at apparatet og det medfølgende tilbehør og/eller reservedele ikke har synlige skader, samt at alt emballagemateriale er fjernet. Anvend ikke apparatet i tvivlstilfælde, og kontakt din forhandler eller den anførte kundeserviceadresse, hvis du har spørgsmål.

- 1 håndapparat
- 1 Børstetilbehørsdel Eksfoliering
- 1 Børstetilbehørsdel Sensitiv
- 1 Børstetilbehørsdel Silikone
- 1 USB-C-ladekabel

## 2. SYMBOLFORKLARING

Følgende symboler anvendes på apparatet, i betjeningsvejledningen, på emballagen og på apparatets typeskilt:

### ▲ ADVARSEL

Betegner en potentiel fare. Hvis den ikke undgås, kan det resultere i død eller alvorlig personskade.

### ▲ FORSIGTIG

Betegner en potentiel fare. Hvis den ikke undgås, kan det resultere i lette eller mindre kvæstelser.

## BEMÆRK

Betegner en muligvis farlig situation. Hvis den ikke undgås, kan det medføre beskadigelse af udstyret eller dets omgivelser.



### Produktoplysninger

Vigtige oplysninger



Læs anvisningerne



Elektriske apparater må ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffald



Batterier, der indeholder skadelige stoffer, må ikke bortskaffes med almindeligt husholdningsaffald



Producent



### CE-mærkning

Dette produkt opfylder kravene i de gældende europæiske og nationale direktiver.



Produktet og emballagekomponenterne skal adskilles og bortskaffes i henhold til de lokale bestemmelser.



Mærkning til identifikation af emballagemateriale.  
A = materialeforkortelse,  
B = materialenummer:  
1–7 = plast, 20–22 = papir og pap



Apparat i beskyttelsesklasse II



Produkterne er påviseligt i overensstemmelse med kravene i de tekniske regler for Den Eurasiske Økonomiske Union.



Beskyttelse mod midlertidig nedsænkning. Apparatet kan nedsænkes i op til 1 meters dybde i op til 30 minutter.



Velegnet til anvendelse i badekar eller under bruseren



Jævnstrøm



USB-C



UKCA-mærket  
Overensstemmelsesvurderings-  
mærke for Storbritannien



Importørsymbol

## 3. TILSIGTET BRUG

Anvend kun apparatet i det menneskelige ansigt (undtagen øjen- og mundområderne). Apparatet er kun beregnet til det formål, som er beskrevet i denne betjeningsvejledning. Producenten kan ikke holdes ansvarlig for skader, der opstår som følge af ukorrekt eller uopsigtig brug.

## 4. ADVARSLER OG SIKKERHEDS-ANVISNINGER

### ⚠ ADVARSEL

- Emballagematerialet kan medføre fare for kvælning! Hold børn på afstand af emballagematerialet.
- Kontrollér apparatet og tilbehøret for synlige skader før brugen.
- Anvend ikke apparatet i tvivlstilfælde, og kontakt din forhandler eller den anførte kundeserviceadresse, hvis du har spørgsmål.
- Den håndholdte del skal kobles fra tilslutningsledningen, inden den rengøres i vand.
- Hvis apparatet anvendes på et badeværelse, skal netstikket trækkes ud efter brug, da vand udgør en fare, også selvom apparatet er slukket.
- Beskyt apparatet mod længere tids direkte sollys, ekstrem varme og kogende vand.
- Undgå skurende rengøringsmidler og rensesubstanter, der er baseret på ler eller silikone.
- Apparatet er kun beregnet til privat brug og derhjemme, ikke til erhvervsmæssig brug.
- Dette apparat kan anvendes af børn fra 8 år og derover samt af personer med nedsat fysisk, sensorisk eller mental funktionsevne eller mangel på erfaring og viden, hvis de er under opsyn eller er blevet undervist i sikker brug af apparatet og forstår de dermed forbundne farer.
- Børn må ikke lege med apparatet.
- Rengørings- og brugervedligeholdelse må ikke udføres af børn, medmindre de er under opsyn.
- Hvis el-ledningen til dette apparat bliver beskadiget, skal den bortskaffes.

- Apparatet må under ingen omstændigheder åbnes eller repareres, da en fejlfri funktion ellers ikke længere kan garanteres. Overholdes dette ikke, bortfalder garantien.

### ⚠ ADVARSEL

Brug **IKKE** apparatet,

- hvis du har sprukken hud.
- på åbne sår.
- hvis du lider af hudsygdomme eller hudirritationer.
- lige efter solbadning.
- hvis du indtager medicin, som indeholder steroider.

### ⚠ FORSIGTIG

Reparationer af elapparater må kun udføres af fagfolk. Reparationer, der ikke er udført korrekt, kan medføre betydelig fare for brugeren. I tilfælde af en defekt eller beskadigelse skal apparatet repareres på et kvalificeret fagværksted.

### BEMÆRK

## Anvisninger vedrørende håndtering af batterier

### ⚠ ADVARSEL

- **Eksplodingsfare! Brandfare!** Hvis disse forholdsregler ikke overholdes, kan det medføre personskaade, overophedning, lækage, udluftning, brud, eksplosion eller brand.
- Brug altid det korrekte eller den medfølgende opladeledning/oplader/netdel til opladning.
- Undgå vedvarende opladning eller overopladning. Tag stikket ud af opladeren, når det er opladet.
- Må kun anvendes sammen med den tilsvarende strømadapter.
- Oplad apparatet under opsyn, og vær opmærksom på varmeudvikling, deformation

og udgasning. Afbryd opladningen i tvivlstilfælde.

- Defekte batterier/ladekabler/opladere skal straks bortskaffes korrekt (se kapitlet 10 Bortskaffelse).
- Kast aldrig apparatet eller batterier ind i ild.
- Apparatet eller batterierne må aldrig tvangsafledes, opvarmes, adskilles, åbnes, knuses, deformeres, indkapsles, ændres eller udsættes for stød.
- Kortslut aldrig batterierne eller tilslutningerne på det batteridrevne apparat.
- Beskyt apparatet og batterierne mod direkte sollys, regn, varme og vand.
- Hvis batterier udsættes for et miljø med ekstremt høje temperaturer eller ekstremt lavt lufttryk, kan det forårsage en eksplosion eller udslip af brændbare væsker og gasser.
- Hvis lækket batterisyre kommer i kontakt med hud eller øjne, skal det pågældende sted skylles med vand, og man skal søge læge.
- Brug ikke ændrede eller beskadigede batterier/ladekabler/opladere.
- Vælg altid den rigtige batteritype. Kontakt kundeservice for at få udskiftet en batterireservedel.
- Batterierne skal altid isættes korrekt og under hensyntagen til polariteterne (+/-).
- Hvis der er løbet batterisyre ud af et batteri, skal du tage beskyttelseshandsker på og rense batterirummet med en tør klud.
- **Kvælningsfare!** Opbevar batterierne uden for børns rækkevidde. Ved indtagelse, kontakt omgående læge. Indtagelse kan medføre alvorlige indre forbrændinger og død.
- Tillad aldrig børn at udskifte batterier uden opsyn af en voksen.

## BEMÆRK

- Se i kapitel 10 Bortskaffelse eller på hjemmesiden for at få oplysninger om, hvordan du fjerner og/eller udskifter batteriet.
- Batterireservedele skal opbevares på afstand af metalgenstande i godt ventilerede, tørre og kølige rum.
- Hold batterierne rene og tørre.
- Lad ikke batterierne komme i nærheden af vand.

## 5. BESKRIVELSE AF APPARATET

De tilhørende tegninger er vist på side 3.

- 1** Tænd/sluk-knap
- 2** LED-ring
- 3** Børstetilbehørsdel
- 4** Griberille
- 5** USB-C-port
- 6** Børstetilbehørsdel Silikone
- 7** Børstetilbehørsdel Eksfoliering
- 8** Børstetilbehørsdel Sensitiv

## 6. ANVENDELSE

### 6.1 Ibrugtagning

Før den første ibrugtagning skal du lade apparatet helt op i 90 minutter. Et helt opladet apparat har en driftstid på ca. 50 minutter.

Gør følgende:

1. Forbind USB-ladekablet med USB-C-stikket **5** og en netadapter (medfølger ikke).
2. Sæt netadapteren i en egnet stikkontakt. LED-ringen **2** blinker hvidt under opladningen.
3. Sæt den ønskede børstetilbehørsdel på apparatet. Drej den om nødvendigt forsigtigt mod højre og venstre, indtil den går hørbart og mærkbart i indgreb.



## BEMÆRK

Apparatet kan ikke bruges under opladningen.

4. Når LED-ringene [2] lyser konstant hvidt, er batteriet fuldt opladet. Når opladningen er afsluttet, lyser LED-ringene [2] i 10 minutter og slukker derefter. Når du trækker USB-C-kablet ud af apparatet, slukker LED-ringene [2] også. Apparatet er nu klar til brug.



Når batteritiden er mindre end 10 %, begynder LED-ringene [2] at blinke rødt.

## 6.2 Start anvendelsen

### ⚠ FORSIGTIG

Hvis der under brug af ansigtsbørsten opstår ubehag, skal du omgående holde op med at bruge den og konsultere en læge.

Du kan ved anvendelsen enten tage fat i apparatet med hånden eller placere griberillen [4] mellem pegefingeren og langfingeren (se billederne [A] og [B] på foldeside 3).

1. Fugt den påsatte børstetilbehørsdel med vand. Anvend aldrig apparatet med tør børstetilbehørsdel, da dette kan irritere huden.
2. Påfør renselgel på ansigtshuden.
3. Tryk kort på tænd-/sluk-knappen [1] for at tænde apparatet. LED-ringene [2] lyser hvidt, og børstetilbehørsdelen begynder at rotere.
4. Apparatet har to hastighedstrin. Tryk kort på tænd-/sluk-knappen [1] for at skifte mellem hastighedstrinene. På det højere hastigheds-trin lyser LED-ringene [2] lysere.
5. Før nu apparatet hen over ansigtet, og rens ansigtshuden med ensartede bevægelser for at fjerne rester, snavs og døde hudceller.



For at sikre en behagelig behandling skal du undgå at trykke den roterende børstetilbehørsdel for hårdt mod huden. Et hudområde må maks. behandles i 20 sekunder. Den anbefalede længde af hver anvendelse er 1 minut. Apparatet slukker automatisk efter 5 minutter.

6. Sluk apparatet efter endt behandling. For at slukke for apparatet skal du trykke på tænd/sluk-knappen [1] flere gange, indtil apparatet slukker (tryk to gange på trin 1, tryk én gang på trin 2). LED-ringene [2] slukker.
7. Rens huden grundigt med vand for at fjerne eventuelle rester fra huden.
8. Dup ansigtet tørt med et håndklæde, og smør derefter ansigtet ind i fugtighedscreme med jævne, cirkulære bevægelser.

## 6.3 Tastelås



Apparatet er udstyret med en tastelås, så apparatet ikke utilsigtet kan aktiveres (f.eks. på rejser i kufferten eller i en taske).

1. Tryk på tænd/sluk-knappen [1] i 3 sekunder for at aktivere tastelåsen. LED-ringene [2] blinker tre gange for at bekræfte.
2. Deaktiver tastelåsen ved igen at holde tænd-/sluk-knappen [1] nede i 3 sekunder.

## 7. RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE

### BEMÆRK

Før du begynder rengøringen, skal du trække tilbehørsdelen af apparatet.

- Rengør tilbehørsdelene med vand hver gang efter brug.
- Rengør aldrig apparatet med rengøringsmidler, der indeholder alkohol, benzin eller acetone.
- Rengør kun apparatet som angivet.
- Dup apparatet tørt med en frugfri klud.
- Sørg for, at der ikke kommer vand ind i apparatet. Hvis dette alligevel skulle ske, må apparatet først bruges igen, når det er tørret helt.

## 8. TILBEHØR OG/ELLER RESERVEDELE

Tilbehør og/eller reservedele kan købes på [www.beurer.com](http://www.beurer.com) eller ved at kontakte kundeservice i dit land (se listen over kundeservice). Derudover fås tilbehør og/eller reservedele også i butikkerne.

|             |  |  |  |
|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| Børstetype  | Børste-tilbehørsdel Eksfoliering                                                  | Børste-tilbehørsdel Sensitiv                                                      | Børste-tilbehørsdel Silikone                                                      |
| Anvendelse  | Ugentlig peeling til skånsom fjernelse af overflødige hudceller                   | Skånsom daglig rensning                                                           | Daglig rensning                                                                   |
| Hudtype     | Normal hud, blandet hud, fedtet hud                                               | Følsom hud                                                                        | Alle hudtyper                                                                     |
| Udskiftning | Efter 4 måneder                                                                   | Efter 4 måneder                                                                   | Efter 6 måneder                                                                   |
| Varenummer  | 110.187                                                                           | 110.186                                                                           | 110.185                                                                           |

## 9. SÅDAN LØSER DU DRIFTS-PROBLEMER

| Problem                   | Afhjælpning                                                                                                                                                                                                                            |
|---------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Apparatet kan ikke tændes | Sørg for, at du trykker længe og hårdt nok på tænd-/slukknappen, når du vil tænde for apparatet. Oplad apparatet som beskrevet i denne betjeningsvejledning. Hvis apparatet stadigvæk ikke kan tændes, bedes du kontakte kundeservice. |

| Problem                                             | Afhjælpning                                                                                                                                    |
|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Apparatet rens ikke længe så godt som i begyndelsen | Børsten er slidt ned. Udskift børsten. Hvis du ikke har flere reservebørster, kan du efterbestille nogle (se "Tilbehør og/eller reservedele"). |

## 10. BORTSKAFFELSE

Af hensyn til miljøet må det udtjente apparat ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffaldet. Bortskaffelse kan ske via den lokale genbrugsstation. Bortskaf materialerne i henhold til din kommunes regler på dette område. Apparatet skal bortskaffes i henhold til EU-direktivet om affald af elektrisk og elektronisk udstyr – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment). Hvis du har spørgsmål, bedes du henvende dig til den relevante kommunale myndighed. Informationer om indsamlingssteder for dine brugte apparater fås f.eks. hos de kommunale myndigheder, lokale renovationsfirmaer eller hos din forhandler.



De brugte, helt afladene batterier skal bortskaffes i de særligt mærkede opsamlingsbeholdere, som findes på genbrugspladser og hos forhandlere af el-apparater. Du er forpligtet til at bortskaffe batterierne på miljøvenlig vis.

Disse symboler finder du på batterier, der indeholder skadelige stoffer:

Pb = batteriet indeholder bly

Cd = batteriet indeholder cadmium

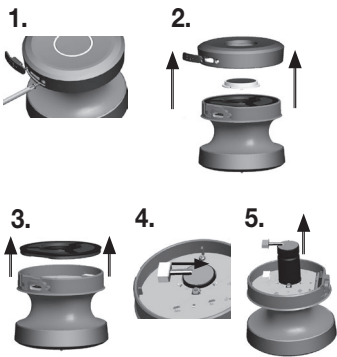
Hg = batteriet indeholder kviksølv



## Miljøvenlig bortskaffelse

Af hensyn til miljøet anbefaler vi, at de enkelte komponenter, især batterierne, bortskaffes separat.

1. Skru skruen på USB-C-stikket ud med en passende skruetrækker.
2. Skru den øverste afdækning op med uret, og træk den af opad med knappen.
3. Træk vandafdækningen op og af.
4. Tag batteristikket ud.
5. Træk batteriet opad og ud, og bortskaf det separat.



## 11. TEKNISKE DATA

|                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Apparatets indgang                                          | 5,0 V === 1,0 A; 5,0 W                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Mål                                                         | <u>Apparat:</u><br>Diameter 60 mm<br>Højde med børstetilbehørsdel Silikone: 60 mm<br>Højde med børstetilbehørsdel Eksfoliering og Sensitiv: 67 mm<br><u>Børstetilbehørsdele</u><br>Silikone: Diameter 48 mm og højde 13 mm<br>Eksfoliering og Sensitiv: Diameter 47 mm og højde 20 mm |
| Vægt                                                        | Apparat: 89 g<br>Børstetilbehørsdel Silikone: 11 g<br>Børstetilbehørsdel Eksfoliering/Sensitiv: 14 g                                                                                                                                                                                  |
| Batteri:<br>Kapacitet<br>Nominel spænding<br>Typebetegnelse | 350 mAh<br>3,7 V<br>Li-Ion-batteri                                                                                                                                                                                                                                                    |

## 12. GARANTI

Nærmere oplysninger om garantien og garantibetingelserne findes i det medfølgende garantihæfte.



Läs igenom bruksanvisningen noggrant. Följ varnings- och säkerhetsinformationen. Spara bruksanvisningen för framtida bruk. Se till att bruksanvisningen är tillgänglig för andra användare. Använd aldrig produkten i närheten av badkar, handfat, duschar eller andra kärl som innehåller vatten eller andra vätskor.

## INNEHÅLL

|                                             |    |
|---------------------------------------------|----|
| 1. I förpackningen ingår följande: .....    | 80 |
| 2. Teckenförklaring .....                   | 80 |
| 3. Avsedd användning .....                  | 81 |
| 4. Varnings- och säkerhetsinformation ..... | 82 |
| 5. Produktbeskrivning .....                 | 83 |
| 6. Användning .....                         | 83 |
| 6.1 Börja använda .....                     | 83 |
| 6.2 Börja använda produkten .....           | 84 |
| 6.3 Knapplås .....                          | 84 |
| 7. Rengöring och underhåll .....            | 84 |
| 8. Tillbehör och/eller reservdelar .....    | 85 |
| 9. Vad gör man om problem uppstår? .....    | 85 |
| 10. Avfallshantering .....                  | 85 |
| 11. Tekniska specifikationer .....          | 86 |
| 12. Garanti .....                           | 86 |

## 1. I FÖRPACKNINGEN INGÅR FÖLJANDE:

Kontrollera leveransen för att se att förpackningen är oskadad och att alla delar finns med. Kontrollera att produkten och tillbehören och/eller reservdelarna inte har några synliga skador och att allt förpackningsmaterial har avlägsnats innan du använder produkten. Använd inte produkten om du är osäker, utan vänd dig till återförsäljaren eller till vår kundtjänst på angiven adress.

- 1 handenhet
- 1 borsttillbehör Peeling
- 1 borsttillbehör Sensitive
- 1 borsttillbehör Silikon
- 1 USB-C-laddningskabel

## 2. TECKENFÖRKLARING

Följande symboler används på produkten, i bruksanvisningen, på förpackningen och på typskylten för produkten.

### ▲ VARNING

Betecknar en potentiell fara. Om den inte undviks kan det leda till dödsfall eller allvarliga personskador.

### ▲ VAR FÖRSIKTIG

Betecknar en potentiell fara. Om den inte undviks kan det leda till lätta eller mindre allvarliga personskador.

## OBSERVERA

Betecknar en potentiellt skadlig situation. Om den inte undviks kan enheten eller något i dess omgivning skadas.



### Produktinformation

Hänvisar till viktig information



Läs anvisningarna



Elektriska produkter får inte slängas i hushållsavfallet



Batterier som innehåller skadliga ämnen ska inte kasseras som hushållsavfall



Tillverkare



### CE-märkning

Denna produkt uppfyller kraven i gällande europeiska och nationella riktlinjer.



Separera produkten och förpackningskomponenterna och avfallshandtera enligt kommunala föreskrifter.



Märkning för identifiering av förpackningsmaterial.  
A = materialförkortning,  
B = materialnummer: 1–7 = plast,  
20–22 = papper och kartong



Produkt med kapslingsklass 2



Produkterna har bevisats uppfylla kraven i EAEU:s tekniska regelverk.



Skydd mot tillfällig nedsänkning i vatten. Produkten kan sänkas ned till 1 meters djup i upp till 30 minuter.



Lämplig för användning i badkaret eller i duschen



Likström



USB-C



UKCA-märkning (United Kingdom Conformity Assessed)  
Märkning för bedömning av överensstämmelse för Storbritannien



Symbol för importör

## 3. AVSEDD ANVÄNDNING

Produkten får enbart användas i ansiktet på människor (med undantag för området kring ögon och mun). Produkten är endast avsedd att användas på det sätt som beskrivs i denna bruksanvisning. Tillverkaren ansvarar inte för skador som uppstår till följd av olämplig eller felaktig användning.

## 4. VARNINGS- OCH SÄKERHETSINFORMATION

### ⚠ VARNING

- Förpackningsmaterialet innebär en kvävningsrisk! Håll barn borta från förpackningsmaterialet.
- Innan du använder produkten ska du kontrollera att produkten och tillbehören inte har några synliga skador.
- Använd inte produkten om du är osäker, utan vänd dig till återförsäljaren eller till vår kundtjänst på adressen.
- Lossa nätkabeln från handenhetsen innan den rengörs i vatten.
- Om apparaten används i ett badrum ska kontakten dras ut efter användning, eftersom närheten till vatten utgör en fara även när apparaten är avstängd.
- Skydda produkten mot långvarigt direkt solljus, extrem värme eller kokande vatten.
- Undvik slipande rengöringsmedel och skötselprodukter baserade på aluminiumoxid eller silikon.
- Produkten är endast avsedd för hushåll/privat bruk, inte för kommersiellt bruk.
- Denna produkt kan användas av barn från 8 år och uppåt samt av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental funktion eller bristande erfarenhet och kunskap, förutsatt att de övervakas eller har fått instruktioner i hur de ska använda produkten på ett säkert sätt och förstår vilka riskerna är.
- Barn får inte leka med produkten.
- Rengöring och användarunderhåll får inte utföras av barn om de inte övervakas.
- Om produktens nätkabel skadas måste kabeln kasseras.
- Öppna eller reparera aldrig produkten på egen hand eftersom det då inte längre går att garantera att den kommer att fungera felfritt. Om denna anvisning inte följs upphör garantin att gälla.

### ⚠ VARNING

Använd **INTE** produkten:

- om du har hudsprickor.
- på öppna sår.
- om du lider av hudsjukdomar eller hudirritationer.
- direkt efter att du har solat.
- om du tar mediciner som innehåller steroider.

### ⚠ VAR FÖRSIKTIG

Elektroniska apparater får endast repareras av utbildade elektriker. Felaktigt utförda reparationer kan utsätta användaren för stor fara. Om produkten slutar fungera eller skadas ska den repareras på en kvalificerad verkstad.

### OBSERVERA

## Anvisningar för hantering av batterier

### ⚠ VARNING

- **Risk för explosion! Brandrisk!** Om nämnda anvisningar inte följs kan det leda till personskador, överhettning, läckage, utsläpp av gaser, materialskador, explosion eller brand.
- Använd alltid rätt eller medföljande laddkabel/laddare/nätadel för laddning.
- Undvik kontinuerlig laddning och överladdning. Dra ut laddarens stickkontakt ur eluttaget efter slutförd laddning.
- Använd endast med lämplig nätadapter.
- Ladda produkten under uppsikt och var uppmärksam på värmeutveckling, deformation och gasutsläpp. Avbryt laddningen om du är osäker.
- Avfallshantera defekta batterier/laddningskablar/laddare omedelbart och i enlighet med gällande lokala föreskrifter (se kapitlet 10 Avfallshantering).
- Kasta inte produkten eller batterier i öppen eld.

- Produkten och batterierna får aldrig laddas ur, värmas upp, tas isär, öppnas, krossas, deformeras, inneslutas, modifieras eller ut-sättas för stötar.
- Kortslut aldrig batterierna eller kontakterna på den batteridrivna produkten.
- Skydda produkten och batterierna från direkt solljus, regn, stark värme och vatten.
- Om batterier utsätts för extremt höga temperaturer eller extremt lågt lufttryck kan det orsaka explosion eller läckage av brännbara vätskor och gaser.
- Om vätska från ett batteri kommer i kontakt med hud eller ögon måste du skölja det aktuella området med vatten och kontakta sjukvården.
- Använd inte modifierade eller skadade batterier/laddningskablar/laddare.
- Välj alltid rätt batterityp. Kontakta kundtjänst för att ta reda på om en batterikomponent kan bytas ut.
- Sätt alltid i batterierna korrekt och med hänsyn till polariteten (+/-).
- Om ett batteri läcker ska batterifacket rengöras med en torr trasa. Använd skyddshandskar vid rengöringen.
- **Sväljningsrisk!** Förvara alltid batterier utom räckhåll för barn. Kontakta läkare omedelbart vid sväljning. Sväljning av batterier kan leda till allvarliga inre brännskador och är förenat med livsfara.
- Barn får endast byta batterier under uppsikt av en ansvarig vuxen person.

## OBSERVERA

- Information om hur du tar ur och/eller byter batteriet finns i avsnitt 10, Avfallshantering, eller på webbplatsen.
- Förvara batterikomponenter på avstånd från metallföremål i ett väl ventilerat, torrt och svalt utrymme.
- Se till att hålla batterierna rena och torra.
- Låt inte batterierna komma i kontakt med vatten.

## 5. PRODUKTBESKRIVNING

Tillhörande bilder visas på sidan 3.

- 1 PÅ/AV-knapp
- 2 LED-ring
- 3 Borsttillbehör
- 4 Urtag
- 5 USB-C-anslutning
- 6 Borsttillbehör Silikon
- 7 Borsttillbehör Peeling
- 8 Borsttillbehör Sensitive

## 6. ANVÄNDNING

### 6.1 Börja använda

Innan du använder produkten första gången måste den laddas helt i 90 minuter. En fulladdad produkt kan användas i cirka 50 minuter.

Gör så här:

1. Anslut USB-laddningskabeln till USB-C-anslutningen **5** och en nätadapter (ingår ej i leveransomfattningen).
2. Anslut nätadaptern till ett lämpligt eluttag. LED-ringen **2** blinkar vitt under laddningen.
3. Sätt på önskat borsttillbehör på produkten. Vrid den vid behov försiktigt åt höger och vänster tills du hör och känner att tillbehöret hakar fast.

## OBSERVERA

Produkten kan inte användas under laddningen.

4. När LED-ringen **2** lyser med fast vitt sken är batteriet fulladdat. När laddningen är klar lyser LED-ringen **2** i ytterligare 10 minuter och slocknar sedan. När USB-C-kabeln dras ut ur enheten slocknar även LED-ringen **2**. Nu kan du börja använda produkten.



När batteritiden är mindre än 10 % börjar LED-ringens [2] blinka rött.

## 6.2 Börja använda produkten

### ⚠ VAR FÖRSIKTIG

Om du drabbas av besvär när du använder ansiktsborsten ska du omedelbart avbryta behandlingen och kontakta läkare.

För att använda produkten, greppa antingen produkten med handen eller placera urtaget [4] mellan pekfingret och långfingret (se bilderna [A] och [B] på den utfällbara sidan 3) för användning.

1. Fukta det påsatta borstillbehöret med vatten. Använd aldrig produkten med ett torrt borsthuvud, eftersom det kan irritera huden.
2. Applicera en rengöringsgel i ansiktet.
3. Håll PÅ/AV-knappen [1] intryckt en kort stund för att starta produkten. LED-ringens [2] lyser vitt och borstillbehöret börjar rotera.
4. Produkten har två hastighetslägen. Tryck kort på PÅ/AV-knappen [1] för att växla mellan hastighetsnivåerna. På den högre hastighetsnivån lyser LED-ringens [2] starkare.
5. För nu produkten mot ansiktet och rengör ansiktshuden med jämna rörelser för att avlägsna rester, smuts och döda hudceller.



För att behandlingen ska vara behaglig är det viktigt att inte trycka det roterande borsthuvudet för hårt mot huden. Behandla ett hudparti i maximalt 20 sekunder. Den rekommenderade användningstiden per användningstillfälle är 1 minut. Produkten stängs av automatiskt efter 5 minuter.

6. Stäng av produkten igen efter behandlingen. Stäng av produkten genom att trycka på PÅ/AV-knappen [1] tills produkten stängs av (tryck två gånger på nivå 1, tryck en gång på nivå 2). LED-ringens [2] slocknar.

7. Rengör huden noggrant med vatten för att avlägsna alla rester från huden
8. Klappa ansiktet torrt med en handduk och applicera därefter en fuktighetskräm med jämna cirkelrörelser.

## 6.3 Knapplås



Produkten har ett knapplås för att förhindra oavsiktlig påslagning (t.ex. i resväskan eller i en väska under resor).

1. Håll PÅ/AV-knappen [1] intryckt i 3 sekunder för att aktivera knapplåset. LED-ringens [2] blinkar tre gånger för att bekräfta.
2. För att inaktivera knapplås, håll PÅ/AV-knappen [1] intryckt igen i 3 sekunder.

## 7. RENGÖRING OCH UNDERHÅLL

### OBSERVERA

Dra av tillbehöret från produkten innan rengöring.

- Rengör tillbehören grundligt med vatten efter varje användning.
- Rengör aldrig produkten med rengöringsmedel som innehåller alkohol, bensin eller aceton.
- Rengör inte produkten på annat sätt än enligt anvisningarna.
- Klappa produkten torr med en luddfri trasa.
- Se till att inget vatten tränger in i produkten. Om detta ändå skulle inträffa väntar du med att använda produkten tills den är helt torr.



## 8. TILLBEHÖR OCH/ELLER RESERVDELAR

För att köpa tillbehör och/eller reservdelar, gå in på [www.beurer.com](http://www.beurer.com) eller kontakta den relevanta serviceavdelningen (enligt listan med serviceadresser) i ditt land. Tillbehör och/eller reservdelar finns även hos återförsäljare.

| Borst-<br>typ     |  |  |  |
|-------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
|                   | Borsttillbehör<br>Peeling                                                         | Borsttillbehör<br>Sensitive                                                       | Borsttillbehör<br>Silikon                                                         |
| Använd-<br>ning   | Peeling varje<br>vecka för<br>skonsamt<br>avlägsnande<br>av döda<br>hudceller     | Skonsam<br>daglig<br>rengöring                                                    | Daglig<br>rengöring                                                               |
| Hudtyp            | Normal hy,<br>blandhy,<br>fet hy                                                  | Känslig hy                                                                        | Alla hudtyper                                                                     |
| Byte              | Efter<br>4 månader                                                                | Efter<br>4 månader                                                                | Efter<br>6 månader                                                                |
| Artkel-<br>nummer | 110.187                                                                           | 110.186                                                                           | 110.185                                                                           |

## 9. VAD GÖR MAN OM PROBLEM UPPSTÅR?

| Problem                                   | Åtgärd                                                                                                                                                                                                                                     |
|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Produkten startar inte                    | Kontrollera att PÅ/AV-knappen hålls nedtryckt tillräckligt länge med ett fast grepp vid påslagning. Ladda produkten på det sätt som beskrivs i denna bruksanvisning. Om produkten fortfarande inte går att slå på kontaktar du kundtjänst. |
| Produkten rengör inte så bra som i början | Borsten är nött. Byt ut borsten. Du kan beställa fler reservborstar (se "Tillbehör" och/eller "Reservdelar").                                                                                                                              |

## 10. AVFALLSHANTERING

Av miljökärl får produkten inte kastas i hushållsavfallet när den är förbrukad. Lämna den till en återvinningscentral. Följ de lokala föreskrifterna för avfallshantering av olika material. Produkten ska avfallshandteras i enlighet med EG-direktivet om avfall som utgörs av eller innehåller elektriska eller elektroniska produkter – WEEE. Vänd dig till din kommun om du har frågor. Information om återvinningsställen för förbrukade produkter får du av den kommun där du är bosatt, lokalt återvinningsföretag eller från återförsäljare.



Förbrukade, urladdade batterier ska kasseras i märkta samlingsbehållare eller lämnas tillbaka till affären. Batterier ska enligt lag kasseras på särskilt sätt.

Följande teckenkombinationer förekommer på batterier som innehåller skadliga ämnen:

Pb = batteriet innehåller bly

Cd = batteriet innehåller kadmium

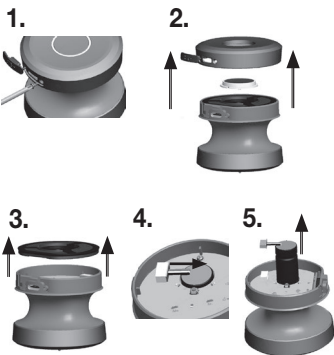
Hg = batteriet innehåller kvicksilver



## Miljövänlig avfallshantering

Av miljöskäl rekommenderar vi att du sorterar de olika komponenterna, särskilt batterierna, separat vid avfallshantering.

1. Skruva ur skruven på USB-C-anslutningen med en lämplig skruvmejsel.
2. Skruva upp det övre skyddet medurs och dra av det uppåt med knappen.
3. Dra vattenhöljet uppåt och ta av det.
4. Koppla bort batterianslutningen.
5. Dra ut batteriet uppåt och avfallshandera det separat.



## 11. TEKNISKA SPECIFIKATIONER

|                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Produktsens ingång                                                               | 5,0 V === 1,0 A, 5,0 W                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Mått                                                                             | <p><u>Produkt:</u><br/>Diameter 60 mm<br/>Höjd med borststillsbehör<br/>Silikon: 60 mm<br/>Höjd med borststillsbehör<br/>Peeling och Sensitive: 67 mm</p> <p><u>Borststillsbehör</u><br/>Silikon: Diameter 48 mm<br/>och höjd 13 mm<br/>Peeling och Sensitive:<br/>Diameter 47 mm och<br/>höjd 20 mm</p> |
| Vikt                                                                             | <p>Produkt: 89 g<br/>Borststillsbehör Silikon: 11 g<br/>Borststillsbehör Peeling/<br/>Sensitive 14 g</p>                                                                                                                                                                                                 |
| <p><u>Batteri:</u><br/>Kapacitet<br/>Nominell<br/>spänning<br/>Typbeteckning</p> | <p>350 mAh<br/><br/>3,7 V<br/>Litiumjonbatteri</p>                                                                                                                                                                                                                                                       |

## 12. GARANTI

Mer information om garantin och garanti-villkoren hittar du i den medföljande garanti-foldern.



Les nøye gjennom denne bruksanvisningen. Følg advarslene og sikkerhetsmerkene. Oppbevar bruksanvisningen for senere bruk. Sørg for at den også er tilgjengelig for andre brukere. Hvis du gir produktet videre til andre, skal bruksanvisningen følge med.

## INNHold

|                                               |    |
|-----------------------------------------------|----|
| 1. Forpakningen inneholder følgende.....      | 87 |
| 2. Symbolforklaring .....                     | 87 |
| 3. Forskriftsmessig bruk .....                | 88 |
| 4. Advarsler og sikkerhetsanvisninger.....    | 89 |
| 5. Produktbeskrivelse .....                   | 90 |
| 6. Bruk.....                                  | 90 |
| 6.1 Før bruk.....                             | 90 |
| 6.2 Ta apparatet i bruk .....                 | 91 |
| 6.3 Knapplås.....                             | 91 |
| 7. Rengjøring og vedlikehold.....             | 91 |
| 8. Tilbehør og/eller reservedeler.....        | 92 |
| 9. Hva om det oppstår problemer? .....        | 92 |
| 10. Avfallshåndtering .....                   | 92 |
| 11. Kan gjenbrukes på en enkelt pasient ..... | 93 |
| 12. Garanti.....                              | 93 |

## 1. FORPAKNINGEN INNEHOLDER FØLGENDE

Kontroller leveransen for å sjekke at kartongemballasjen er uskadet og at innholdet er intakt. Kontroller før bruk at apparatet og/eller tilbehøret ikke har synlige skader, og at all emballasje er fjernet. Ikke bruk apparatet hvis du tror det kan være skadet. Henvend deg i stedet til din lokale forhandler, eller kontakt kundeservice.

- 1 Håndapparat
- 1 Børstetilbehør eksfoliering
- 1 Børstetilbehør Sensitiv
- 1 børstetilbehør silikon
- 1 USB-ladekabel

## 2. SYMBOLFORKLARING

Det brukes følgende symboler på selve enheten, i bruksanvisningen, på emballasjen og på enhetens merking:

### ⚠ ADVARSEL

Indikerer en mulig truende fare. Hvis den ikke unngås, kan det føre til dødsfall eller alvorlige personskader.

### ⚠ FORSIKTIG

Indikerer en mulig truende fare. Hvis den ikke unngås, kan det føre til lette eller mindre personskader.

## VARSEL

Indikerer en mulig skadelig situasjon. Hvis den ikke unngås, kan det føre til skade på enheten eller noe i omgivelsene.



### Produktinformasjon

Varsel om viktig informasjon



Les veiledningen!



Elektriske apparater skal ikke kastes i husholdningsavfallet



Ikke kast batterier som inneholder farlige stoffer i vanlig husholdningsavfall



Produsent



### CE-merking

Dette produktet oppfyller kravene til gjeldende europeiske og nasjonale retningslinjer.



Skil produktet og emballasjekomponentene, og kast dem i henhold til gjeldende bestemmelser.



Merking for å identifisere emballasjematerialet.  
A = materialforkortelse,  
B = materialnummer: 1–7 =  
kunststoff, 20–22 = papp og papir



Apparat i beskyttelsesklasse II



Produktene oppfyller kravene i EAWUs tekniske forskrifter.



Beskytter mot midlertidig nedsenking i vann. Apparatet kan senkes ned til opptil en meters dybde i opptil 30 minutter.



Egnet til bruk i badekar eller dusj



Likestrøm



USB-C



United Kingdom Conformity Assessed Mark  
Samsvarsvurderingsmerke for Storbritannia



Importørsymbol

## 3. FORSKRIFTSMESSIG BRUK

Apparatet skal utelukkende brukes på ansiktet til mennesker (unntatt i området rundt øynene og munnen). Apparatet er kun ment for formålet beskrevet i denne bruksanvisningen. Produsenten kan ikke holdes ansvarlig for skader som skyldes ikke formålsriktig eller uforsiktig bruk.

## 4. ADVARSLER OG SIKKERHETSANVISNINGER

### ⚠ ADVARSEL

- Fare for kvelning på grunn av emballasje! Ikke la barn leke med emballasjen.
- Kontroller før bruk at apparatet eller tilbehøret ikke har synlige skader.
- Ikke bruk apparatet hvis du tror det kan være skadet. Henvend deg i stedet til din lokale forhandler, eller kontakt kundeservice.
- Den håndholdte delen må kobles fra strømledningen før den rengjøres i vann.
- Hvis apparatet brukes på et bad, må støpselet trekkes ut etter bruk fordi nærhet til vann utgjør fare, selv om apparatet er avslått.
- Beskytt apparatet mot langvarig eksponering for direkte sollys, ekstrem varme eller kokende vann.
- Unngå skurende rengjøringsmidler samt pleieprodukter som er basert på leirjord eller silikon.
- Apparatet er kun beregnet for privat bruk, ikke kommersiell bruk.
- Dette produktet kan brukes av barn fra 8 år og eldre, samt av personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale ferdigheter eller av personer som mangler erfaring og kunnskap, når de er under tilsyn eller har fått opplæring i sikker bruk av produktet og hvilke farer som er forbundet med det.
- Barn må ikke leke med produktet.
- Barn må ikke rengjøre og vedlikeholde produktet uten tilsyn.
- Hvis strømledningen til dette produktet blir skadet, må den kasseres.
- Ikke prøv å åpne eller reparere apparatet selv. Hvis dette gjøres, kan det ikke lenger garanteres at apparatet vil fungere korrekt. Overholdes ikke denne regelen, blir garantien ugyldig.

### ⚠ ADVARSEL

**IKKE** bruk apparatet

- hvis du har sprukken hud
- på åpne sår
- hvis du lider av hudsykdommer eller hudirritasjoner
- rett etter et solbad
- hvis du tar medisiner som inneholder steroider

### ⚠ FORSIKTIG

Elektriske apparater skal kun repareres av fagfolk. Uforskriftsmessige reparasjoner kan føre til alvorlig fare for brukeren. Hvis apparatet har feil eller skader, må du få det reparert ved et godkjent serviceverksted.

### VARSEL

## Varsler om håndtering av batteriene

### ⚠ ADVARSEL

- **Eksplisjonsfare! Brannfare!** Hvis du ikke følger instruksjonene, kan det føre til personskade, overoppheting, lekkasje, utslipp, brudd, eksplosjon eller brann.
- Alltid bruk riktig eller medfølgende ladekabel/lader/strømforsyning til lading.
- Unngå kontinuerlig lading eller overlading. Koble fra laderen når den er ladet.
- Må bare brukes med en egnet strømadapter.
- Lad apparatet under tilsyn. Vær oppmerksom på varmeutvikling, deformering og utgassing. Avbryt ladingen hvis du er i tvil.
- Kast defekte batterier/ladekabler/ladere umiddelbart og forskriftsmessig (se kapittelet 10 om avfallshåndtering).
- Ikke kast apparatet eller batterier på åpen ild.
- Apparatet eller batteriene må aldri tvangsutlades, varmes opp, demonteres, åpnes, knuses, deformeres, innkapsles, modifiseres eller utsettes for støt.

- Ikke kortslett batteriene eller kontaktene på det batteridrevne apparatet.
- Beskytt apparatet eller batteriene mot direkte sollys, regn, sterk varme og vann.
- Eksponering av batteriene for høye temperaturer eller ekstremt lavt lufttrykk kan føre til eksplosjon eller utslipp av brennbare væsker og gasser.
- Hvis væske fra et batteri kommer i kontakt med hud eller øyne, må det berørte området skylles med vann. Oppsøk straks lege.
- Ikke bruk modifiserte eller skadde batterier/ladekabler/ladere.
- Alltid velg riktig batteritype. Kontakt kundeservice for å finne ut om batteriet kan skiftes ut.
- Alltid sett inn batteriene korrekt, og pass på at polretningen (+/-) er riktig.
- Hvis et batteri lekker, må du ta på deg vernehansker og rengjøre batterirommet med en tørr klut.
- **Fare for svelging!** Batteriene skal oppbevares utilgjengelig for barn. Ved svelging må lege straks oppsøkes. Svelging kan føre til alvorlige indre brannskader og død.
- Aldri la barn bytte batterier uten tilsyn av en voksen.

## VARSEL

- Du finner informasjon om fjerning og/eller utskifting av batteriet i kapittel 10 Avfalls-håndtering, eller på hjemmesiden.
- Reservedeler til batterier skal oppbevares i godt ventilerte, tørre og kjølige rom på avstand fra metallgjenstander.
- Hold batteriene rene og tørre.
- Unngå at batterier kommer i kontakt med vann.

## 5. PRODUKTBESKRIVELSE

De tilhørende tegningene vises på side 3.

- 1 PÅ/AV-knapp
- 2 LED-ring
- 3 Børstetilbehør
- 4 Håndtaksfordypning
- 5 USB-C-kontakt
- 6 Børstetilbehør silikon
- 7 Børstetilbehør eksfoliering
- 8 Børstetilbehør sensitiv

## 6. BRUK

### 6.1 Før bruk

Før du tar apparatet i bruk første gang, må du lade batteriet helt opp i 90 minutter. Et fullt oppladet apparat har en driftstid på ca. 50 minutter.

Bruk følgende framgangsmåte:

1. Du kan også koble USB-ladekabelen til USB-C-porten **5** og en strømadapter (ikke inkludert).
2. Plugg strømadapteren inn i en passende stikkontakt. LED-ringene **2** blinker hvitt under lading.
3. Sett ønsket børstetilbehør på apparatet. Vri om nødvendig tilbehøret forsiktig mot høyre og venstre til du hører og merker at det går i lås.

## VARSEL

Apparatet kan ikke brukes mens det lades.

4. Når LED-ringene **2** lyser konstant hvitt, er batteriet fulladet. Når ladingen er fullført, lyser LED-ringene **2** i 10 minutter før den slukkes. **2** LED-ringene slukkes også når du trekker USB-C-kabelen ut av apparatet. Apparatet er klart til å tas i bruk.



Når batterikapasiteten er mindre enn 10 %, begynner LED-ringene [2] å blinke rødt.

## 6.2 Ta apparatet i bruk

### ⚠ FORSIKTIG

Hvis det oppstår ubehag ved behandlingen med ansiktsbørsten, må du avbryte bruken omgående og konsultere legen din.

Du kan enten gripe apparatet for hånd eller plassere håndtaksfordypningen [4] mellom pekefingeren og langfingeren (se illustrasjonene [A] og [B] på side 3) for å bruke apparatet.

1. Fukt det monterte børstetilbehøret med vann. Du må aldri bruke apparatet med tørt børstetilbehør, da dette kan irritere huden.
2. Påfør en rensegel på ansiktshuden.
3. For å slå på apparatet trykker du PÅ/AV-knappen [1] kort inn. LED-ringene [2] lyser hvitt og børstetilbehøret begynner å rotere.
4. Apparatet har to hastighetstrinn. For å skifte mellom de intensitetsnivåene trykker du kort på PÅ/AV-knappen [1]. På det høyeste hastighetstrinnet lyser LED-ringene [2] sterkere.
5. Før nå apparatet mot ansiktet og rengjør ansiktshuden din med jevne bevegelser for å fjerne rester, smuss og døde hudceller.



For å sikre en behagelig behandling må du ikke trykke det roterende børstetilbehøret for hardt mot huden. Ett hudparti bør ikke behandles lenger enn maksimalt 20 sekunder. Den anbefalte brukstiden per behandling er ett minutt. Apparatet slår seg av automatisk etter 5 minutter.

6. Slå apparatet av igjen etter behandlingen. For å slå av apparatet trykker du gjentatte ganger på PÅ/AV-knappen [1] til apparatet slår seg av (trykk to ganger på trinn 1, trykk én gang på trinn 2). LED-ringene [2] slukkes.

7. Vask huden din grundig med vann for å fjerne alle rester fra huden.
8. Tørk ansiktet med et håndkle og påfør deretter en fuktighetskrem med jevne sirkelbevegelser.

## 6.3 Knapplås



Apparatet har en tastelås for å hindre at det utilsiktet slår seg på (f.eks. i kofferten eller i en veske når du er på reise).

1. For å aktivere tastelåsen trykker og holder du PÅ/AV-knappen [1] inne i 3 sekunder. LED-ringene [2] blinker tre ganger for å bekrefte.
2. For å deaktivere tastelåsen holder du PÅ/AV-knappen [1] inne i 3 sekunder på nytt.

## 7. RENGJØRING OG VEDLIKEHOLD

### VARSEL

Før du begynner med rengjøringen, må du trekke tilbehøret av apparatet.

- Tilbehøret må alltid rengjøres grundig med vann etter bruk.
- Du må aldri rengjøre apparatet med rengjøringsmidler som inneholder alkohol, bensin eller aceton.
- Rengjør apparatet kun som foreskrevet.
- Tørk deretter av apparatet med en lofri klut.
- Pass på at det ikke kommer vann inn i apparatet. Skulle dette likevel skje, må du ikke bruke apparatet før det er helt tørt.

## 8. TILBEHØR OG/ELLER RESERVEDELER

For tilbehør og/eller reservedeler se [www.beurer.com](http://www.beurer.com) eller kontakt serviceadressen i ditt land (se liste over serviceadresser). Tilbehør og/eller reservedeler er også tilgjengelig i butikkene.

| Børstetype     |  |  |  |
|----------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| Bruk           | Ukentlig peeling for varsom fjerning av overflødige hudpartikler                  | Mild daglig rensing                                                               | Daglig rensing                                                                    |
| Hudtype        | Normal hud, blandingshud, fet hud                                                 | Ømfintlig hud                                                                     | Alle hudtyper                                                                     |
| Utskifting     | Etter 4 måneder                                                                   | Etter 4 måneder                                                                   | Etter 6 måneder                                                                   |
| Artikkelnummer | 110.187                                                                           | 110.186                                                                           | 110.185                                                                           |

## 9. HVA OM DET OPPSTÅR PROBLEMER?

| Problem                              | Løsning                                                                                                                                                                                                                                |
|--------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Det er ikke mulig å slå på apparatet | Kontroller at du trykket lenge og hardt nok på PÅ/AV-knappen da du slo på apparatet. Lad apparatet opp igjen som beskrevet i denne bruksanvisningen. Hvis det fremdeles ikke er mulig å slå på apparatet, må du kontakte kundeservice. |

| Problem                                                | Løsning                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Apparatet renser ikke lenger så godt som i begynnelsen | Børsten er slitt. Skift ut børsten. Hvis du ikke har noen flere ekstra børstehoder, kan du etterbestille (se "Tilbehør og/eller reservedeler"). |

## 10. AVFALLSHÅNDTERING

Av hensyn til miljøet skal produktet etter endt levetid ikke kastes sammen med vanlig husholdningsavfall. Apparatet kan avfallshåndteres ved et lokalt innsamlingssted. Følg de lokale forskriftene ved avfallshåndtering av materialene. Produktet skal avfallshåndteres i henhold til EU-direktivet om elektrisk og elektronisk avfall – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment). Hvis du har spørsmål angående dette, kan du henvende deg til de kommunale myndighetene som har ansvar for avfallshåndteringen. Returstatjoner for kassering av gamle apparater finnes f.eks. ved kommunale miljøstasjoner, lokale avfallsdeponier eller hos forhandler.



Brukte og fullstendig utladede batterier skal avfallshåndteres i spesielle samlebeholdere eller ved deponier for spesialavfall, eller leveres inn hos en elektronikkforhandler. Du er lovmessig forpliktet til å avfallshåndtere batteriene på en miljømessig forsvarlig måte.

Disse symbolene finnes på batterier som inneholder skadelige stoffer:  
 Pb = Batteriet inneholder bly  
 Cd = Batteriet inneholder kadmium  
 Hg = Batteriet inneholder kvikksølv

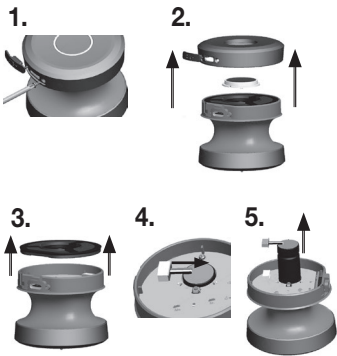




## Miljøvennlig avfallshåndtering

Av hensyn til miljøet anbefaler vi at du avhender de enkelte komponentene, spesielt batteriene, separat.

1. Skru ut skruen på USB-C-porten med en egnet skrutrekker.
2. Skru opp det øvre dekselet med urviseren og trekk det av oppover med knappen.
3. Trekk vanndekslet opp og av.
4. Trekk av batteritilkoblingen.
5. Trekk batteriet opp og ut, og kast det separat.



## 11. KAN GJENBRUKES PÅ EN ENKELT PASIENT

|                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|---------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Inngang, apparat                                                    | 5,0 V === 1,0 A; 5,0 W                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Mål                                                                 | <u>Apparat:</u><br>Diameter 60 mm<br>Høyde med børstetilbehør silikon: 60 mm<br>Høyde med børstetilbehør eksfoliering og sensitiv: 67 mm<br><br><u>Børstetilbehør</u><br>Silikon: Diameter 48 mm og høyde 13 mm<br>Eksfoliering og sensitiv: Diameter 47 mm og høyde 20 mm |
| Vekt                                                                | Apparat: 89 g<br>Børstetilbehør silikon: 11 g<br>Børstetilbehør eksfoliering/sensitiv 14 g                                                                                                                                                                                 |
| <u>Batteri:</u><br>Kapasitet<br>Nominell spenning<br>Typebetegnelse | 350 mAh<br><br>3,7 V<br>Litiumionbatteri                                                                                                                                                                                                                                   |

## 12. GARANTI

Du finner detaljert informasjon om garantien og garantivilkårene i det medfølgende garantiarket.



Lue tämä käyttöohje huolellisesti. Noudata varoituksia ja turvallisuusohjeita. Säilytä käyttöohje myöhempää tarvetta varten. Varmista, että käyttöohje on muiden käyttäjien saatavilla. Jos luovutat laitteen eteenpäin, anna käyttöohje laitteen mukana.

## SISÄLTÖ

|                                            |     |
|--------------------------------------------|-----|
| 1. Pakkauksen sisältö .....                | 94  |
| 2. Merkkien selitykset .....               | 94  |
| 3. Tarkoituksenmukainen käyttö .....       | 95  |
| 4. Varoitukset ja turvallisuusohjeet ..... | 96  |
| 5. Laitteen kuvaus .....                   | 97  |
| 6. Käyttö .....                            | 97  |
| 6.1 Käyttöönotto .....                     | 97  |
| 6.2 Käytön aloittaminen .....              | 98  |
| 6.3 Painikelukitus .....                   | 98  |
| 7. Puhdistus ja hoito .....                | 98  |
| 8. Lisävarusteet ja/tai varaosat .....     | 99  |
| 9. Ongelmien ratkaisu .....                | 99  |
| 10. Hävittäminen .....                     | 99  |
| 11. Tekniset tiedot .....                  | 100 |
| 12. Takuu .....                            | 100 |

## 1. PAKKAUKSEN SISÄLTÖ

Tarkista, että pakkaus on ulkoisesti vahingoittumaton ja että toimitus sisältää kaikki osat. Varmista ennen käyttöä, ettei laitteessa ja lisävarusteissa ja/tai varaosissa ole näkyviä vaurioita ja että kaikki pakkausmateriaalit on poistettu. Jos olet epävarma laitteen kunnosta, älä käytä laitetta. Ota yhteyttä jälleenmyyjään tai ilmoitettuun asiakaspalveluosoitteeseen.

- 1 käsilaite
- 1 kuoriva harjapää
- 1 hellävarainen harjapää
- 1 silikoniharjapää
- 1 USB-C-latausjohto

## 2. MERKKIEN SELITYKSET

Laitteessa, sen käyttöohjeessa, pakkauksessa ja tyyppikilvessä käytetään seuraavia symboleita:

### ▲ VAROITUS

Kuvaa mahdollisesti uhkaavaa vaaraa. Jos varoitusta ei noudateta, seurauksena voi olla kuolema tai erittäin vakava loukkaantuminen.

### ▲ HUOMIO

Kuvaa mahdollisesti uhkaavaa vaaraa. Jos varoitusta ei noudateta, seurauksena voi olla lievä tai vähäinen loukkaantuminen.

## HUOMAUTUS

Kuvaa mahdollisesti haitallista tilannetta. Jos varoitusta ei noudateta, laite tai jokin sen ympäristössä voi vaurioitua.



### Tuotetiedot

Huomautus tärkeistä tiedoista



Lue ohje



(Sähkö)laitetta ei saa hävittää tavallisen kotitalousjätteen seassa.



Vaarallisia aineita sisältäviä paristoja ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana.



Valmistaja



### CE-merkintä

Tämä tuote täyttää voimassa olevien eurooppalaisten ja kansallisten määräysten vaatimukset.



Irrota pakkauksen osat tuotteesta ja hävitä paikallisten määräysten mukaisesti.



Pakkausmateriaalin tunnusmerkintä.

A = materiaalin lyhenne,  
B = materiaalinumero:  
1–7 = muovit,  
20–22 = paperi ja pahvi



Suojausluokan II laite



Tuotteet ovat todistettavasti yhdenmukaisia Euraasian talousunionin teknisten standardien kanssa.



Hetkellinen upotuskestävyys.

Laite voidaan upottaa enintään 1 metrin syvyyteen korkeintaan 30 minuutiksi.



Sopii kylvyssä tai suihkussa käytettäväksi



Tasavirta



USB-C



United Kingdom Conformity Assessed Mark

Ison-Britannian vaatimustenmukaisuuden arviointimerkintä



Maahantuojaan symboli

## 3. TARKOITUKSEN-MUKAINEN KÄYTTÖ

Laitetta saa käyttää ainoastaan ihmisen kasvoihin (silmien ja suun aluetta lukuun ottamatta). Laitetta saa käyttää ainoastaan tässä käyttöohjeessa kuvattuun tarkoitukseen. Valmistaja ei vastaa vahingoista, jotka aiheutuvat laitteen epäasianmukaisesta tai huolimattomasta käytöstä.

## 4. VAROITUKSET JA TURVALLISUUSOHJEET

### VAROITUS

- Pakkausmateriaaleihin liittyy tukehtumisvaara! Älä jätä pakkausmateriaaleja lasten ulottuville.
- Varmista ennen käyttöä, ettei laitteessa tai lisävarusteissa ole näkyviä vaurioita.
- Jos olet epävarma laitteen kunnosta, älä käytä laitetta. Ota yhteyttä jälleenmyyjään tai ilmoitettuun asiakaspalvelusoihteen.
- Kädessä pidettävä osa on irrotettava liitäntäjäohdosta, ennen kuin osa puhdistetaan vedessä.
- Jos käytät laitetta kylpyhuoneessa, irrota pistoke jokaisen käyttökerran jälkeen, koska sähkölaite on kosteissa tiloissa vaarallinen myös sammutettuna.
- Älä altista laitetta pitkäksi aikaa suoralle auringonvalolle, äärimmäiselle kuumuudelle tai kiehuvalle vedelle.
- Vältä hankaavien puhdistusaineiden sekä savea tai silikonista sisältävien hoitotuotteiden käyttöä.
- Laite on tarkoitettu ainoastaan yksityiseen kotikäyttöön, ei kaupalliseen käyttöön.
- Yli 8-vuotiaat lapset sekä henkilöt, joiden fyysiset, sensoriset tai henkiset kyvyt ovat alentuneet tai joilla ei ole tarvittavaa kokemusta ja tietoa, saavat käyttää laitetta, jos heitä valvotaan tai heille opastetaan laitteen turvallinen käyttö ja he ymmärtävät käyttöön liittyvät vaarat.
- Lapset eivät saa leikkiä laitteella.
- Lapset eivät saa puhdistaa tai huoltaa laitetta ilman valvontaa.
- Jos laitteen virtajohto vaurioituu, se on hävitettävä asianmukaisesti.
- Laitetta ei saa missään tapauksessa avata tai korjata, koska tällöin laitteen moitteetonta toimintaa ei voida enää taata. Tämän ohjeen laiminlyönti johtaa takuun raukeamiseen.

### VAROITUS

ÄLÄ käytä laitetta

- halkeilevalle iholle
- iholle, jossa on avoimia haavoja
- ihosairauksien tai -ärsytyksen yhteydessä
- heti auringonoton jälkeen
- steroideja sisältävän lääkityksen yhteydessä.

### HUOMIO

Sähkölaitteiden korjaustyöt on annettava ammattilaisten tehtäviksi. Epäasianmukaisesti tehdyt korjaukset voivat aiheuttaa laitteen käyttäjälle vakavia vaaroja. Jos laitteessa ilmenee vikoja tai vaurioita, se on toimitettava valtuutettuun korjausliikkeeseen korjattavaksi.

### HUOMAUTUS

## Paristojen käsittelyyn liittyvät ohjeet

### VAROITUS

- **Räjähdyksivaara! Palovaara!** Mainittujen kohtien laiminlyöminen voi johtaa henkilövahinkoihin, ylikuumenemiseen, vuotamiseen, ilmanpoistumiseen, rikkoutumiseen, räjähdykseen tai tulipaloon.
- Käytä lataamiseen aina oikeaa tai mukana toimitettua latausjohtoa/laturia/verkkolaitetta.
- Vältä jatkuvaa lataamista tai yli latausta. Irrota laturin pistoke, kun lataus on päätynyt.
- Käytä vain yhteensopivan verkkolaitteen kanssa.
- Lataa laite valvotusti ja tarkkaile kuumenemista, muodonmuutoksia ja kaasun purkautumista. Keskeytä lataus epävarmoissa tilanteissa.
- Hävitä vialliset paristot/latausjohdot/laturi välittömästi ja asianmukaisesti (katso luku 10 Hävittäminen).
- Älä heitä laitetta tai paristoja tuleen.
- Älä koskaan pura väkisin, kuumenna, hajoja, avaa, pura osiin, muotoile, koteloi

tai muokkaa laitetta tai paristoja tai altista niitä iskuille.

- Älä koskaan oikosulje paristoja tai paristokäyttöisen laitteen liittimiä.
- Suojaa laite tai paristot suoralta auringonvalolta, sateelta, kuumuudelta ja vedeltä.
- Paristojen altistuminen erittäin korkeille lämpötiloille tai erittäin alhaiselle ilmanpaineelle voi aiheuttaa räjähdyksen tai syttyvien nesteiden ja kaasujen vuotamisen.
- Jos pattereista vuotava neste joutuu kosketukseen ihon tai silmien kanssa, huuhtelee altistunut kohta vedellä ja hakeudu lääkäriin.
- Älä käytä muutettuja tai vaurioituneita paristoja/latausjohtoja/latureita.
- Valitse aina oikea paristotyyppi. Ota yhteyttä asiakaspalveluun kysyäksesi voiko pariston vaihtaa.
- Aseta paristot aina oikein ja niiden napaisuus (+/-) huomioiden.
- Jos paristosta on vuotanut nestettä, käytä suojakäsineitä ja puhdista paristolokero kuivalla liinalla.
- **Nielemisvaara!** Säilytä paristot lasten ulottumattomissa. Jos paristo on nieltty, on hakeuduttava välittömästi lääkärin hoitoon. Nieleminen voi aiheuttaa vakavia sisäisiä palovammoja ja kuoleman.
- Älä koskaan anna lasten vaihtaa paristoja ilman aikuisen valvontaa.

## HUOMAUTUS

- Lisätietoa paristojen poistamisesta ja/tai vaihtamisesta on luvussa 10 Hävittäminen tai verkkosivulla.
- Säilytä paristot erillään metalliesineistä hyvin ilmastoidussa, kuivassa ja viileässä tilassa.
- Pidä paristot puhtaina ja kuivina.
- Älä altista paristoja vedelle.

## 5. LAITTEEN KUVAUS

Piirustukset ovat sivulla 3.

- 1 Virtapainike
- 2 LED-rengas
- 3 Harjapää
- 4 Otepinta
- 5 USB-C-liitäntä
- 6 Silikoniharjapää
- 7 Kuoriva harjapää
- 8 Hellävarainen harjapää

## 6. KÄYTTÖ

### 6.1 Käyttöönotto

Lataa akku täyteen 90 minuutin ajan ennen ensimmäistä käyttökertaa. Täyteen ladatun laitteen käyttöaika on noin 50 minuuttia.

Toimi seuraavasti:

1. Yhdistä USB-latausjohto USB-C-liitäntään **5** ja verkkosovittimeen (ei sisälly toimitukseen).
2. Kytke verkkosovittimen pistoke sopivaan pistorasiaan. LED-rengas **2** vilkkuu valkoisena latauksen aikana.
3. Aseta haluamasi harjapää laitteeseen. Kierrä sitä tarvittaessa varovasti oikealle ja vasemmalle, kunnes se loksahtaa kuuluvasti ja tuntuu paikoilleen.

## HUOMAUTUS

Laitetta ei voi käyttää latauksen aikana.

4. Kun LED-rengas **2** palaa yhtäjaksoisesti valkoisena, akku on latautunut täyteen. Kun lataus on valmis, LED-rengas **2** palaa vielä 10 minuuttia ja sammuu sitten. Kun irrotat USB-C-johdon laitteesta, myös LED-rengas **2** sammuu. Laite on nyt käyttövalmis.



Kun akun varaus on alle 10 %, LED-renkas [2] alkaa vilkkua punaisena.

## 6.2 Käytön aloittaminen

### ⚠ HUOMIO

Jos kasvoharjan käyttö aiheuttaa vaivoja, lopeta laitteen käyttö välittömästi ja ota yhteyttä lääkäriin.

Voit käyttää laitetta joko pitämällä sitä kädessä tai asettamalla otepinnan [4] etusormen ja keskisormen väliin (katso kuvat [A] ja [B] tai tteavalla sivulla 3).

1. Kostuta laitteeseen kiinnitetty harjapää vedellä. Älä koskaan käytä laitetta kostutettamattomalla harjapäällä. Se voi aiheuttaa ihoärsytystä.
2. Levitä kasvojen iholle puhdistusgeeliä.
3. Käynnistä laite pitämällä virtapainiketta [1] hetken aikaa painettuna. LED-renkas [2] syttyy valkoisena ja harjapää alkaa pyöriä.
4. Laitteessa on kaksi nopeustasoa. Voit vaihtaa nopeustasojen välillä painamalla lyhyesti virtapainiketta [1]. Suuremmalla nopeustasolla LED-renkas [2] palaa kirkkaammin.
5. Kuljeta laitetta kevyesti kasvoja pitkin ja puhdista kasvojen iho tasaisin liikkein. Näin saat poistettua epäpuhtaudet, lian sekä kuolleen ihosolukon.



Miellyttävän käytön takaamiseksi pyörittää harjapäättä ei pidä painaa liian voimakkaasti ihoa vasten. Käsittele yhtä ihoaluetta enintään 20 sekunnin ajan. Suositeltu käyttöajan pituus on yksi minuutti käyttökertaa kohden. Laite sammuu automaattisesti 5 minuutin kuluttua.

6. Sammuta laite käytön jälkeen. Sammuta laite painamalla virtapainiketta [1] niin monta kertaa, että laite sammuu (paina tasolla 1 kaksi kertaa ja tasolla 2 kerran). LED-renkas [2] sammuu.

7. Puhdista iho huolellisesti vedellä poistaaksesi loputkin epäpuhtaudet.

8. Taputtele iho kuivaksi käsipyyhkeellä ja levitä sen jälkeen iholle kosteusvoidetta tasaisin pyörivin liikkein.

## 6.3 Painikelukitus



Laitteessa on painikelukitus, joka estää laitteen tahattoman käytön (esim. matkalaukussa tai laukussa).

1. Painikelukitus aktivoidaan pitämällä virtapainiketta [1] painettuna 3 sekuntia. LED-renkas [2] vilkkuu kolme kertaa vahvistuksena.
2. Poista painikelukitus käytöstä pitämällä virtapainiketta [1] uudelleen painettuna 3 sekuntia.

## 7. PUHDISTUS JA HOITO

### HUOMAUTUS

Irrota vaihtopää laitteesta vetämällä ennen kuin aloitat laitteen puhdistamisen.

- Puhdista harjapää huolellisesti vedellä jokaisen käytön jälkeen.
- Älä koskaan puhdista laitetta alkoholia, bensiiniä tai asetonia sisältävillä puhdistusaineilla.
- Puhdista laite ainoastaan tässä ohjeessa kuvatulla tavalla.
- Taputtele laite kuivaksi nukkaamattomalla liinalla.
- Varmista, ettei laitteen sisään pääse vettä. Jos vettä kuitenkin pääsee laitteen sisään, laitetta saa käyttää uudelleen vasta, kun se on täysin kuivunut.

## 8. LISÄVARUSTEET JA/TAI VARAOSAT

Lisävarusteita ja/tai varaosia on saatavana osoitteesta [www.beurer.com](http://www.beurer.com) tai ottamalla yhteyttä paikalliseen asiakaspalveluun (asiakaspalveluosoitteiden luettelo). Lisävarusteita ja/tai varaosia on saatavana myös jälleenmyyjältä.

|                        |        |  |  |
|------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| Harja-<br>tyyppi       | Kuuriva harjapää                                                                        | Hellävarainen harjapää                                                            | Silikoni-harjapää                                                                 |
| Käyttö                 | Kuuriva harjaosa ylimääräisten ihohiukkasten hellävaraiseen viikoittaiseen poistamiseen | Hellävarainen päivittäinen puhdistus                                              | Päivittäinen puhdistus                                                            |
| Iho-<br>tyyppi         | Normaali iho, sekaiho, rasvainen iho                                                    | Herkkä iho                                                                        | Kaikki ihotyytit                                                                  |
| Vaihtaminen            | 4 kuukauden kuluttua                                                                    | 4 kuukauden kuluttua                                                              | 6 kuukauden kuluttua                                                              |
| Tuote-<br>nume-<br>rot | 110.187                                                                                 | 110.186                                                                           | 110.185                                                                           |

## 9. ONGELMIEN RATKAISU

| Ongelma            | Ratkaisu                                                                                                                                                                                                                 |
|--------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Laite ei käynnisty | Tarkista, että olet painanut virtapainiketta käynnistykseen yhteydessä riittävän kauan ja voimakkaasti. Lataa laite tässä käyttöohjeessa kuvatulla tavalla. Jos laite ei vielä käynnisty, ota yhteyttä asiakaspalveluun. |

| Ongelma                                          | Ratkaisu                                                                                                                            |
|--------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Laite ei puhdista yhtä hyvin kuin käytön alussa. | Harjapää on kulunut. Vaihda harjapää. Jos sinulla ei ole varaharjoja, voit tilata niitä (katso luku Lisävarusteet ja/tai varaosat). |

## 10. HÄVITTÄMINEN

Kun laitteen käyttöikä on päättynyt, laitetta ei ympäristösyistä saa hävittää tavallisen kotitalousjätteen seassa. Hävitä käytöstä poistettu laite toimittamalla se asianmukaiseen keräys- ja kierrätyspisteeseen. Noudata materiaalin hävittämisessä paikallisia jätehuoltomääräyksiä. Hävitä laite EU:n antaman sähkö- ja elektroniikkalaiteromua koskevan WEEE-direktiivin (Waste Electrical and Electronic Equipment) mukaisesti. Lisätietoja jätteiden hävittämisestä saa paikallisilta jätehuoltoviranomaisilta. Toimita käytöstä poistetut sähkölaitteet aina asianmukaiseen keräyspisteeseen tai laitteen jälleenmyyjälle hävitettäväksi.



Hävitä käytetyt, täysin tyhjät paristot viemällä ne paikalliseen paristonkeräys- tai ongelmajättepisteeseen tai toimittamalla ne sähköliikkeen. Laki edellyttää, että paristot hävitetään asianmukaisella tavalla.

Ympäristölle haitallisissa paristoissa on seuraavia merkintöjä:

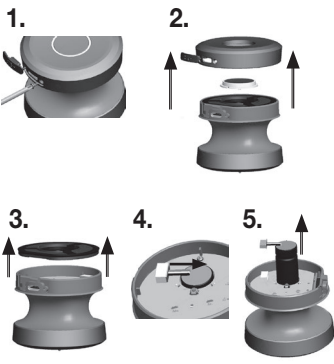
Pb = paristo sisältää lyijyä,  
Cd = paristo sisältää kadmiumia,  
Hg = paristo sisältää elohopeaa.



## Ympäristöystävällinen hävittäminen

Ympäristöystävällisyyttä suosittelemme, että hävität yksittäiset osat, erityisesti paristot, erikseen.

1. Avaa USB-C-liitännän ruuvi sopivalla ruuvitaltalla.
2. Kierrä ylempi suojus auki myötäpäivään ja irrota se painamalla painiketta ylöspäin.
3. Irrota vesikansi.
4. Irrota akkuliitaintä.
5. Poista akku ja hävitä se erikseen.



## 11. TEKNISET TIEDOT

|                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                            |
|-----------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Laitteen tulo                                             | 5,0 V $\text{---}$ 1,0 A; 5,0 W                                                                                                                                                                                                                            |
| Mitat                                                     | <u>Laitte:</u><br>Läpimitta 60 mm<br>Silikoniharjapään korkeus: 60 mm<br>Kuurivan ja hellävaraisen harjapään korkeus: 67 mm<br><u>Harjapää</u><br>Silikoni: Läpimitta 48 mm ja korkeus 13 mm<br>Kuuriva ja hellävarainen: Läpimitta 47 mm ja korkeus 20 mm |
| Paino                                                     | Laite: 89 g<br>Silikoniharjapää: 11 g<br>Kuuriva/hellävarainen harjapää: 14 g                                                                                                                                                                              |
| <u>Akku:</u><br>Kapasiteetti<br>Nimellisjännite<br>Tyyppi | 350 mAh<br>3,7 V<br>Litiumioniakku                                                                                                                                                                                                                         |

## 12. TAKUU

Tarkempia tietoja takuusta ja takuuehdoista löytyy mukana toimitetusta takuulomakkeesta.







Beurer GmbH • Söflinger Str. 218 • 89077 Ulm, Germany • [www.beurer.com](http://www.beurer.com)  
[www.beurer-gesundheitsratgeber.com](http://www.beurer-gesundheitsratgeber.com) • [www.beurer-healthguide.com](http://www.beurer-healthguide.com)



BEURER UK Ltd.  
Suite 16, Stonecross Place, Stonecross Lane North  
WA3 2SH Lowton  
United Kingdom

